

K'NEX®

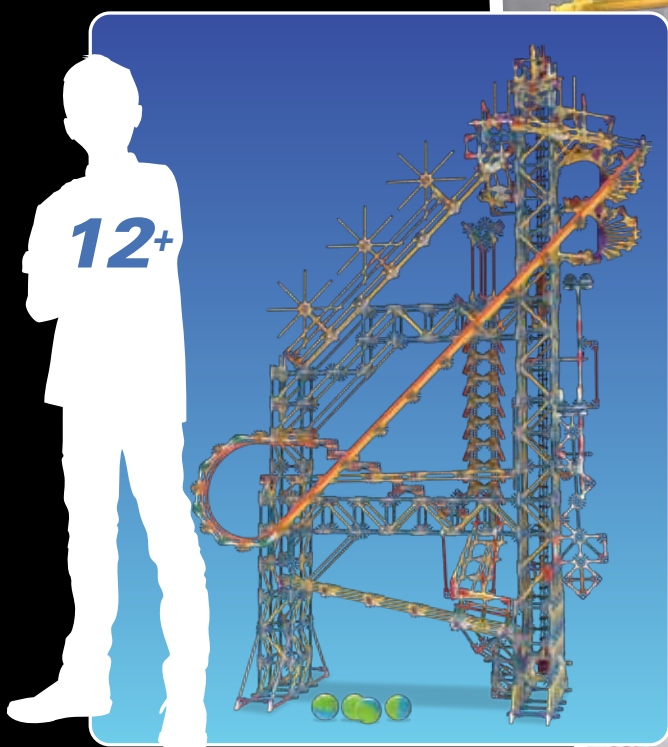
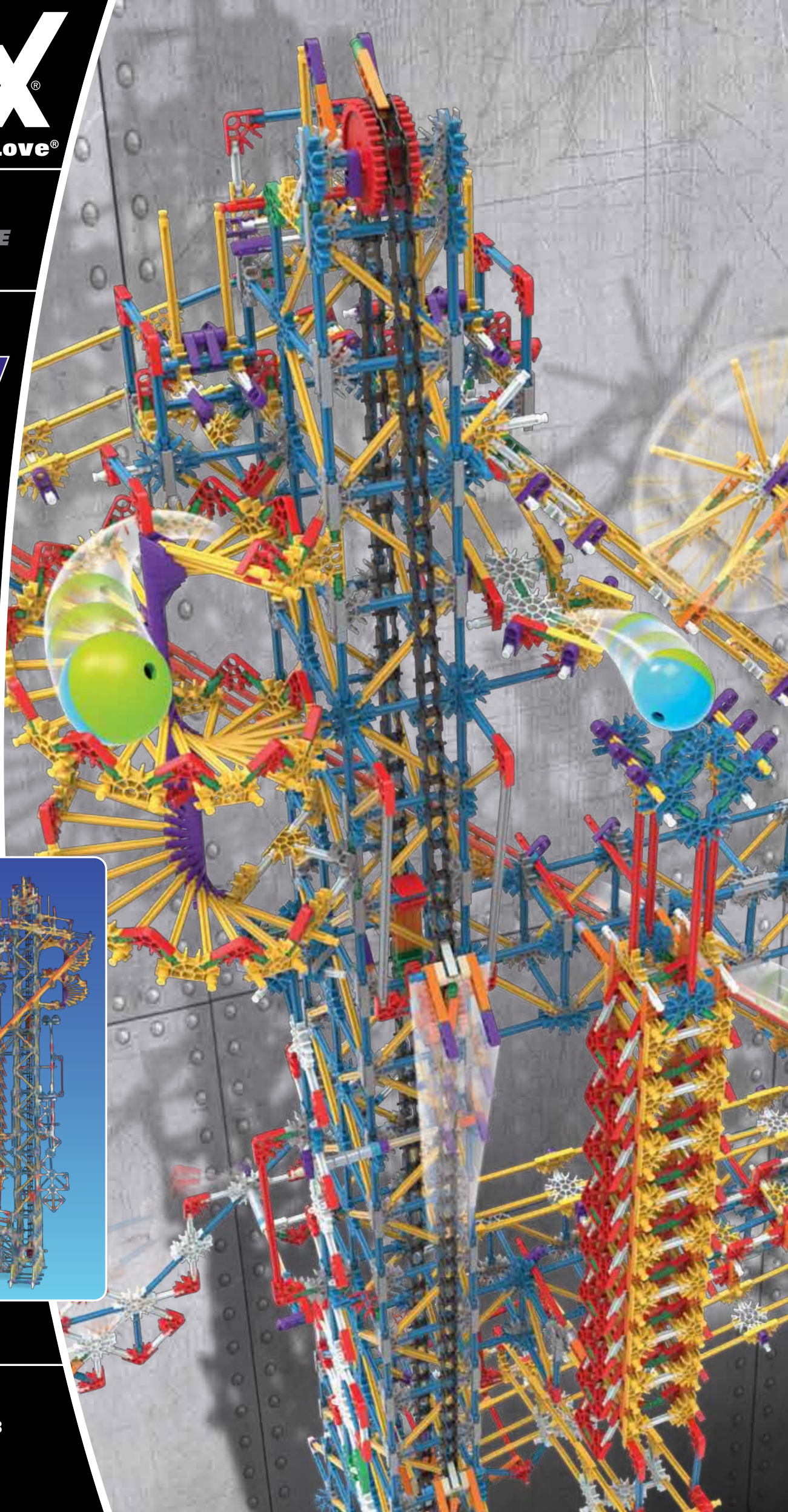
Building Worlds Kids Love®

BIG BALL FACTORY
BUILDING SET

GRANDE USINE A BALLE
JEU DE CONSTRUCTION



MOTOR
MOTEUR*



12+

* Motore

2 x



• Not included
• Pas inclus
• No se incluyen
• Nicht enthalten
• Non incluse
• Não estão incluídas
• Niet inbegrepen

52443

(EN) Keep this important information for future reference. (FR) Gardez précieusement cette notice pour t'y référer ultérieurement. (ES) Guarde esta información importante para futuras referencias. (DE) Informationen für später aufbewahren. (IT) Conservare queste importanti informazioni per riferimento futuro. (PT) Manter esta informação importante para referência futura. (NL) Bewaar deze belangrijke informatie, zodat u deze in de toekomst opnieuw kunt raadplegen.		(EN) WARNING: Not suitable for children under 18 months. Long cord/Long chain. Strangulation hazard. (FR) AVERTISSEMENT : Ne convient pas aux enfants de moins de 18 mois. Longue corde/Longue chaîne. Risque d'étranglement. (ES) ADVERTENCIA: No adecuado para niños menores de 18 meses. Cable largo/cadena larga. Peligro de estrangulamiento. (DE) ACHTUNG: Nicht geeignet für Kinder unter 18 Monate. Lange Schnur / Lange Kette. Strangulierungsgefahr. (IT) AVVISO: Non adatto a bambini di età inferiore a 18 mesi. Cavo lungo / lunga catena. Rischio di strangolamento. (PT) AVISO: Não recomendado para menores de 18 meses. Cabo longo / cadeia longa. Perigo de estrangulamento. (NL) WAARSCHUWING: Niet geschikt voor kinderen onder de 18 maanden. Lang snoer / lange keten. Gevaar voor worging.		(EN) Do not put rods smaller than 2 inches in any openings of the motor; they will damage the motor and cannot be removed. (FR) Ne mettez pas les petites tiges dans les trous du moteur, elles endommageraient le moteur et il n'est pas possible de les enlever. (ES) No meta las varillas pequeñas en los orificios del motor ya que dañarían el motor y no se podrían sacar. (DE) In keine der Öffnungen des Motor kleine Stangen einsetzen; sie beschädigen den Motor und können nicht entfernt werden. (IT) Non inserire aste più corte di 5,1 cm (2 pollici) nei fori del motore, in quanto danneggerebbero il motore e non possono essere rimosse. (PT) Não coloque varetas de tamanho inferior a 5,1 cm (2 pol.) em nenhuma abertura do motor; as varetas causarão danos no motor e não podem ser removidas. (NL) Plaats staafjes in de openingen van het motor, zij zouden de motor beschadigen en kunnen niet worden verwijderd.
 WARNING: CHOKING HAZARD – Small parts. Not for children under 3 years. ATTENTION : RISQUE D'ÉTOUFFEMENT – Pièces de petite taille. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. ADVERTENCIA: PELIGRO DE ASFIXIA – Piezas pequeñas. No para niños menores de 3 años. ACHTUNG: ERSTICKUNGSGEFAHR – Kleinteile. Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren. AVVISO: PERICOLO DI SOFFOCARE – Pezzi piccoli. Non adatto per bambini sotto 3 anni. AVISO: PERIGO DE SUFOCAÇÃO – Peças pequenas. Não se destina a crianças com menos de 3 anos de idade. WAARSCHUWING: INSLIKKINGSGEVAAR – Kleine onderdelen. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar.		CAUTION: Keep hands, face, hair and clothing away from all moving parts. ATTENTION : Gardez les cheveux, les doigts, la figure et les vêtements à l'écart de toutes les pièces mobiles. PRECAUCIÓN: Mantén el cabello, los dedos, la cara y la ropa alejada de las piezas móviles. VORSICHT: Haare, Finger, Gesicht und Kleidungsstücke nicht mit beweglichen Teilen in Berührung kommen lassen.		ATTENZIONE: Tenere i capelli, le dita, il viso e i vestiti lontano da tutte le parti in movimento. CUIDADO: Mantém o cabelo, os dedos, a cara e a roupa afastados de todas as peças móveis. OPGEPAST: Hou het haar, de vingers, het gezicht en kledij verwijderd van alle bewegende onderdelen.
(EN) Battery Information CAUTION: To Avoid Battery Leakage - Be sure to insert the batteries correctly and always follow the toy and battery manufacturers' instructions. - Do not mix old and new batteries or alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries. Only batteries of the same or equivalent type recommended should be used. - Always remove weak or dead batteries from the product; do not short-circuit supply terminals. - Insert batteries with correct polarity (+/-) as shown. Important Tips - Alkaline batteries are recommended. - Rechargeable batteries are not recommended. - Remove rechargeable batteries from toy before charging; they must be charged only under adult supervision. - Non-rechargeable batteries must not be recharged. - Keep components free of dust; do not immerse or use in water. - Do not dispose of batteries in a fire; they could leak or explode and cause injury. - Remove all batteries if the toy will not be used for a long period of time.  The wheelie bin indicates this product cannot be disposed of with household waste due to presence of hazardous substances. To protect human health and environment, check your local authority for recycling advice and facilities (2012/19/EU, Europe only).		Consejos importantes - Se recomiendan las pilas alcalinas. - No se recomiendan las pilas recargables. - Retire las pilas recargables del juguete antes de cargarlas; éstas deben ser cargadas solamente bajo la supervisión de un adulto. - No se debe recargar las pilas que no son recargables. - Mantenga los componentes sin polvo; no sumerja ni use en agua. - No deseché las pilas en el fuego ya que pueden tener fugas, explotar y causar lesiones personales. - Retire todas las pilas si el juguete no se usará por mucho tiempo.  El contenedor de basura indica que este producto no puede desecharse con la basura doméstica debido a la presencia de sustancias peligrosas. Para proteger la salud humana y el medio ambiente consultar con la agencia local para el consejo y las facilidades de reciclaje (2012/19/EU, solo Europa).		 Il bidone della spazzatura indica che questo prodotto non si può buttare via con i rifiuti domestici a causa della presenza di sostanze pericolose. Per proteggere la salute umana e l'ambiente, devi controllare con la tua autorità locale per consigli e impianti di riciclaggio (2012/19/EU, solo in Europa). Come inserire e rimuovere le batterie Utilizzare un piccolo cacciavite philips per allentare la vite e per rimuovere la copertura di batteria. Inserire 2 AA (o LR6) batterie** fresche nello scompartimento di batteria con la polarità corretta (+/-). ** Non incluse
(FR) Informations Pile ATTENTION : Pour éviter la fuite des piles - S'assurer d'installer les piles correctement et de suivre toujours les directives des fabricants du jouet et des piles. - Ne pas mélanger des piles neuves avec des piles usées. Ne pas mélanger des piles alcalines avec des piles standard (Leclanché), ou des piles rechargeables (au nickel-cadmium). Il convient d'utiliser uniquement des piles du type recommandé ou d'un type équivalent. - Retirer toujours les piles faibles ou mortes du produit ; ne pas faire court-circuiter les bornes. - Installer les piles en respectant la polarité (+/-) comme l'indique le schéma. 		(DE) Informationen zu den Batterien VORSICHT: Um ein Auslaufen der Batterien zu vermeiden - Achte darauf dass die Batterien korrekt eingelegt werden und folge den Anweisungen der Spielzeug- und Batteriefabrikanten. - Mische keine alten und neuen Batterien oder alkaline Batterien, Standardbatterien (Kohle-Zink) oder wiederaufladbare Batterien (Nickel-Cadmium). Verwende nur Batterien des gleichen Typs oder des empfohlenen äquivalenten Typs. - Leere oder verbrauchte Batterien aus dem Spielzeug entfernen; darauf achten, dass die Pole der Batterie nicht kurzgeschlossen werden. - Beim Einlegen der Batterien auf die korrekte Polarität (+/-), wie dargestellt, achten. Wichtige Tipps - Alkaline Batterien werden empfohlen. - Wiederaufladbare Batterien sind nicht empfohlen. - Bei Verwendung von wiederaufladbaren Batterien müssen diese aus dem Spielzeug entfernt werden, bevor sie wieder aufgeladen werden; das Wiederaufladen darf nur unter Aufsicht eines Erwachsenen stattfinden. - Nichtwiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden. - Die Komponenten von Staub freihalten; nicht in Wasser tauchen. - Zu entsorgende Batterien nicht ins Feuer werfen; sie können auslaufen oder explodieren und Körperverletzungen verursachen. - Wenn das Spielzeug längere Zeit nicht verwendet werden soll, alle Batterien entfernen.  Der Abfallbehälter zeigt an, dass dieses Produkt aufgrund von Gefahrstoffen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden kann. Zum Schutz von Gesundheit und Umwelt kontaktiere bitte deine lokale Behörden für Recyclingtipps und -einrichtungen (2012/19/EU, nur Europa).		(PT) Informações Sobre as Pilhas CUIDADO: Para evitar fugas das pilhas - Certifique-se de que introduz as pilhas correctamente e siga sempre as instruções do fabricante da bateria e do brinquedo. - Não combine pilhas usadas com pilhas novas, pilhas alcalinas, padrão (carbono-zinco) ou pilhas recarregáveis (níquel-cádmio). Deverão ser usadas apenas pilhas do mesmo tipo ou equivalentes ao tipo recomendado. - Retire sempre as pilhas fracas ou gastas do produto; não provoque um curto-circuito nos terminais de alimentação. - Introduza as pilhas com a polaridade correcta (+/-), conforme se mostra. Conselhos importantes - Recomenda-se o uso de pilhas alcalinas. - Não se recomenda o uso de pilhas recarregáveis. - Retire as pilhas recarregáveis do brinquedo antes de as carregar; estas pilhas devem ser recarregadas apenas sob vigilância de adultos. - As pilhas não recarregáveis não devem ser carregadas. - Mantenha os componentes livres de poeiras; não mergulhe em água nem use água. - Não elimine as pilhas queimando-as; estas podem apresentar fugas ou explodir causando lesões. - Retire todas as pilhas do brinquedo se não tencionar usá-lo durante um longo período de tempo.  O caixote do lixo indica que este produto não pode ser descartado junto com o lixo doméstico devido à presença de substâncias perigosas. Para proteger a saúde humana e o meio ambiente verifique a sua autoridade local para reciclagem conselho e instalações (2012/19/UE, somente na Europa). Como inserir e remover as pilhas Usar uma chave de fenda principal pequena de Phillips para afrouxar o parafuso e para remover a tampa de bateria. Introduzir 2 AA (ou LR6) baterias** frescas no compartimento de bateria com a polaridade correta (+/-). ** Não estão incluídas
(ES) Información de la batería PRECAUCIÓN: Para evitar fugas en las pilas - Asegúrese de insertar las pilas correctamente y de siempre seguir las instrucciones del fabricante del juguete y de las pilas. - No mezcle pilas viejas con nuevas, ni pilas alcalinas, estándar (carbón-cinc) o recargables (níquel-cadmio). Se debe usar solamente pilas del mismo tipo, o las que se recomiendan como equivalentes. - Siempre retire las pilas débiles o gastadas del producto; no forme cortocircuito en los puntos de intercambio. - Inserte las pilas de acuerdo con los esquemas de polaridad (+/-).		(IT) Informazioni sulle batterie ATTENZIONE: Come evitare perdite delle batterie - Accertarsi di inserire le batterie correttamente e seguire sempre le istruzioni del produttore delle batterie e del giocattolo. - Non mettere insieme batterie nuove e vecchie o alcaline, standard (carbonio-zinco) e ricaricabili (nickel-cadmio). Usare sempre batterie raccomandate dello stesso tipo o di tipo equivalente. - Rimuovere sempre batterie quasi scariche o completamente scariche dal prodotto; non causare corto circuito ai terminali di alimentazione. - Inserire le batterie con la polarità corretta (+/-) come illustrato. Consigli importanti - Si raccomanda l'uso di batterie alcaline. - Non si raccomanda l'uso di batterie ricaricabili. - Rimuovere le batterie ricaricabili dal giocattolo prima della carica: devono essere caricate solo sotto la supervisione di un adulto. - Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate. - Mantenere i componenti privi di polvere; non immergere o usare in acqua. - Non gettare le batterie nel fuoco, poiché potrebbero perdere o esplodere e causare lesioni. - Rimuovere tutte le batterie se il giocattolo non verrà usato per un lungo periodo di tempo.		(NL) Batterijgegevens OPGEPAST: Om batterijgegevens te vermijden - Verzek er ervan dat de batterijen er op de juiste manier in te steken en volg steeds de aanduidingen van de speelgoed- en batterijenfabrikanten. - Meng geen oude en nieuwe batterijen of alkalische, gewone (koolstof-zink) of herlaadbare (nikkel-cadmium) batterijen met mekaar. Uitsluitend batterijen van dezelfde of van een aanbevolen equivalente soort dienen gebruikt te worden. - Verwijder steeds uitgeputte of ontladen batterijen uit het product; veroorzaak geen kortsluiting van de voedingspolen. - Steek de batterijen erin volgens de juiste polariteit (+/-) zoals afgebeeld. Belangrijke tips - Alkalische batterijen worden aanbevolen. - Herlaadbare batterijen worden niet aanbevolen. - Verwijder herlaadbare batterijen uit het speelgoed alvorens ze te herladen; ze moeten slechts herladen worden onder het toezicht van een volwassene. - Niet-herlaadbare batterijen mogen niet herladen worden. - Bescherm onderdelen tegen stof; dompel ze niet of gebruik ze niet in water. - Werp de batterijen niet in het vuur; ze zouden kunnen lekken of ontploffen en verwondingen veroorzaken. - Verwijder alle batterijen wanneer het speelgoed gedurende lange tijd niet gebruikt zal worden.  Het pictogram van een verwijdbare vuilnisbak geeft weer dat dit product niet samen met het gewone huis-, tuin- en keukenaafval mag worden weggegooid, omdat het gevaarlijke substanties bevat. Bescherm gezondheid en milieu en vraag advies aan de plaatselijke afvalverwerkingsdienst over hoe en waar u producten kunt recylen (2012/19/EU, alleen Europa). Insteken en verwijderen van batterijen Gebruik een kleine hoofdschroevendraaier Phillips om de schroef los te maken en de batterijdekking te verwijderen. Neem 2 verse AA (of LR6) batterijen** in het batterijcompartiment met op de correcte polariteit (+/-). ** Niet inbegrepen

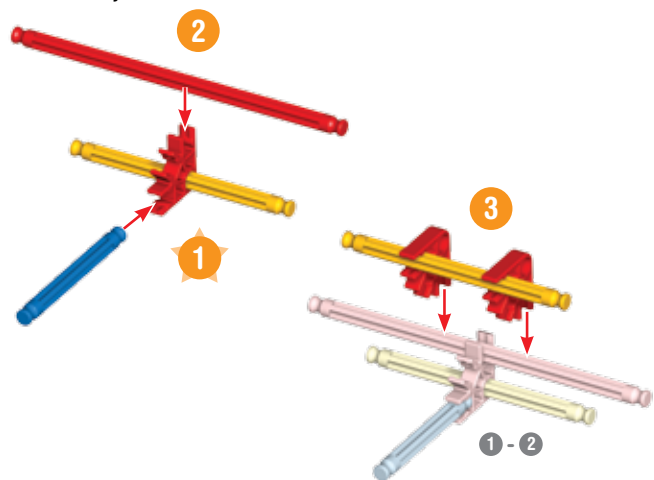
Building Basics / Bases de Construction

Start Building

To begin your model, find the ❶ and follow the numbers. Each piece has its own shape and color. Just look at the pictures, find the pieces in your set that match and then connect them together. Try to face your model in the same direction as the instructions while you build. The arrows show you where the parts connect, but not all connections points have arrows. Faded colors show you this section is already built.

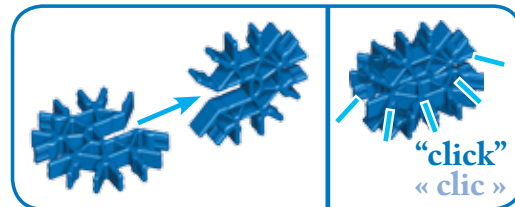
Démarre ta Construction

Pour commencer le modèle, cherche l'étape numéro ❶ et suis les numéros dans l'ordre. Chaque pièce a sa propre forme et sa propre couleur. Regarde les illustrations, trouve les pièces qui y correspondent et les assemble-les. Pour te faciliter la tâche, oriente le modèle dans le même sens que les instructions. Les flèches indiquent où les pièces s'assemblent, mais les points de raccordement n'ont pas tous des flèches. Les pièces ayant une couleur estompée sont celles déjà assemblées.



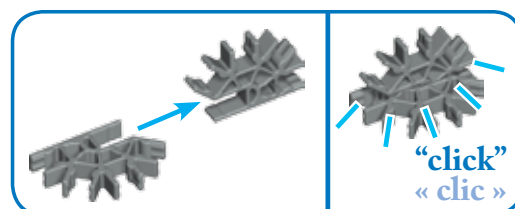
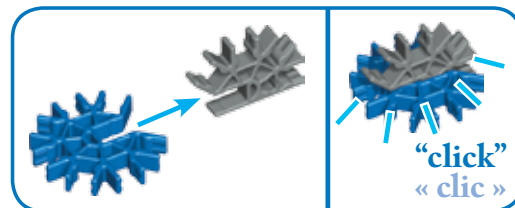
Connectors

You can slide these special connectors together. Push tightly until you hear a "click". Pay close attention to the instructions and position them horizontally or vertically exactly as they are shown.



Connecteurs

Tu peux assembler ces connecteurs spéciaux en les faisant glisser l'un dans l'autre. Pousse fort jusqu'à entendre un « clic ». Lis attentivement les instructions et positionne-les horizontalement ou verticalement, en suivant exactement les illustrations.



Spacers

There are places in your model where you need to add blue and silver spacers. Be sure to use the correct number of spacers shown in the instructions.

Séparateurs

Il y a des endroits sur le modèle où des séparateurs sont nécessaires. Assure-toi d'utiliser la bonne couleur et le nombre de séparateurs, comme indiqué sur les instructions.



Chain

Be sure to attach all the chain links in the same direction.

Chaine

Assure-toi de fixer tous les maillons de la chaîne dans le même sens.



(EN) BUILDING TIPS

- Be sure to put rods in the correct slots of connectors, so you have proper angles in your finished model.
- It's very important to position blue and gray connectors in a specific direction. Pay close attention to the instructions, and position these connectors horizontally or vertically exactly as they are shown. Push together tightly.
- Once the balls are assembled, they cannot be taken apart.
- A ball may occasionally fall off the model. This is normal, your Big Ball Factory is operating properly.
- If balls get stuck, spread connectors out to ends of rods, so balls roll smoothly through the area.
- Keep model on a level surface.

(FR) CONSEILS D'ASSEMBLAGE

- Veillez à bien insérer les tiges dans les bonnes fentes des connecteurs pour avoir les angles souhaités une fois le modèle fini.
- L'orientation des connecteurs bleus et gris est très importante. Suivez soigneusement les instructions et placez ces connecteurs à l'horizontale ou à la verticale, exactement comme sur l'illustration. Enclenchez-les bien.
- Une fois les boules assemblées, elles ne peuvent plus être démontées.
- Il est normal qu'une boule tombe du modèle de temps à autre. Cela signifie que la grande usine à boules fonctionne correctement.
- Si les boules se bloquent, écartez les connecteurs aux extrémités des tiges pour que les boules puissent rouler librement.
- Le modèle doit être placé sur une surface plate.

(ES) CONSTRUCCIÓN CONSEJOS

- Asegúrate de colocar las varillas en las ranuras correctas de los conectores, de modo que el modelo, ya montado, tenga los ángulos adecuados.
- Es muy importante colocar los conectores azules y morados en la dirección específica. Fíjate bien en las instrucciones y coloca estos conectores horizontal o verticalmente, según te lo indique. Empuje firmemente.
- Una vez que las bolas están ensambladas, no se pueden separar.

- Una bola puede ocasionalmente caer fuera del modelo. Esto es normal, su Big Ball Factory está funcionando correctamente.
- Si las bolas se quedan atrapadas, difundir los conectores a los extremos de las barras, de modo que las bolas ruedan suavemente a través de la zona.
- Mantener modelo sobre una superficie nivelada.

(DE) BAU-TIPS

- Bitte achten Sie darauf, dass die Stangen in die richtigen Schlitze der Verbindungsstücke eingesetzt werden, so dass im fertigen Modell alle Winkel korrekt sind.
- Es ist sehr wichtig, die blauen und grau Verbindungsstücke in der korrekten Richtung anzuordnen. Beachten Sie die Anleitung genau, und positionieren Sie diese Verbindungsstücke genauso, wie sie abgebildet sind (entweder horizontal oder vertikal). Fest zusammendrücken.
- Nachdem die Bälle zusammengebaut sind, können sie nicht mehr auseinandergenommen werden.
- Gelegentlich kann ein Ball vom Modell fallen. Dies ist normal und hat nichts mit der Funktion ihrer großen Ballfabrik zu tun.
- Falls Bälle steckenbleiben, schieben Sie die Verbindungsstücke bis zu den Enden der Stangen, damit die Bälle ungehindert durch diesen Bereich rollen können.
- Stellen Sie das Modell auf einer waagerechten Fläche auf.

(IT) SUGGERIMENTI PER COSTRUIRE

- Devi mettere ogni asta dentro il esatto spazio del connettore, in modo di avere corretti angoli nel vostro modello finito.
- E' molto importante di posizionare i connettori blu e grigio in la direzione specificata. Fai attenzione alle istruzioni, e posizionate questi connettori orizzontale o in verticale esattamente come sono riportate. Premere insieme con forza.
- Quando le palline sone assemblate, non si puono piu separare.
- Occasionalmente, una pallina puo cadere dal modello. Questo è normale, la Big Ball Factory funziona correttamente.

- Se le palle si bloccano, allarga i connettori alle estremità delle aste, così le palline rotolano facilmente attraverso la sezione.
- Mantieni il modello su una superficie piana.

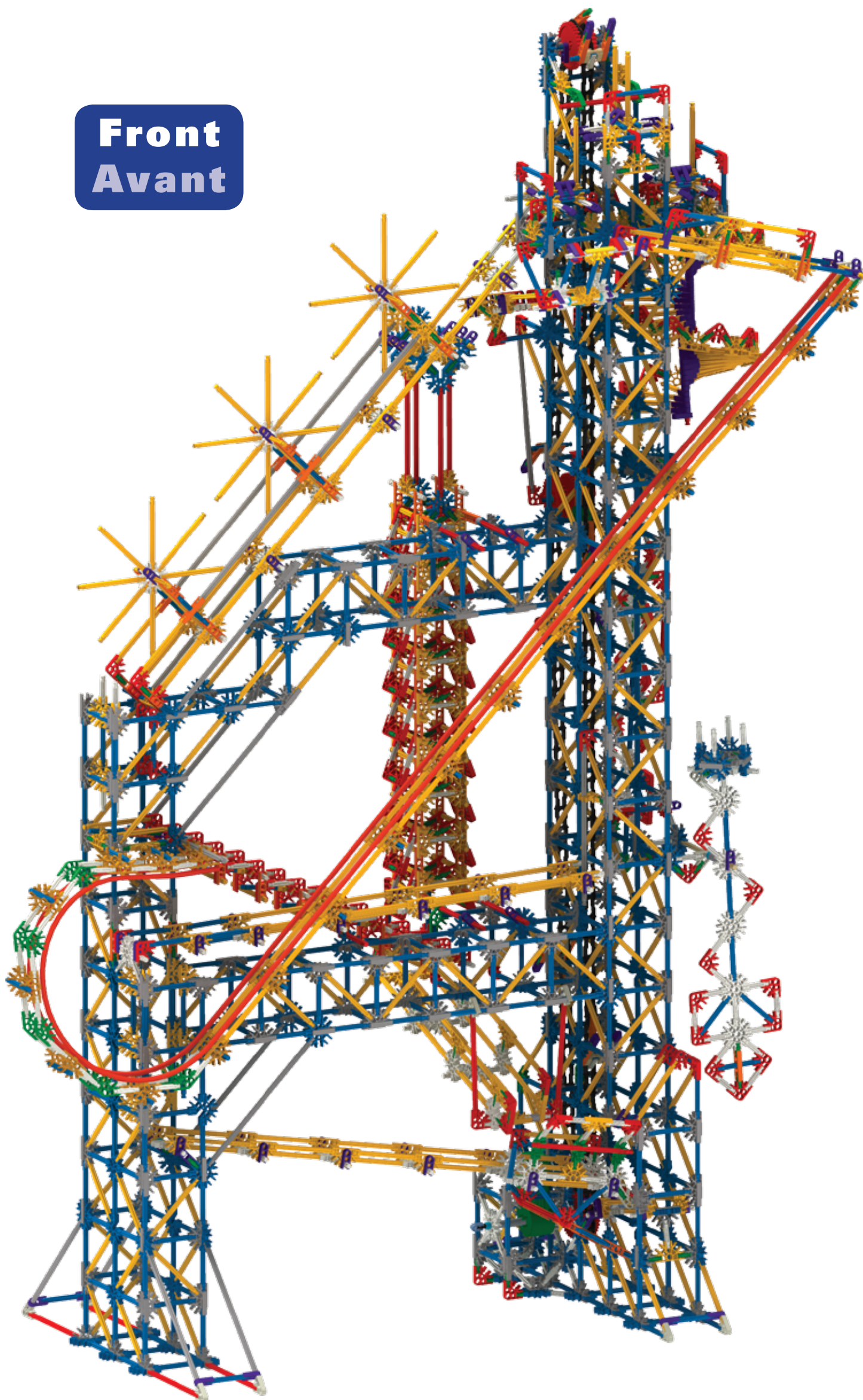
(PT) DICAS DE CONSTRUÇÃO

- Certifique-se de colocar as hastas nos slots corretos das fichas, para que você tenha uma boa ângulos em seu modelo acabado.
- É muito importante para a posição azul e cinza fichas em uma direção específica. Preste muita atenção para as instruções, e a posição desses conectores horizontalmente ou verticalmente exatamente como elas são mostradas. Enviar juntamente com firmeza.
- Quando as esferas são reunidas, elas não podem ser dissociados.
- A bola pode ocasionalmente cair do modelo. Isso é normal, a sua enorme bola Fábrica está funcionando corretamente.
- Se as bolas ficarem presas, propagação conectores nas extremidades das hastas, bolas girem suavemente através da área.
- Manter modelo sobre uma superfície plana.

(NL) BOUWTIPS

- Zorg ervoor dat je de staafjes in de juiste sleuven van de verbindingsstukken zet, zodat je de juiste hoeken krijgt in het voltooid model.
- Het is erg belangrijk dat je de blauwe en grijs verbindingsstukken in een specifieke richting plaatst. Volg de aanwijzingen zorgvuldig en plaats deze verbindingsstukken horizontaal of verticaal precies zoals getoond. Duw ze stevig in elkaar.
- Als de ballen eenmaal in elkaar zijn gezet, kunnen ze niet meer uit elkaar worden gehaald.
- Er kan af en toe een bal van het model afvallen. Dit is normaal en de Grote ballfabriek werkt goed.
- Als een bal vast komt te zitten, spreid dan de verbindingsstukken uit tot de uiteinden van de staafjes, zodat de ballen gelijkmatig door dat gebied rollen.
- Zet het model altijd op een waterpas oppervlak.

Front
Avant



(ES) (Página 3)

Básicos de Construcción

Empieza a construir

Para comenzar tu modelo, busca el 1 y sigue los números. Cada pieza tiene su propia forma y color. Simplemente mira los dibujos, busca las piezas correspondientes en tu juego y después conéctalas. Mientras construyes, trata de colocar tu modelo en la misma dirección que se muestra en las instrucciones. Los colores desteñidos muestran que esta sección ya está construida. Conecta las nuevas secciones en los lugares señalados por las flechas. Las nuevas piezas que agregues estarán en colores vivos.

Conectores

Hay conectores azules y plateados con ranuras largas especiales. Se enganchan deslizándose como ves en los dibujos. Conecta estas piezas empujándolas hasta que oigas "clic".

Espaciadores

Hay lugares en tu modelo donde tendrás que agregar espaciadores azules y plateados. Cerciórate de usar el color correcto y cuéntalos con cuidado.

Cadena

Asegúrate de fijar todos los elementos de la cadena en la misma dirección.

(DE) (Seite 3)

Grundlegende Bauanleitungen für K'NEX

Los geht's mit dem Bauen

Um mit dem Bauen deines Modells zu beginnen, suche die Nummer 1 und folge den laufenden Nummern. Jedes Teil hat seine eigene Form und Farbe. Schau dir einfach die Abbildungen an, such die Teile in deinem Bausatz, die so aussehen wie das, was du auf der Abbildung siehst und steck sie ineinander. Versuche, dein Modell beim Zusammenbauen so zu orientieren, dass es in die gleiche Richtung weist, wie es in den Anleitungen beschrieben und gezeigt wird. Blasse Farben weisen darauf hin, dass dieser Streckenabschnitt bereits zusammengebaut ist.

Verbindungsstücke

Blaue und silberfarbene Verbindungsstücke haben besonders lange Schlitz. Wie du auf der Abbildung sehen kannst, lassen sie sich ineinander schieben. Achte beim Aneinanderfügen dieser Teile darauf, dass du ein Klickgeräusch hörst. Erst dann sind die Teile fest miteinander verbunden.

Abstandsstücke

An manchen Stellen in deinem Modell musst du Abstandsstücke einbauen. Achte darauf, die richtige Farbe und Anzahl von Abstandsstücken wie in der Anleitung gezeigt zu verwenden.

Kette

Achte darauf, alle Kettenglieder in der gleichen Richtung zu verbinden.

(IT) (Pagina 3)

Istruzioni di base per costruire con K'NEX

Comincia a costruire

Per iniziare il modello, cerca il numero 1 e segui i numeri. Ogni pezzo ha una sua forma e un suo colore. Guarda la figura, trova i pezzi corrispondenti nel set e mettili insieme. Cerca di tenere il modello nella stessa direzione della figura e in tal modo sarà più semplice attaccare i pezzi nei posti giusti. I colori spenti ti dicono che questa sezione è già stata costruita. Dovrai collegare la nuova sezione al punto indicato dalla punta della freccia.

Connettori

È molto importante posizionare i connettori blu e argento in una specifica direzione. Presta molta attenzione alle istruzioni e posiziona i connettori orizzontalmente o verticalmente proprio come illustrato. Spingi con forza fino ad udire un clic.

Spaziatori

Ci sono punti nel tuo modello a cui dovrai aggiungere spaziatori blu e argento. Accertati di contarli attentamente.

Catena

Accertati di attaccare tutti i collegamenti della catena nella stessa direzione.

Back
Arrière

(PT) (Página 3)

Pontos básicos para a construção K'NEX **Inicia a construção**

Para começar o teu modelo, procura o 1 e segue os números. Cada peça tem a sua própria forma definida e cor. Basta simplesmente olhares para a ilustração, procurar as peças do teu jogo correspondentes às que estás a ver e, em seguida, conectar umas nas outras. Enquanto estás a montar as peças, tenta manter o teu modelo na mesma direcção, conforme mostrado na ilustração, para assim ligares as peças correctamente. As cores desbotadas indicam que esta secção já está montada. Passarás então a fazer a conexão da nova secção no local indicado pelas setas.

Conectores

É muito importante que posicione os conectores azuis e cor de prateados numa direcção específica. Presta muita atenção às instruções e coloca estes conectores horizontal ou verticalmente, exactamente conforme se mostra nas ilustrações. Junta as partes simultaneamente e com firmeza até ouvires um "estalido".

Espaçadores

Existirão certos pontos no teu modelo que necessitam a colocação de espaçadores azuis e prateados. Assegura-te que os contas cuidadosamente.

Corrente

Assegura-te que prendes todos os elos da corrente seguindo a mesma direcção.

(NL) (Bladzijde 3)

Basisstappen voor K'NEX bouwen **Begin te bouwen**

Om met je model te beginnen, vind eerst het nummer 1 en volg de nummers. Elk stuk heeft zijn eigen vorm en kleur. Kijk gewoonweg naar de afbeeldingen, vind de overeenstemmende stukken terug in je geheel en maak ze aan mekaar vast. Tracht je model in dezelfde richting te plaatsen als de aanwijzingen terwijl je bouwt en monteert. De vervaagde kleuren duiden aan dat dit deel reeds is opgebouwd. Gelieve het nieuwe deel vast te koppelen op de plaats aangeduid door de pijlen.

Verbindingsstukken

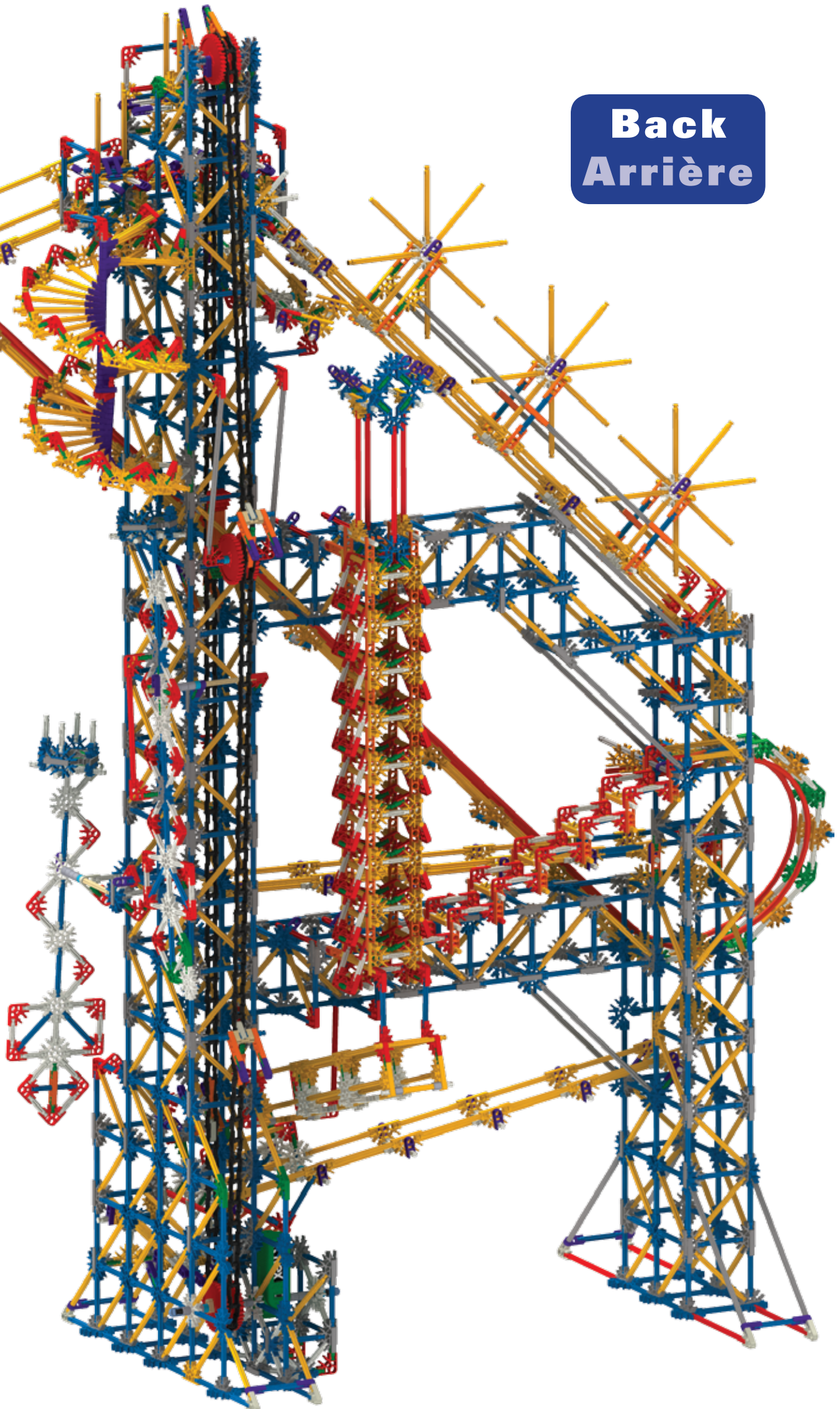
Je kunt deze speciale verbindingsstukken in elkaar steken. Duw ze stevig tegen elkaar aan tot je een "klik" hoort. Let goed op de instructies en plaats ze horizontaal en verticaal, precies zoals wordt getoond.

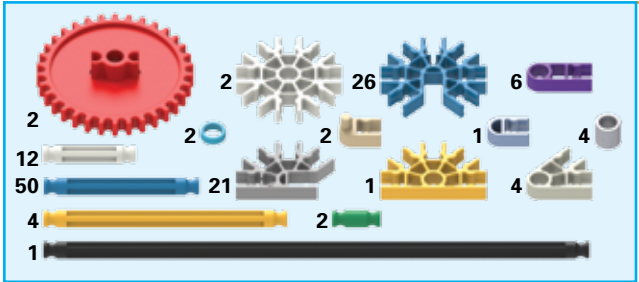
Afstandhouders

Op bepaalde plekken van je model moet je afstandhouders gebruiken. Zorg dat je het juiste aantal afstandhouders gebruikt, zoals wordt getoond in de instructies.

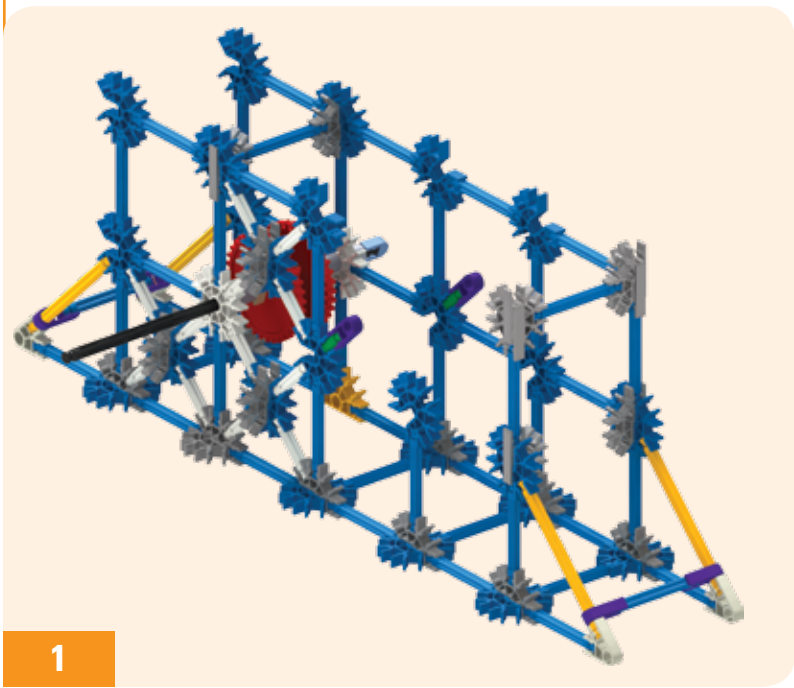
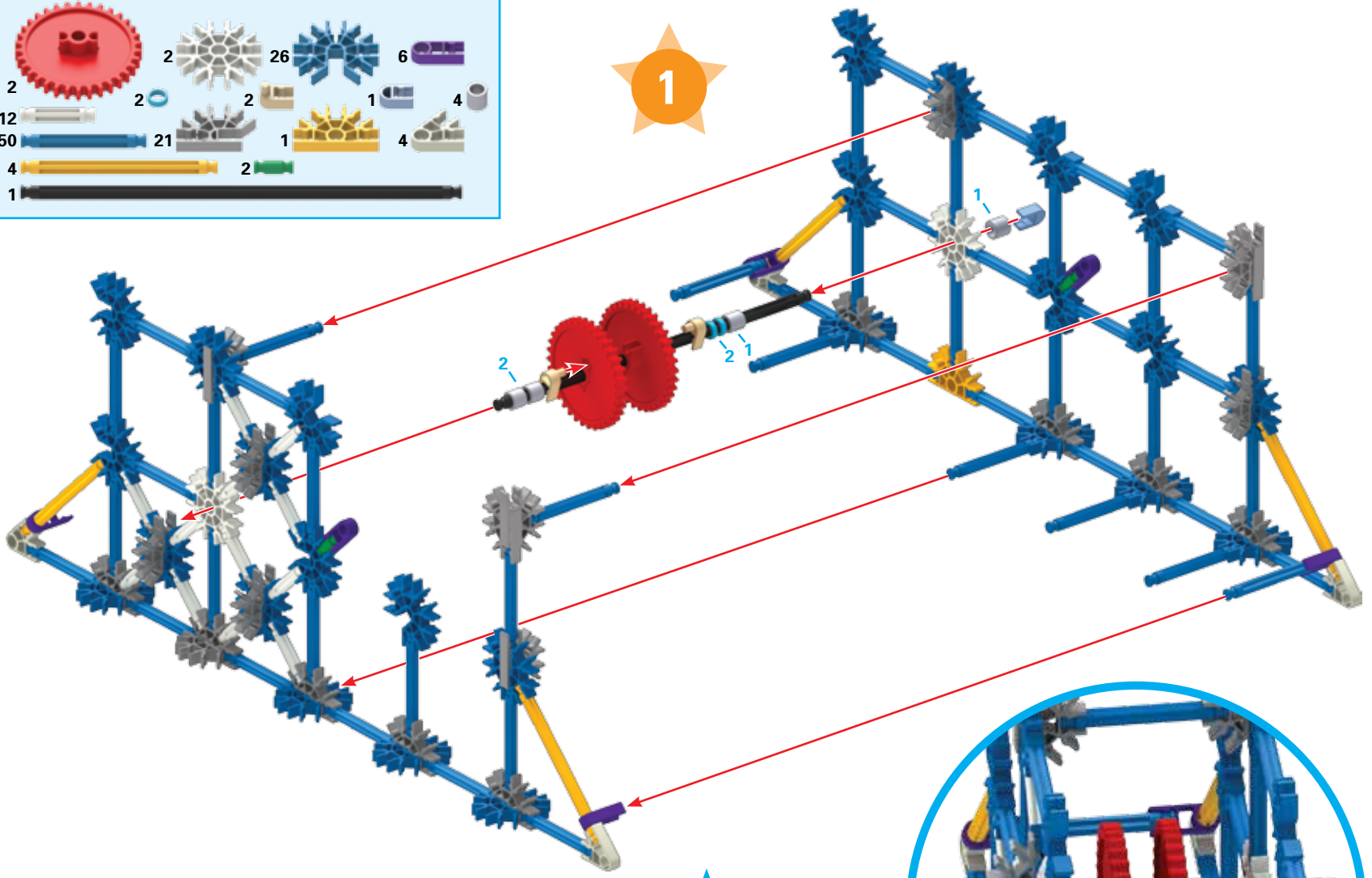
Keten

Maak zeker dat alle ketenschakels vastgemaakt worden in dezelfde richting.

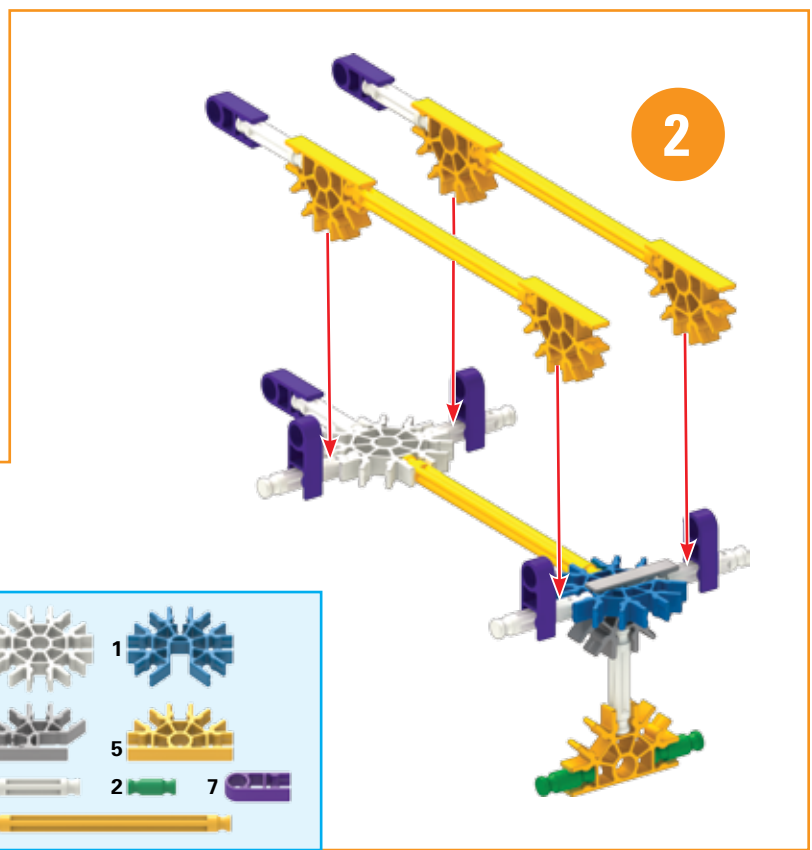




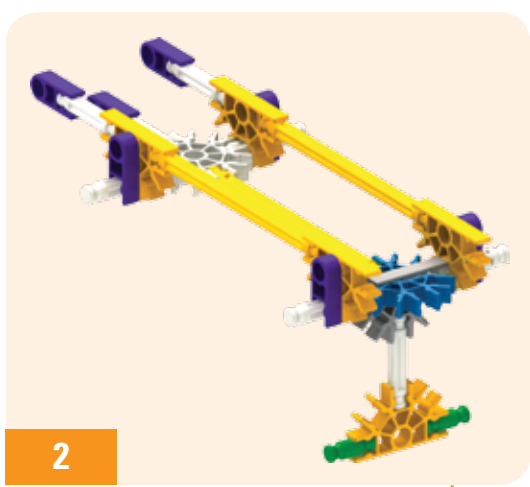
1



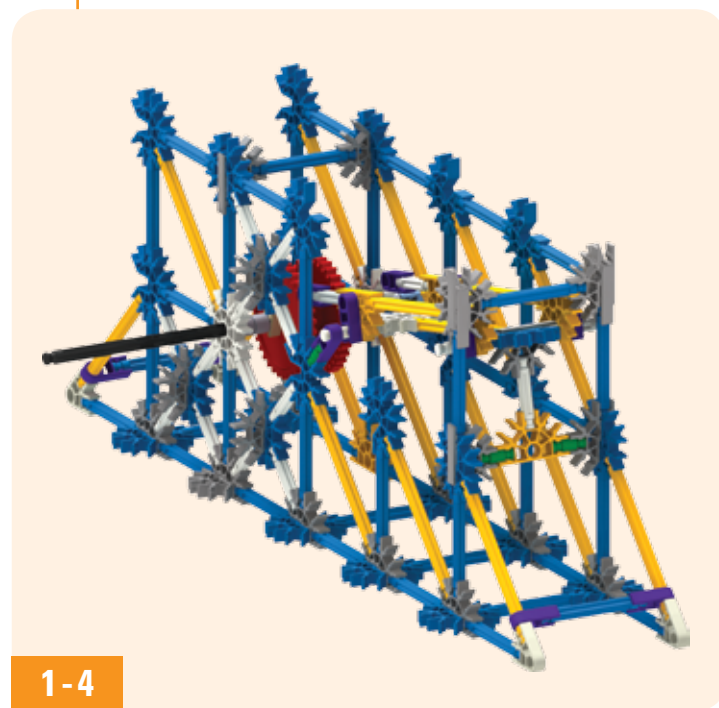
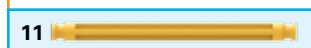
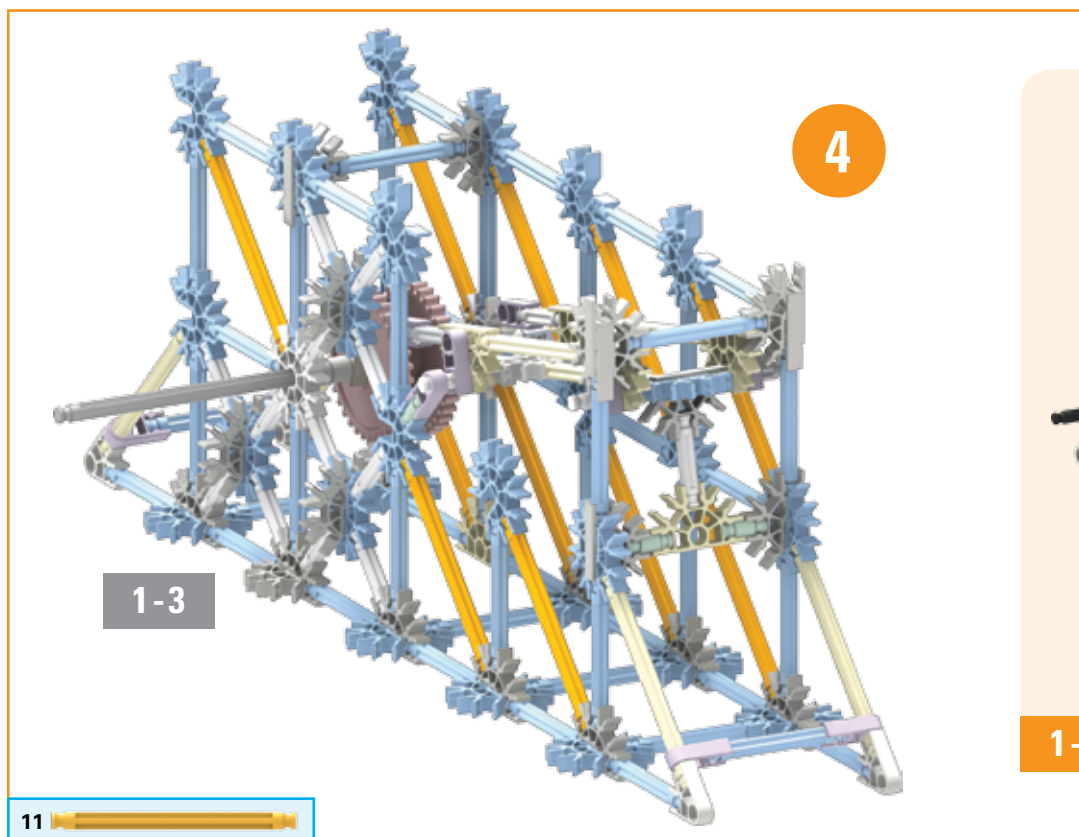
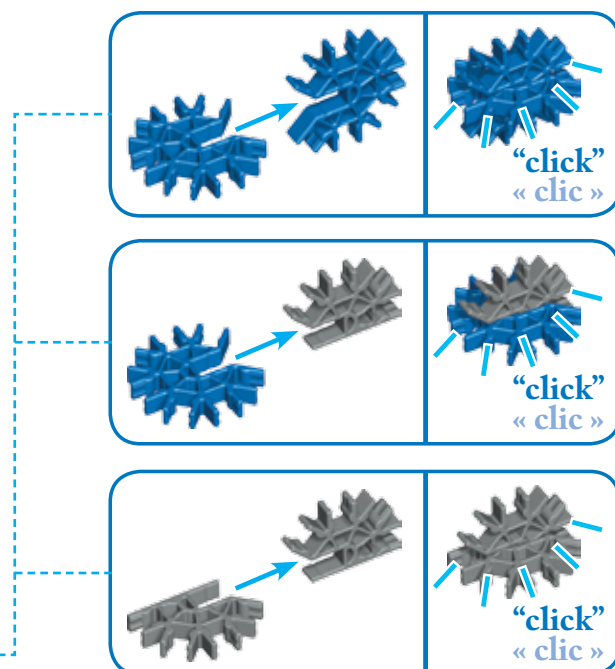
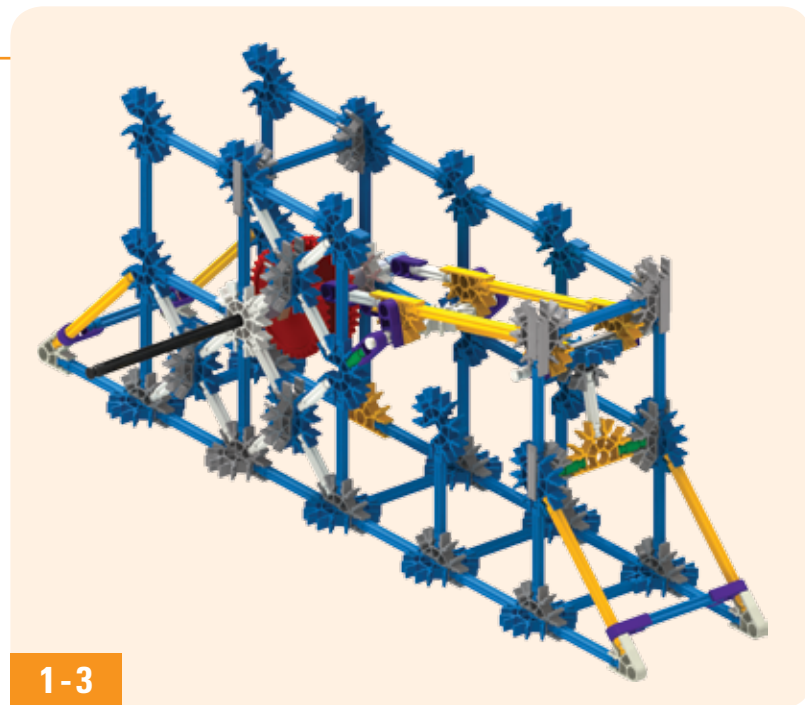
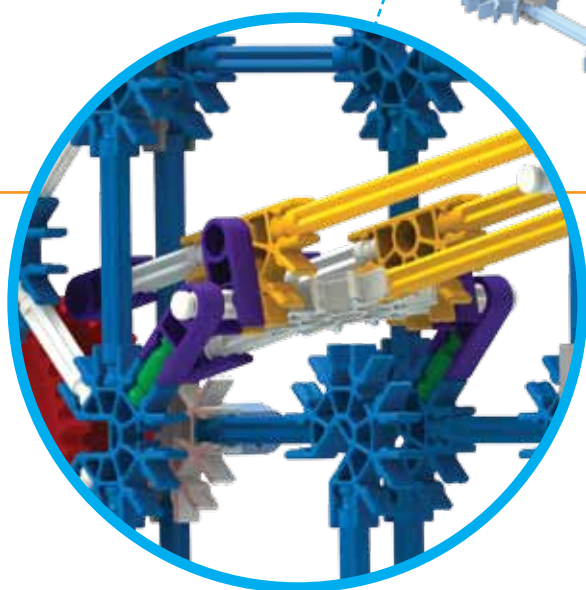
1



2

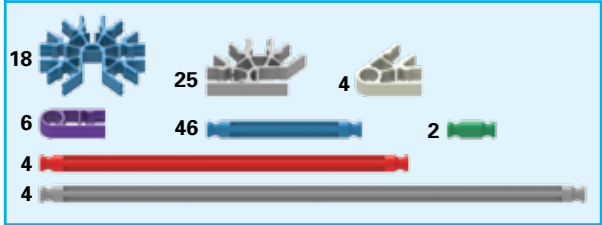
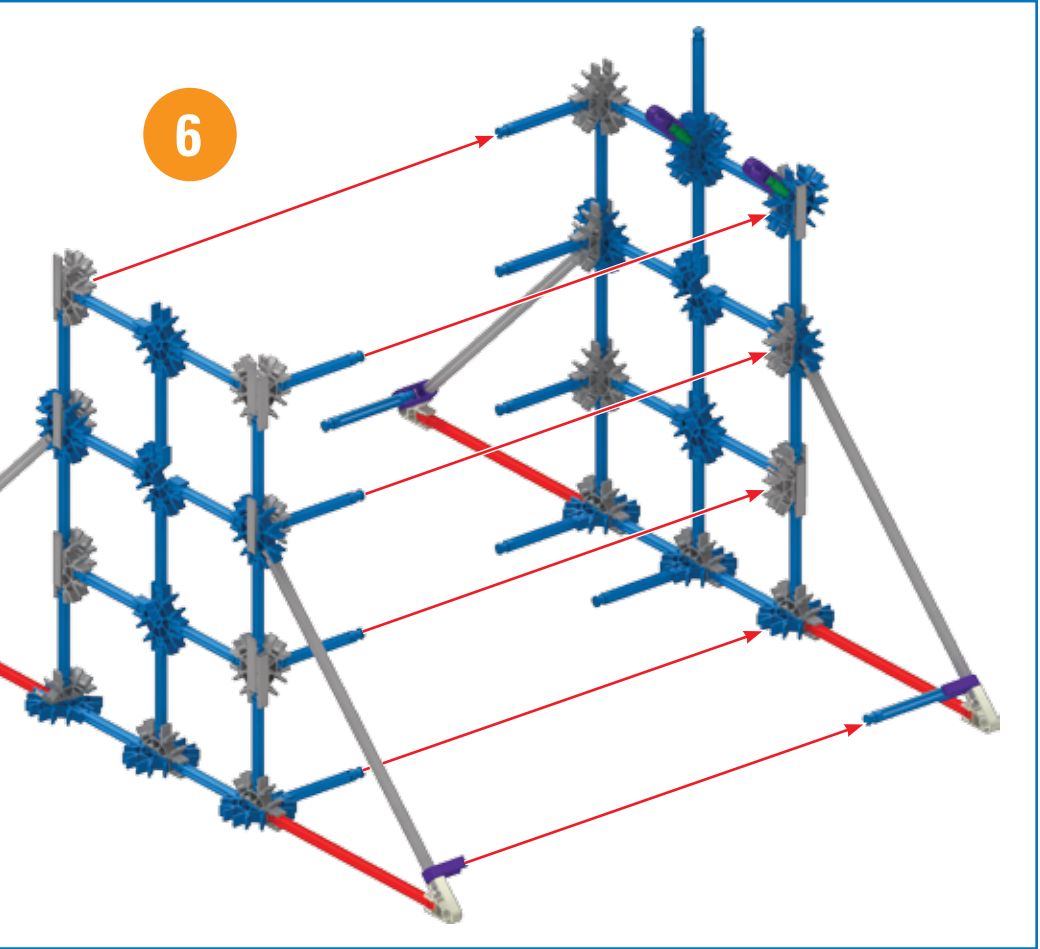
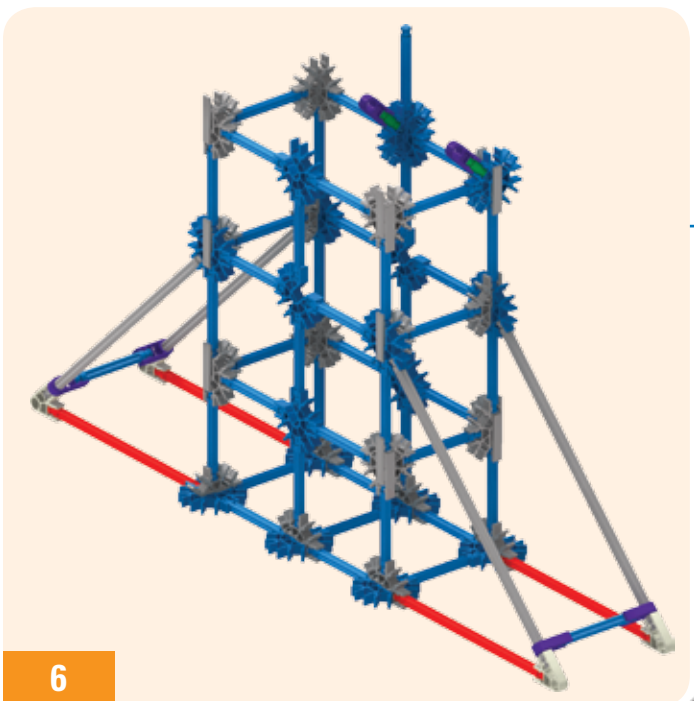
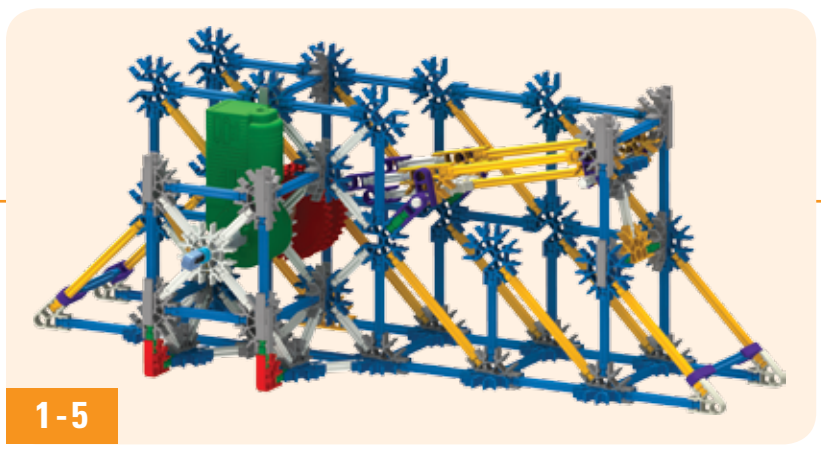
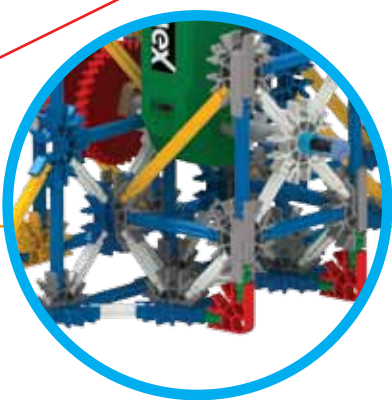
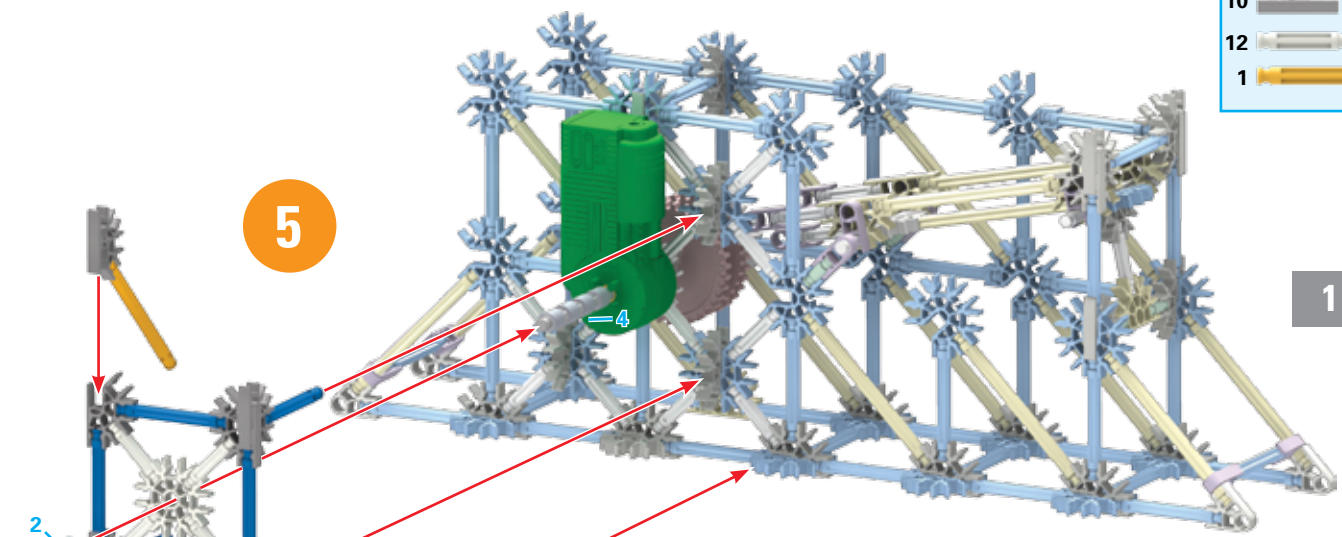
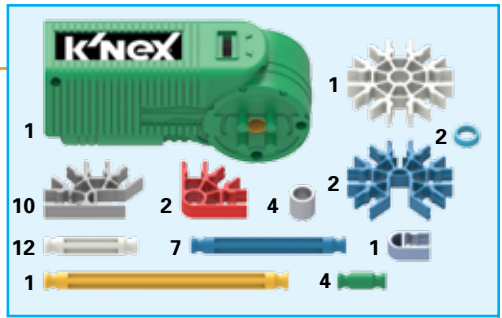


2

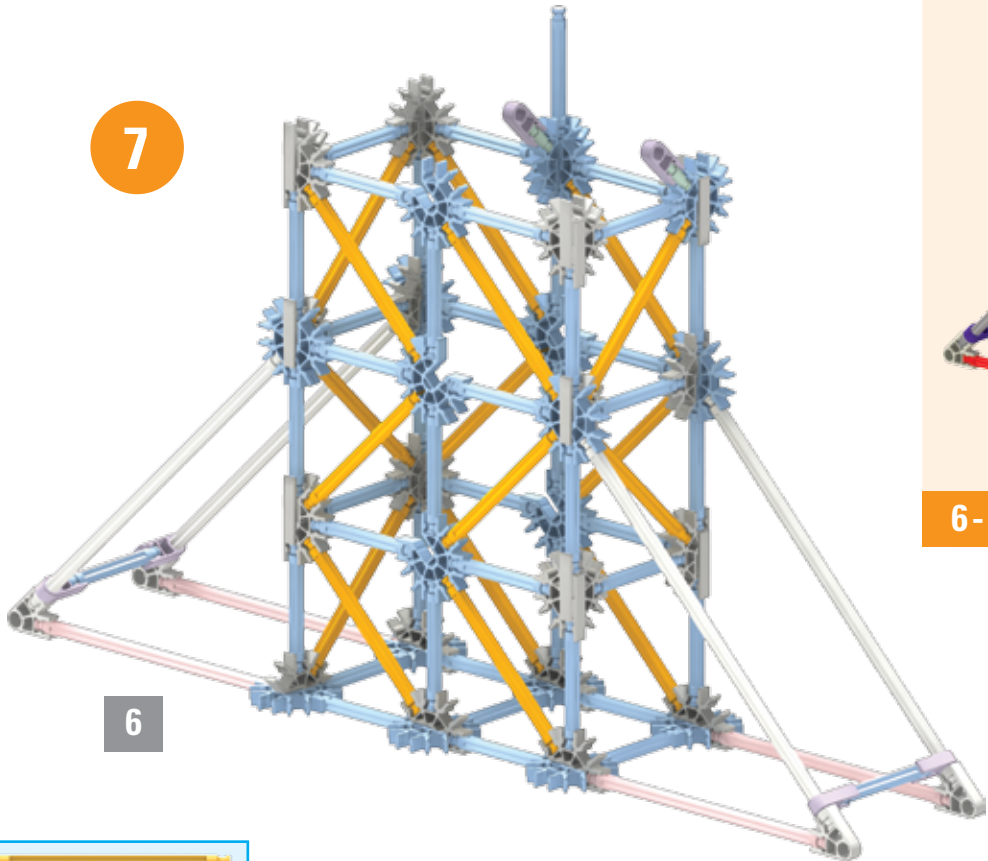


Did you install 2 AA (or LR6) batteries in the motor?
 Avez-vous installé 2 piles AA (ou LR6) ?
 ¿Instalaste 2 pilas AA (o LR6) en el motor?
 Hast du 2 AA (oder LR6) Batterien in den Motor eingelegt?

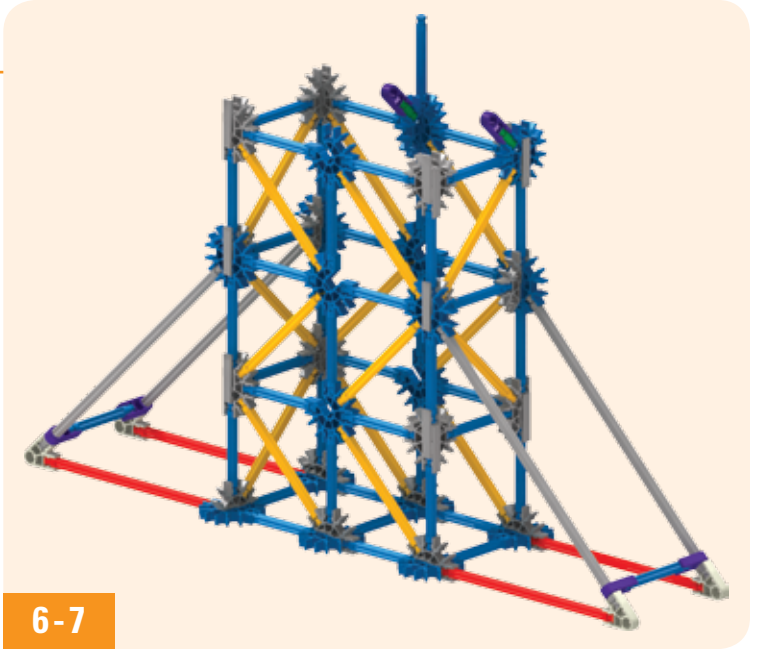
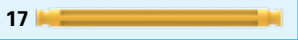
Hai installato 2 batterie AA (o LR6) nel motore?
 Foram instaladas as pilhas 2 AA (ou LR6) no motor?
 Heb je 2 AA (of LR6)-batterijen in de motor geplaatst?



7

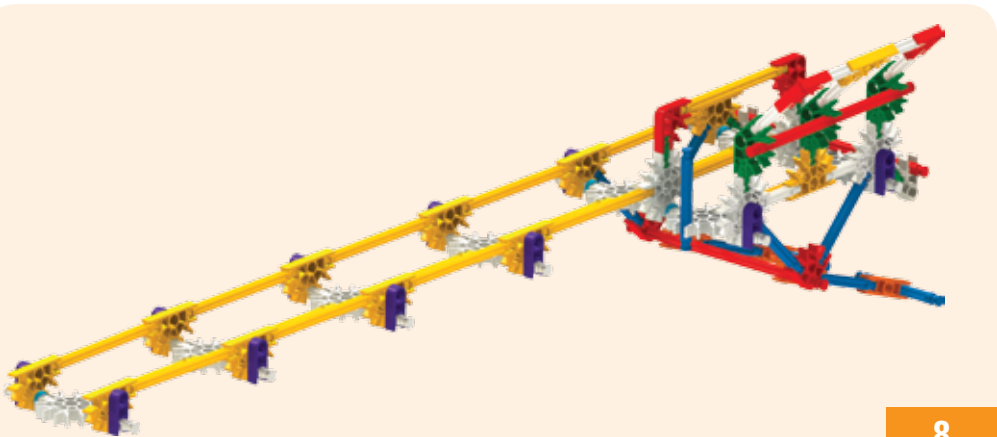
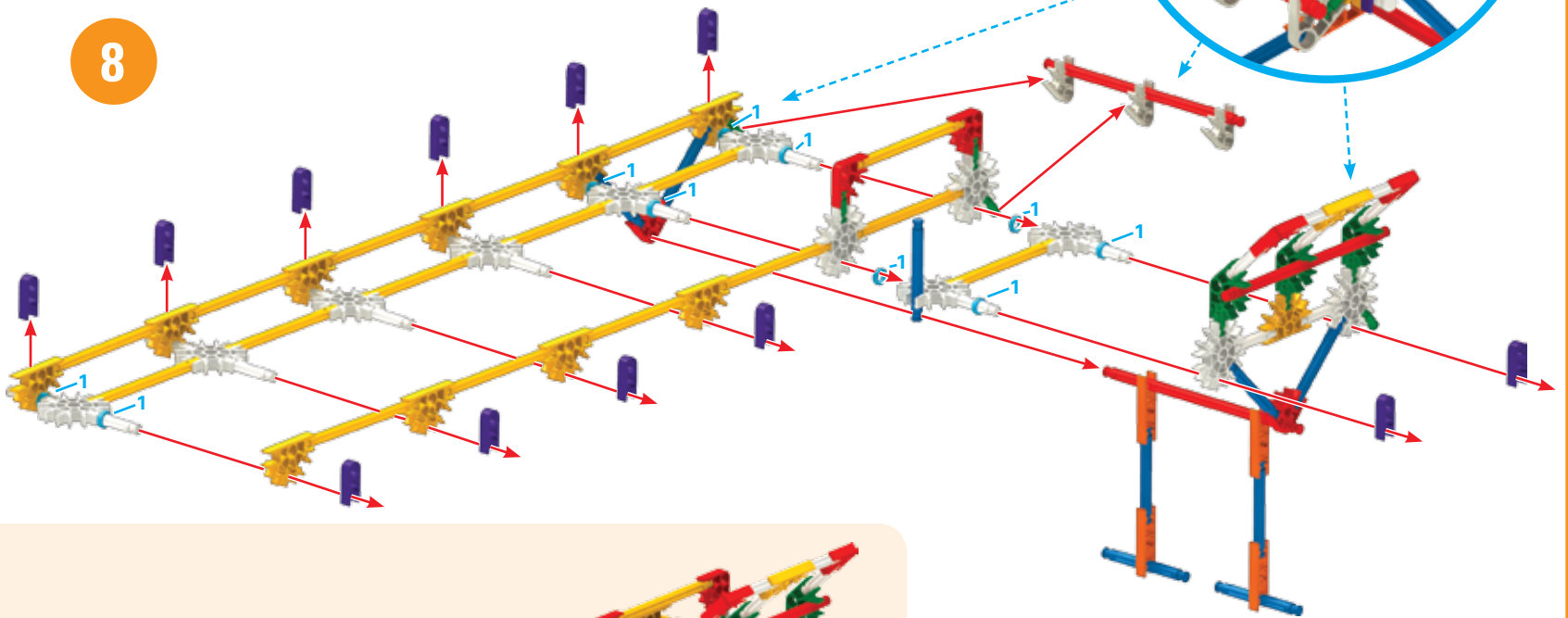


6



6-7

8



8

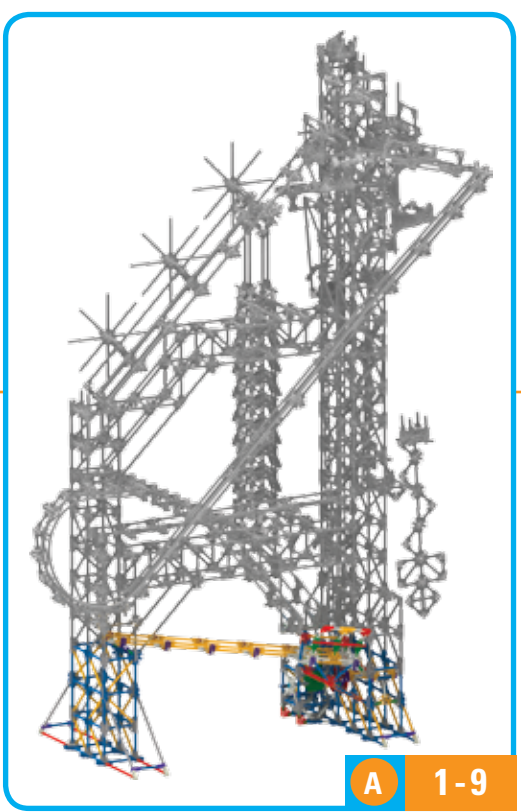
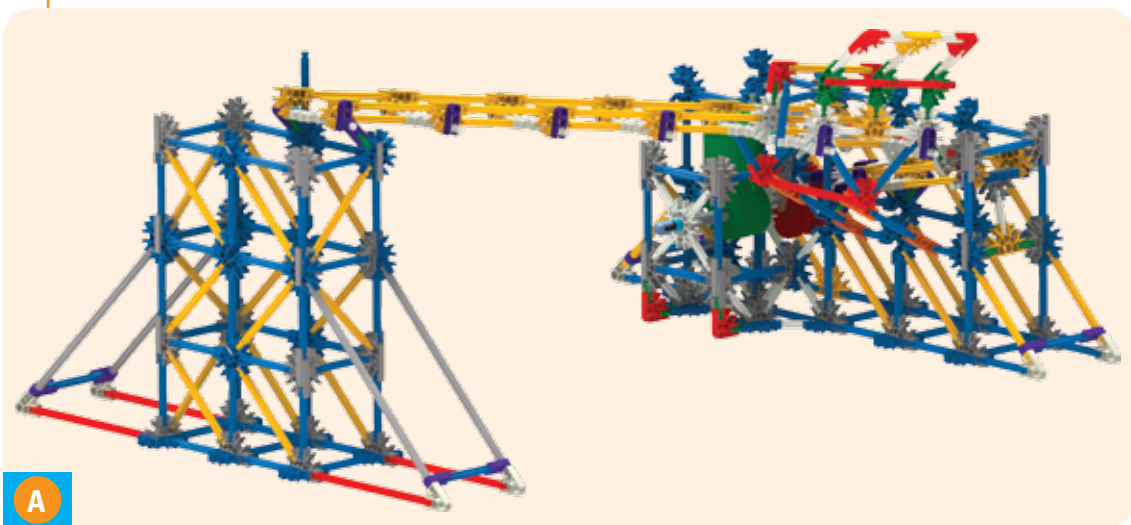
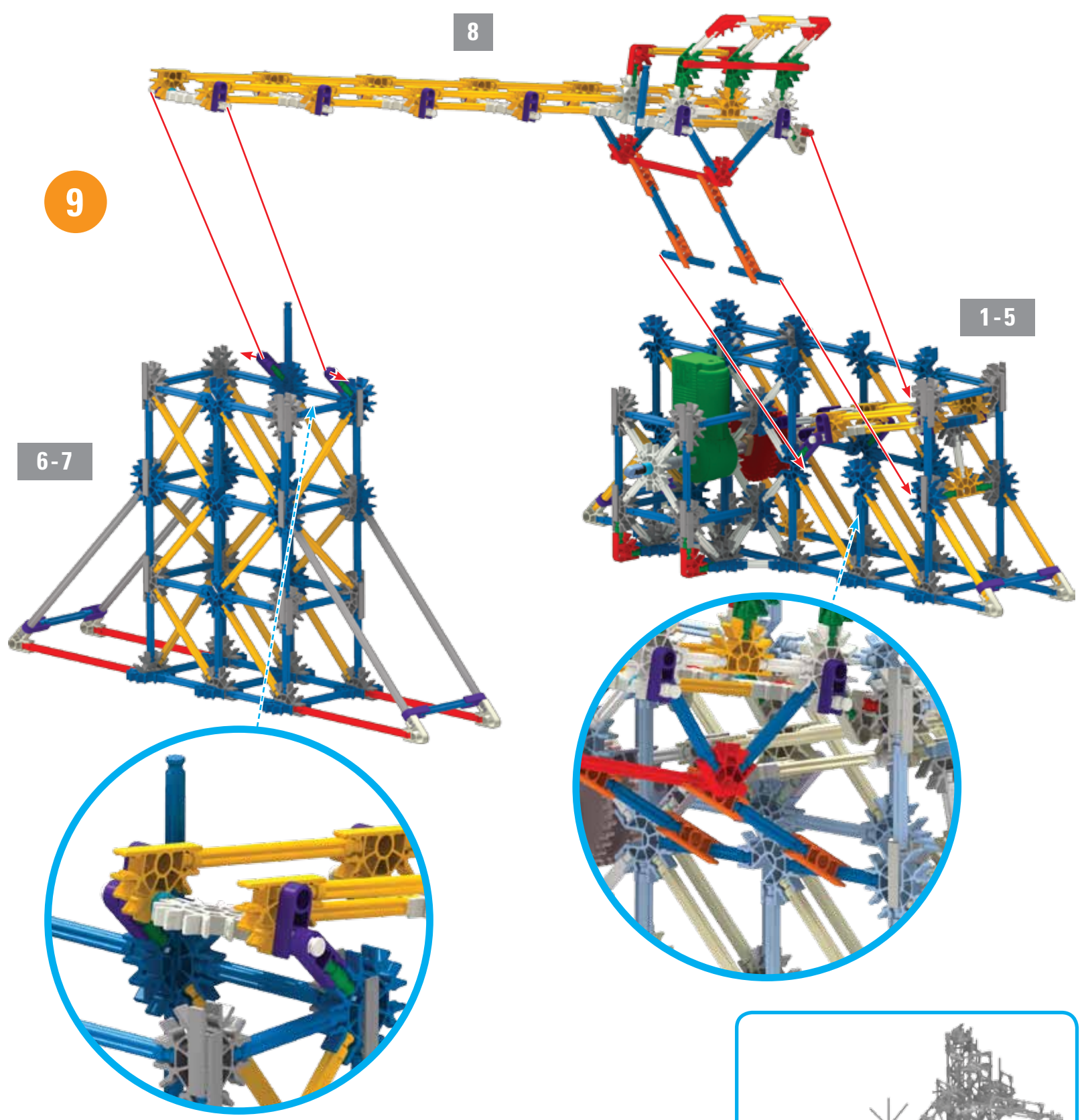
12		12		3	
4		6		12	
9		21		10	
17		8			
3					

8

9

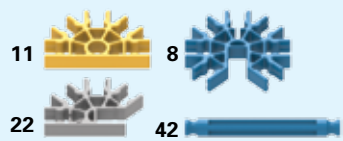
1-5

6-7

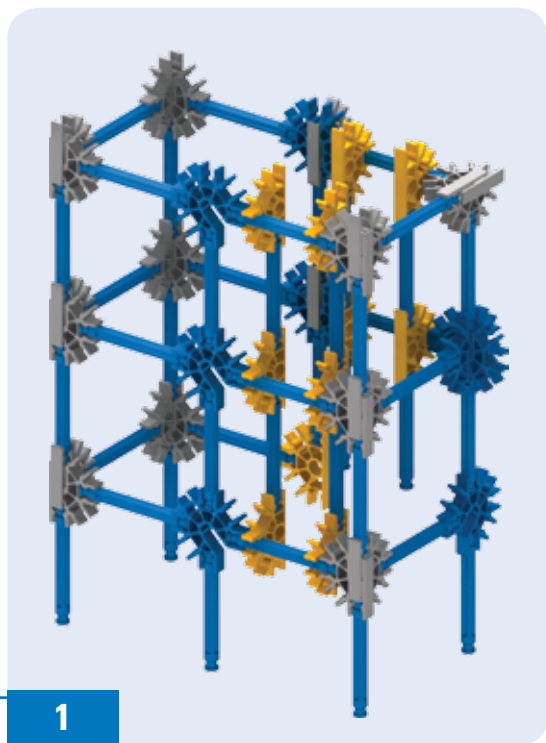
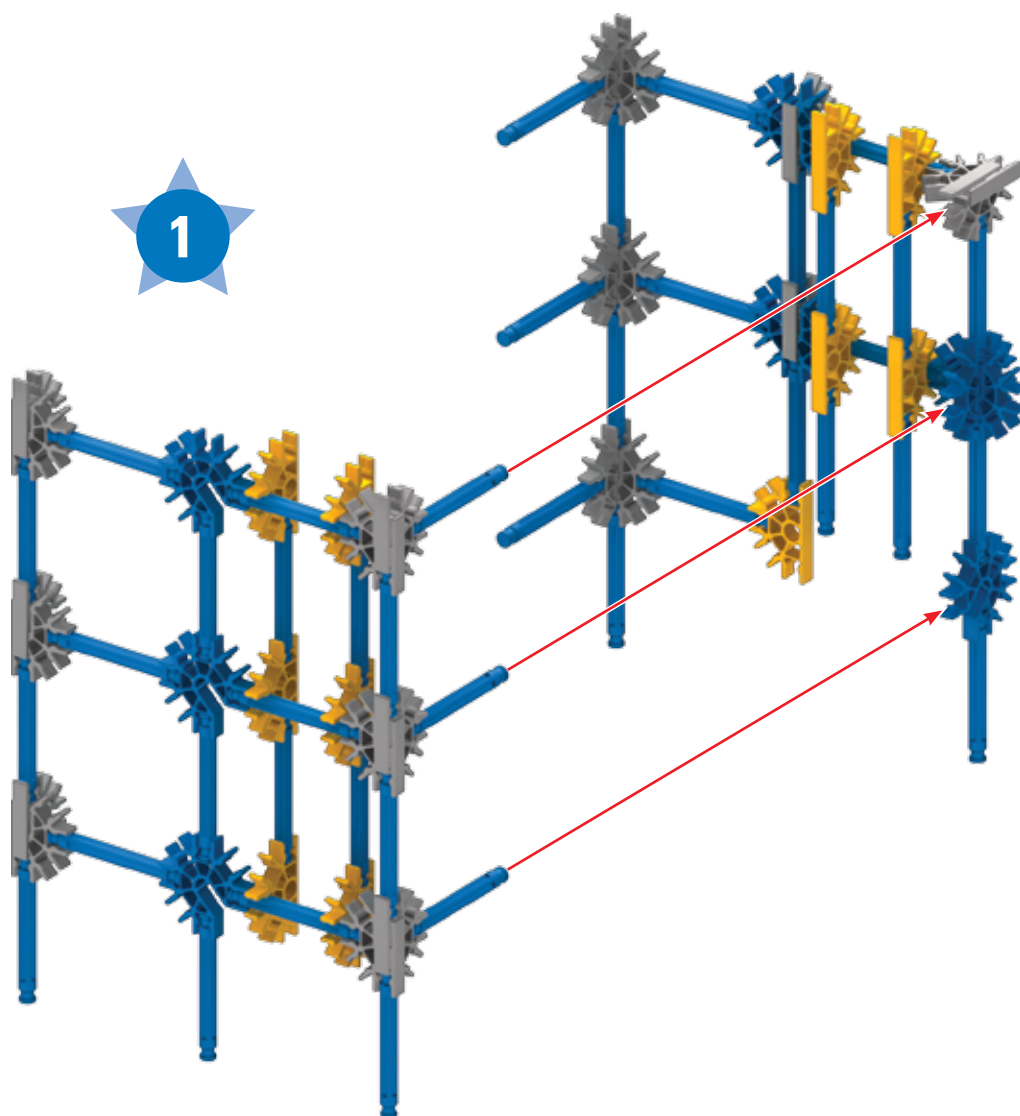


A

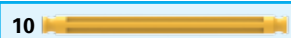
A 1-9



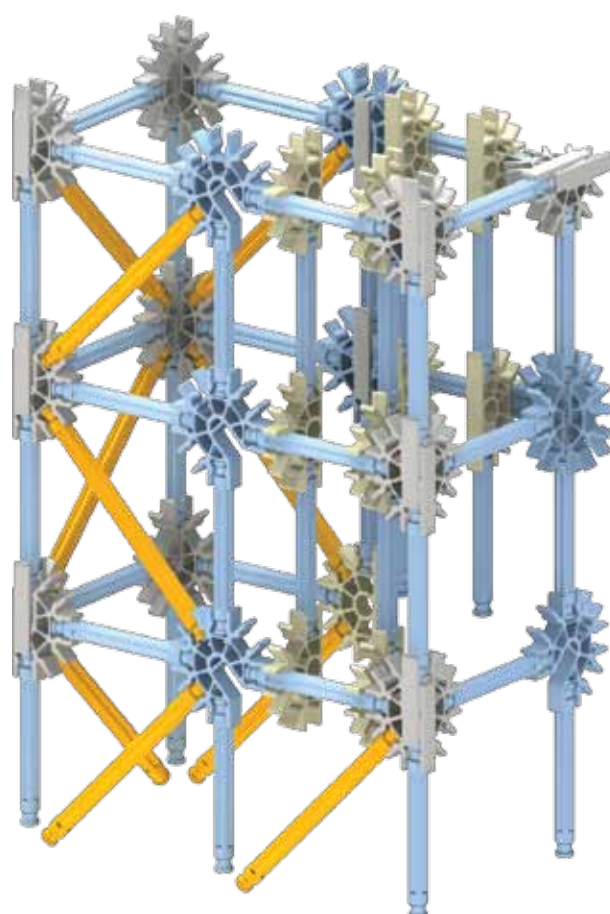
1



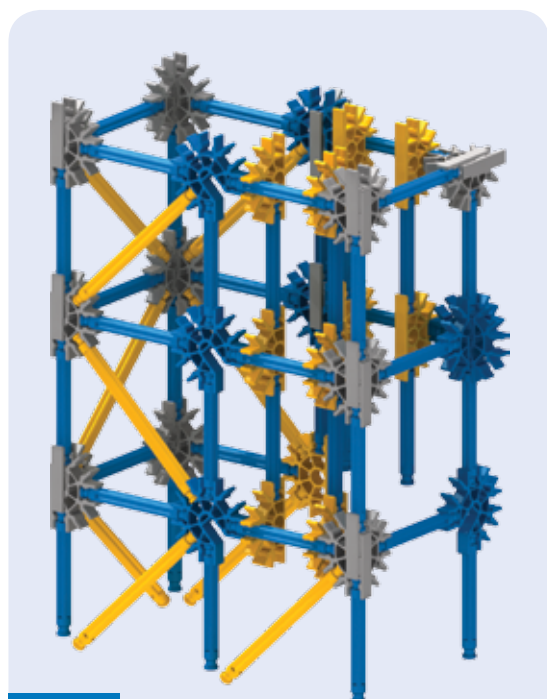
1



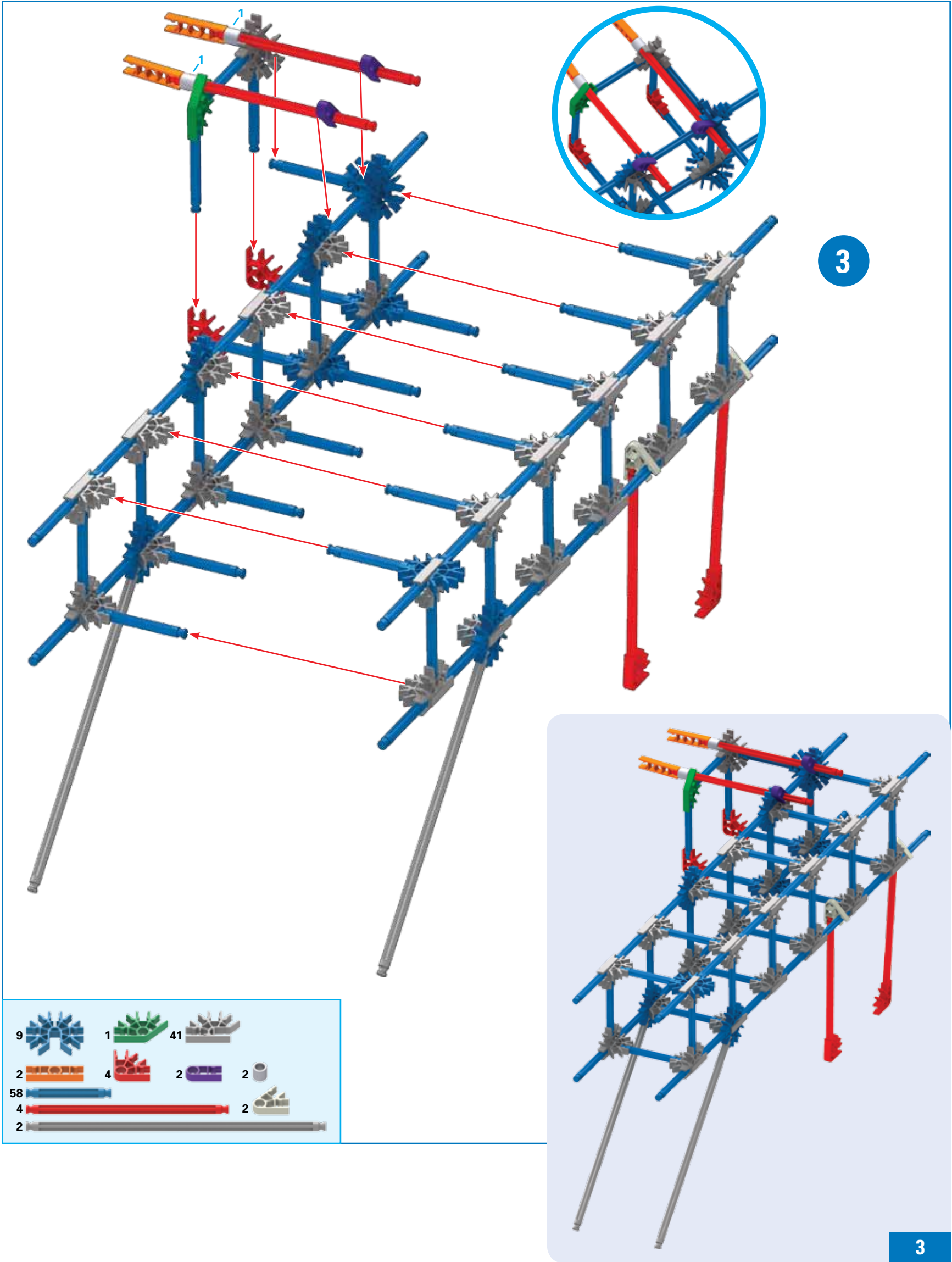
2



1

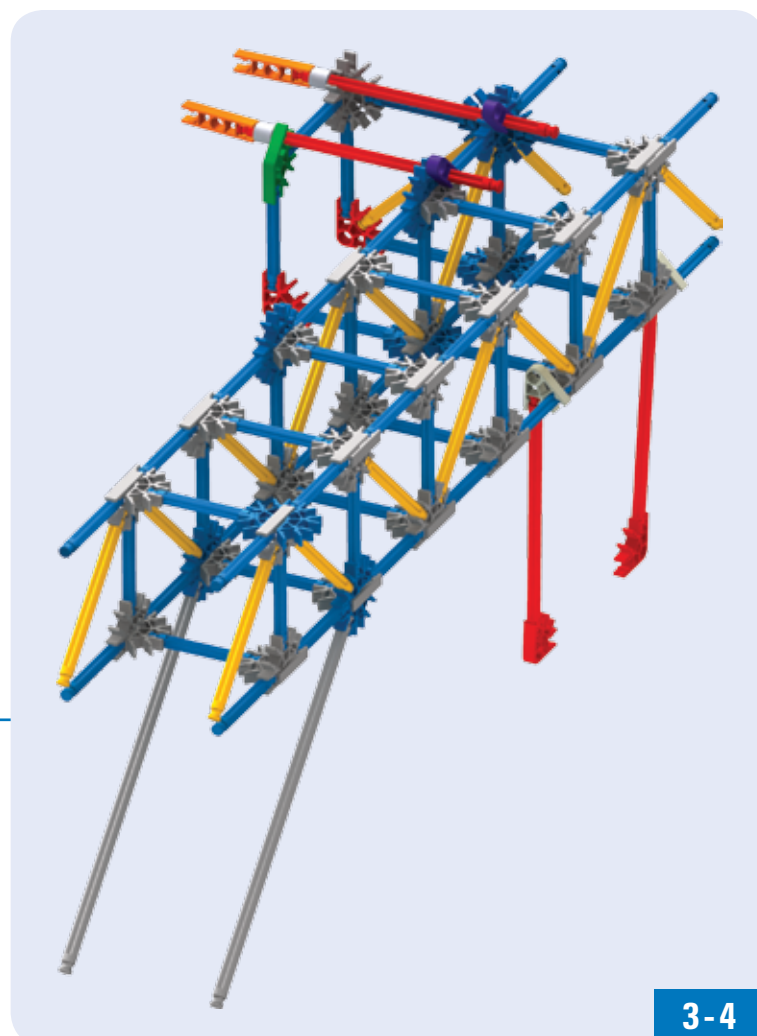
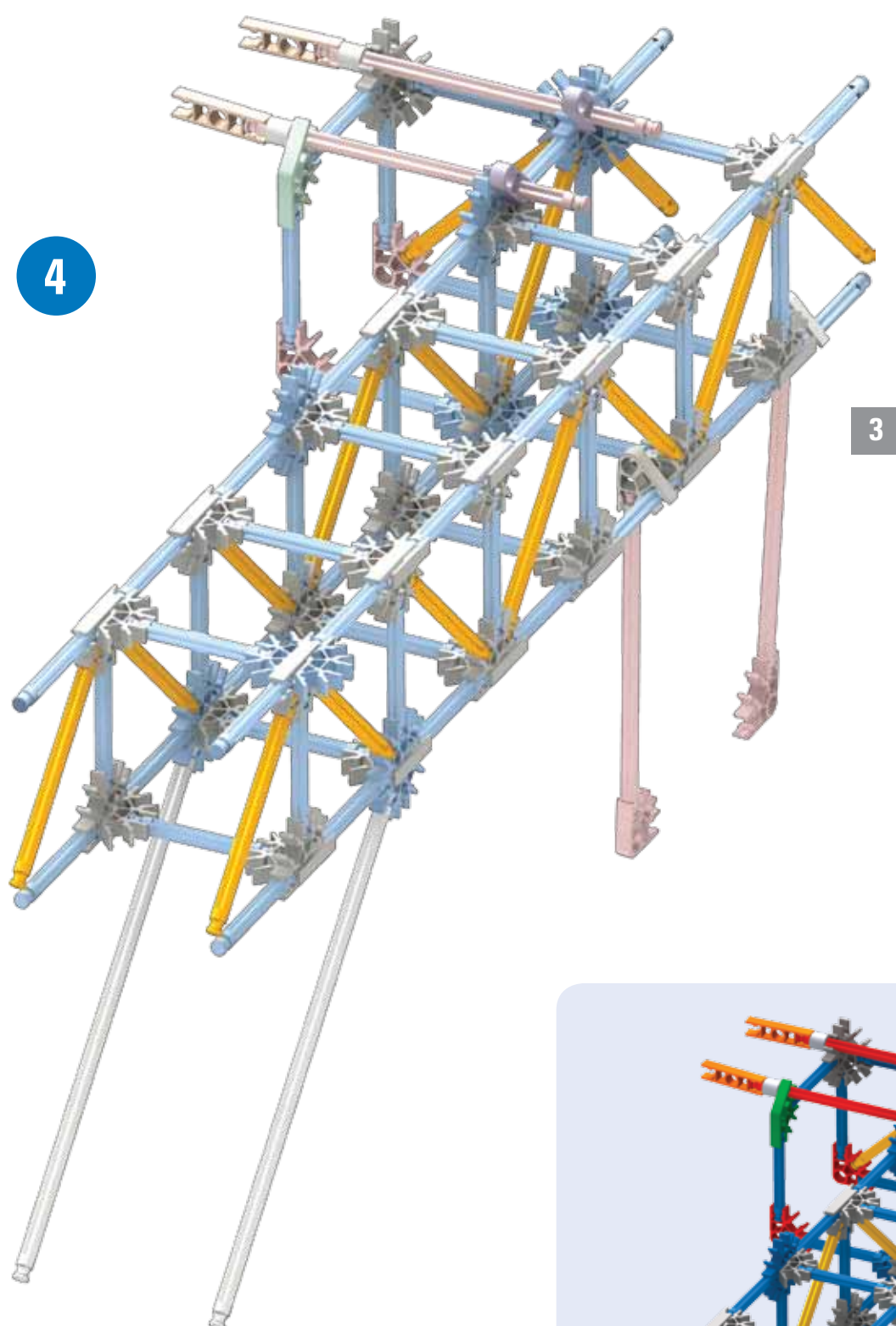


1-2



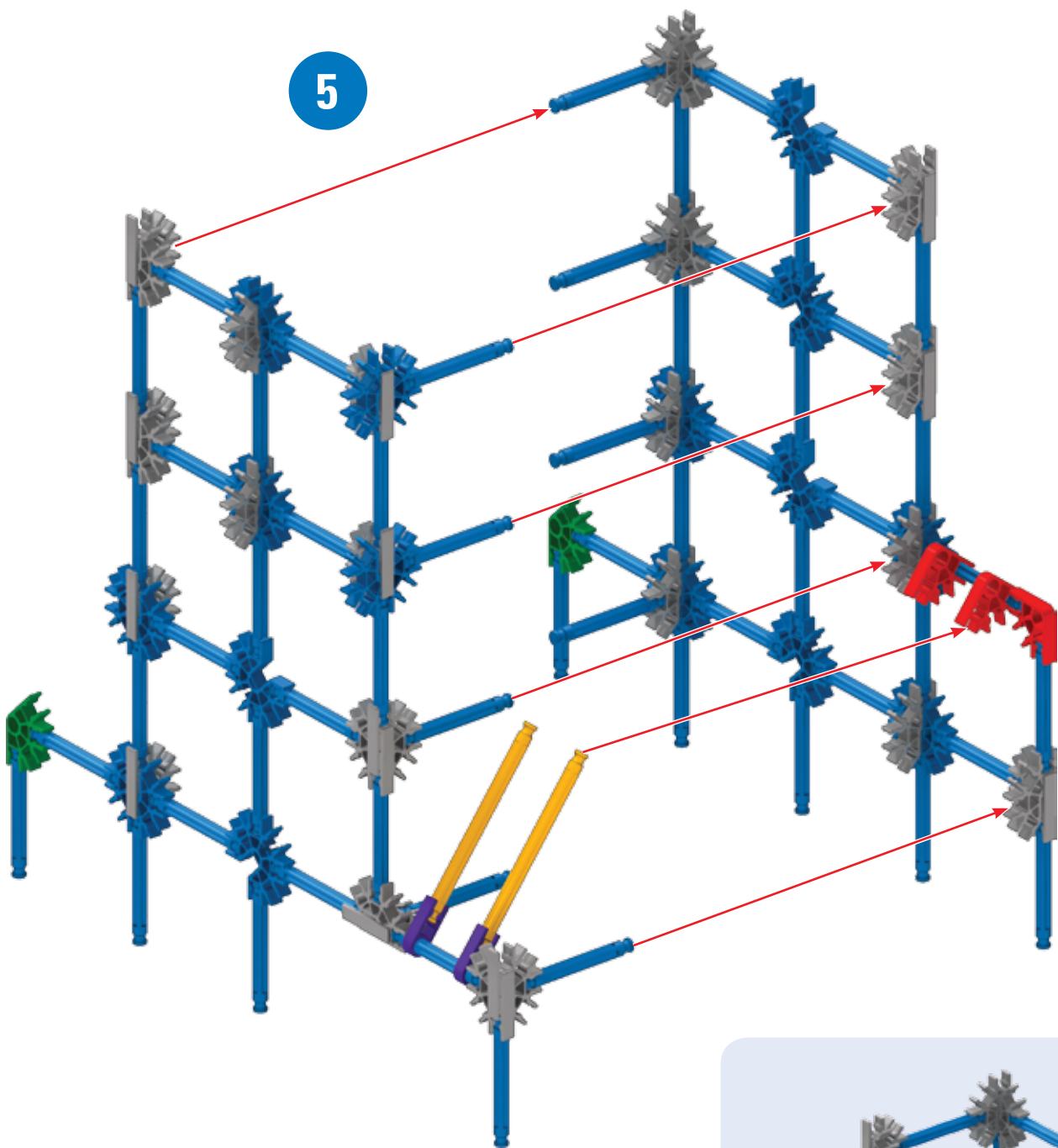
3

- | | | | | | |
|----|--|---|--|----|--|
| 9 | | 1 | | 41 | |
| 2 | | 4 | | 2 | |
| 58 | | | | 2 | |
| 4 | | | | 2 | |
| 2 | | | | | |

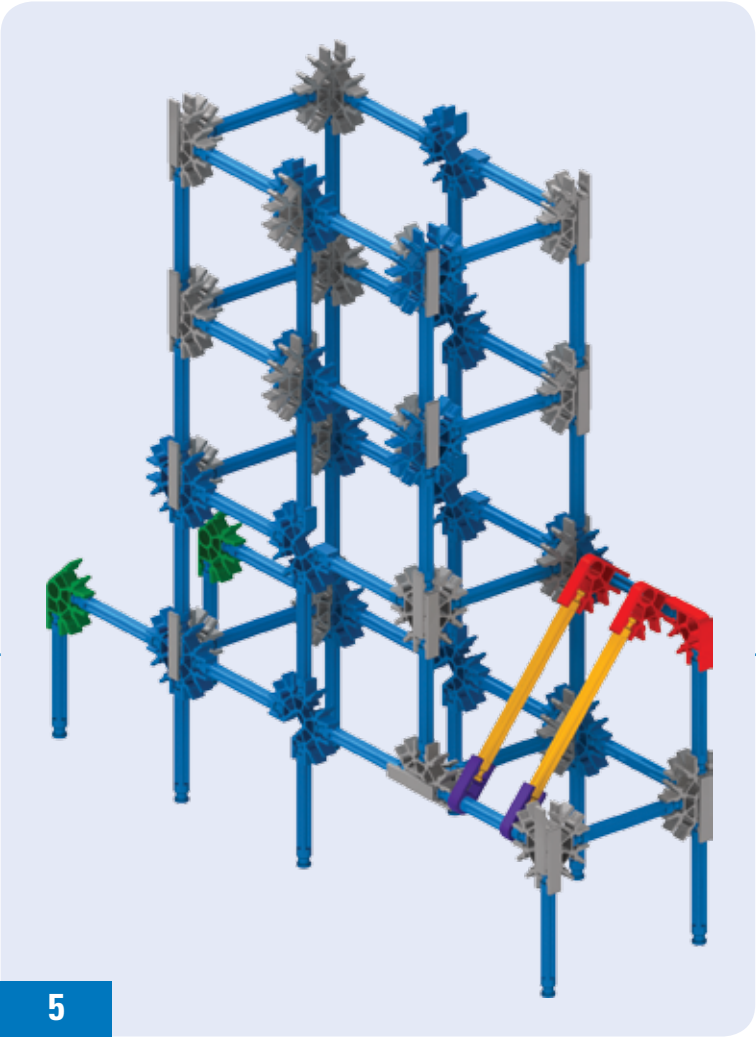


15 

5

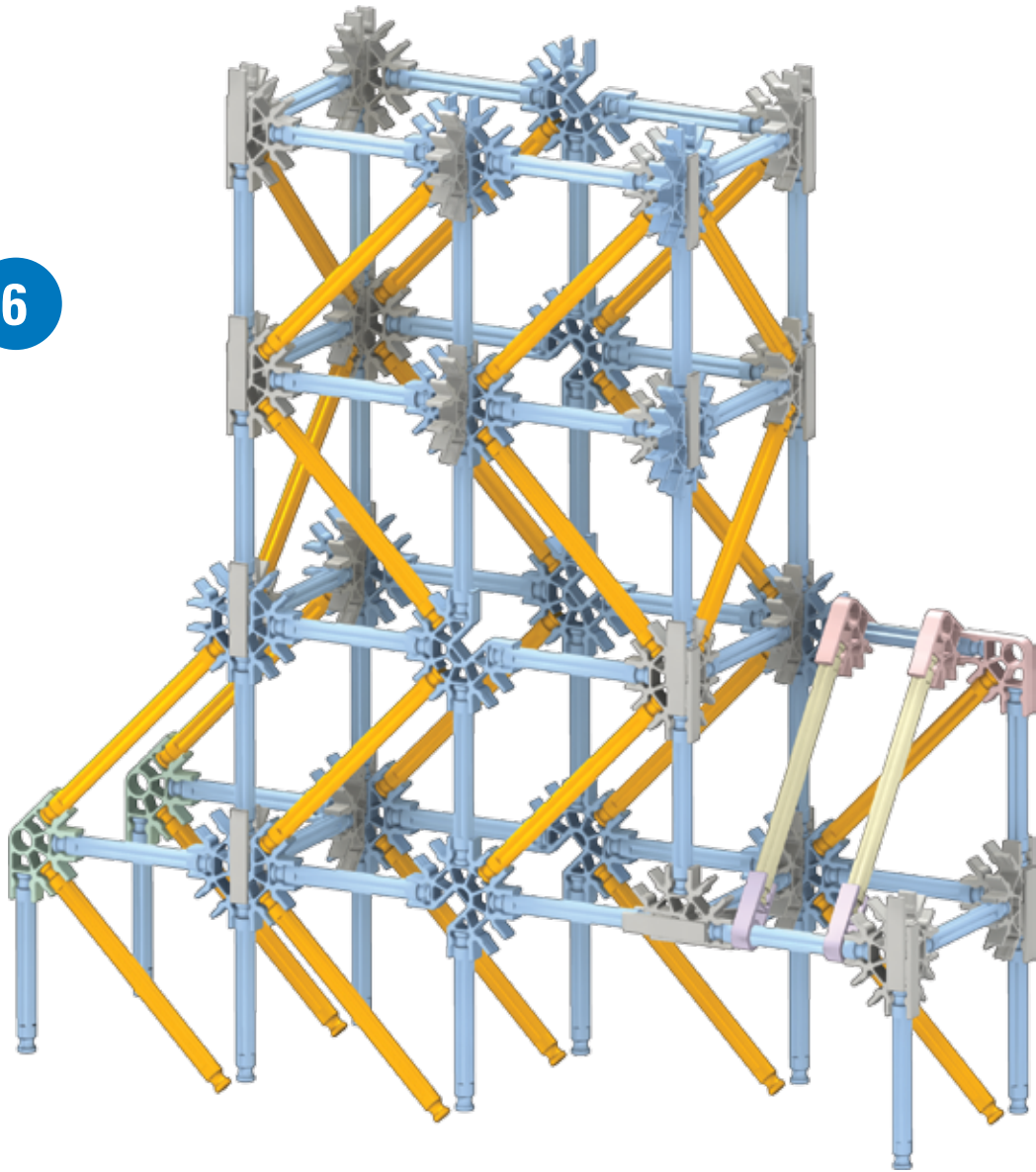


- | | | | | | |
|----|--|----|--|---|--|
| 16 | | 30 | | 2 | |
| 2 | | 3 | | | |
| 58 | | | | | |
| 2 | | | | | |



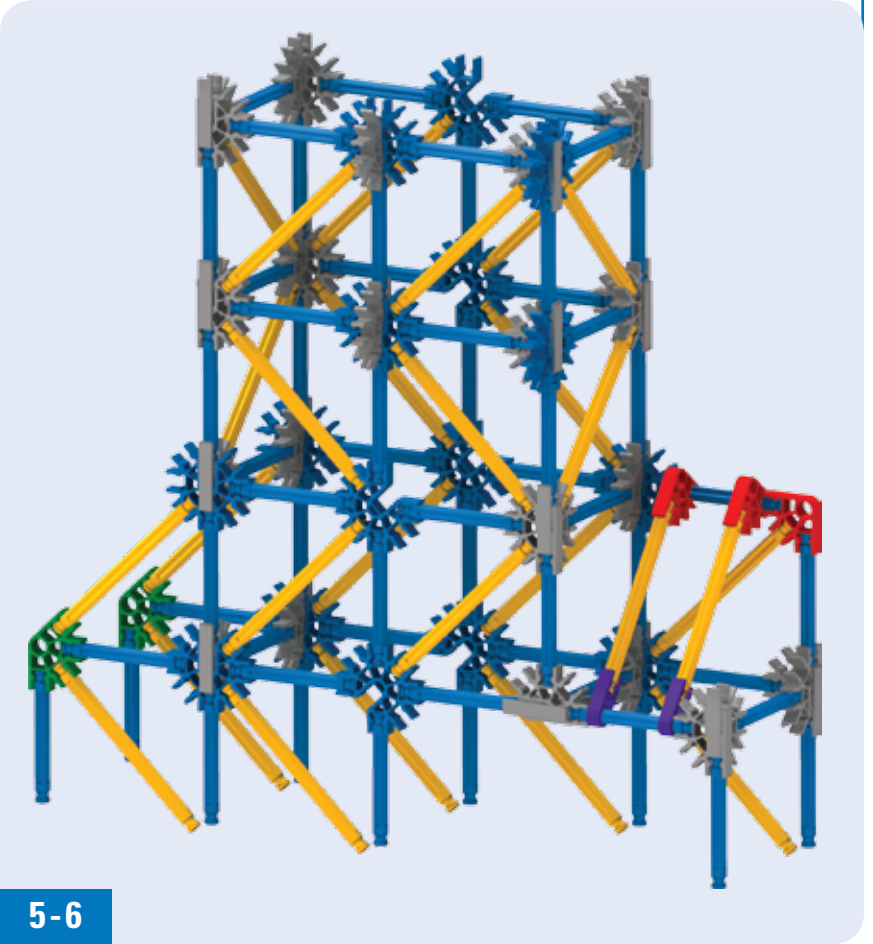
5

6

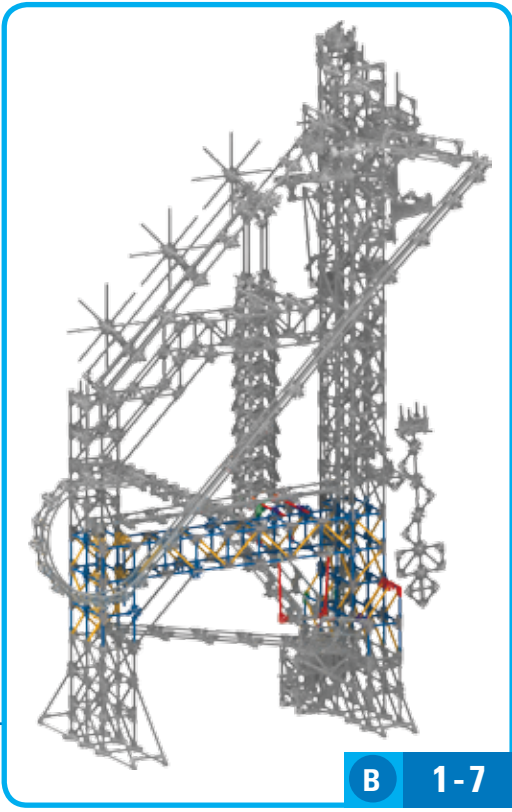
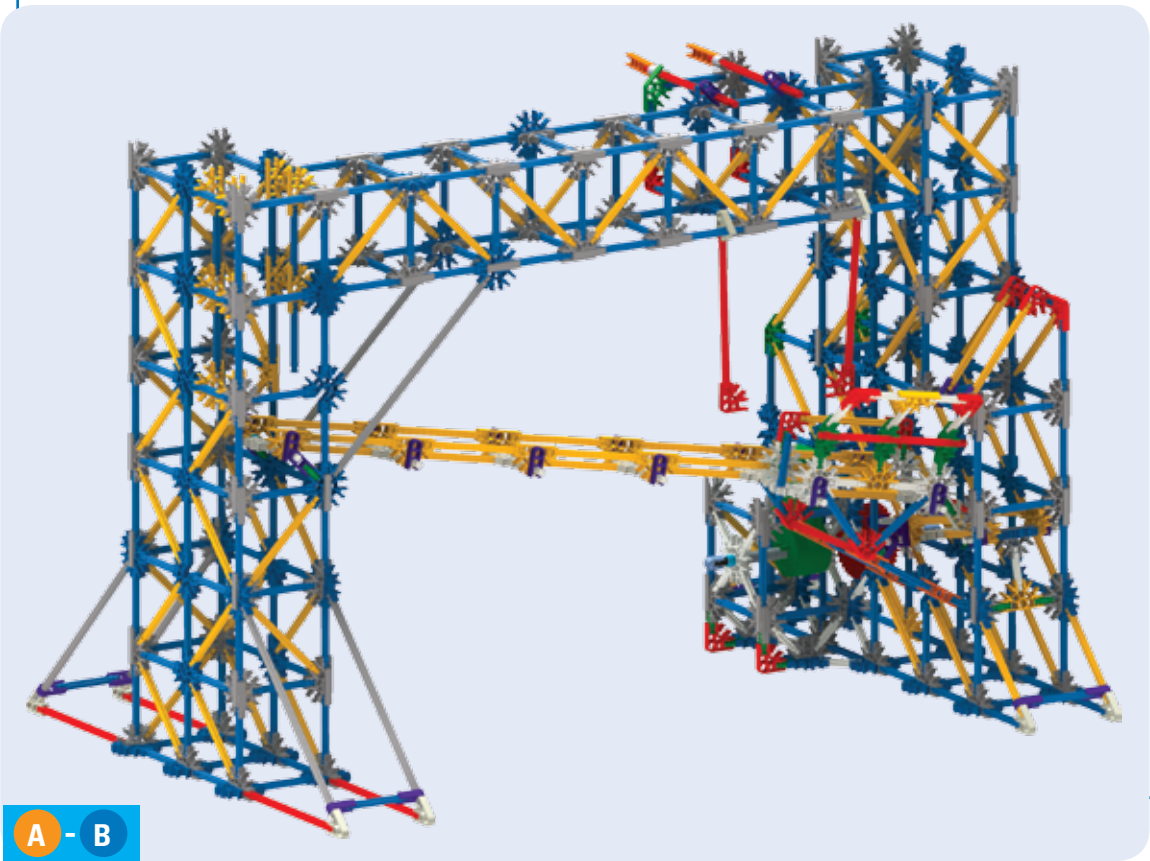
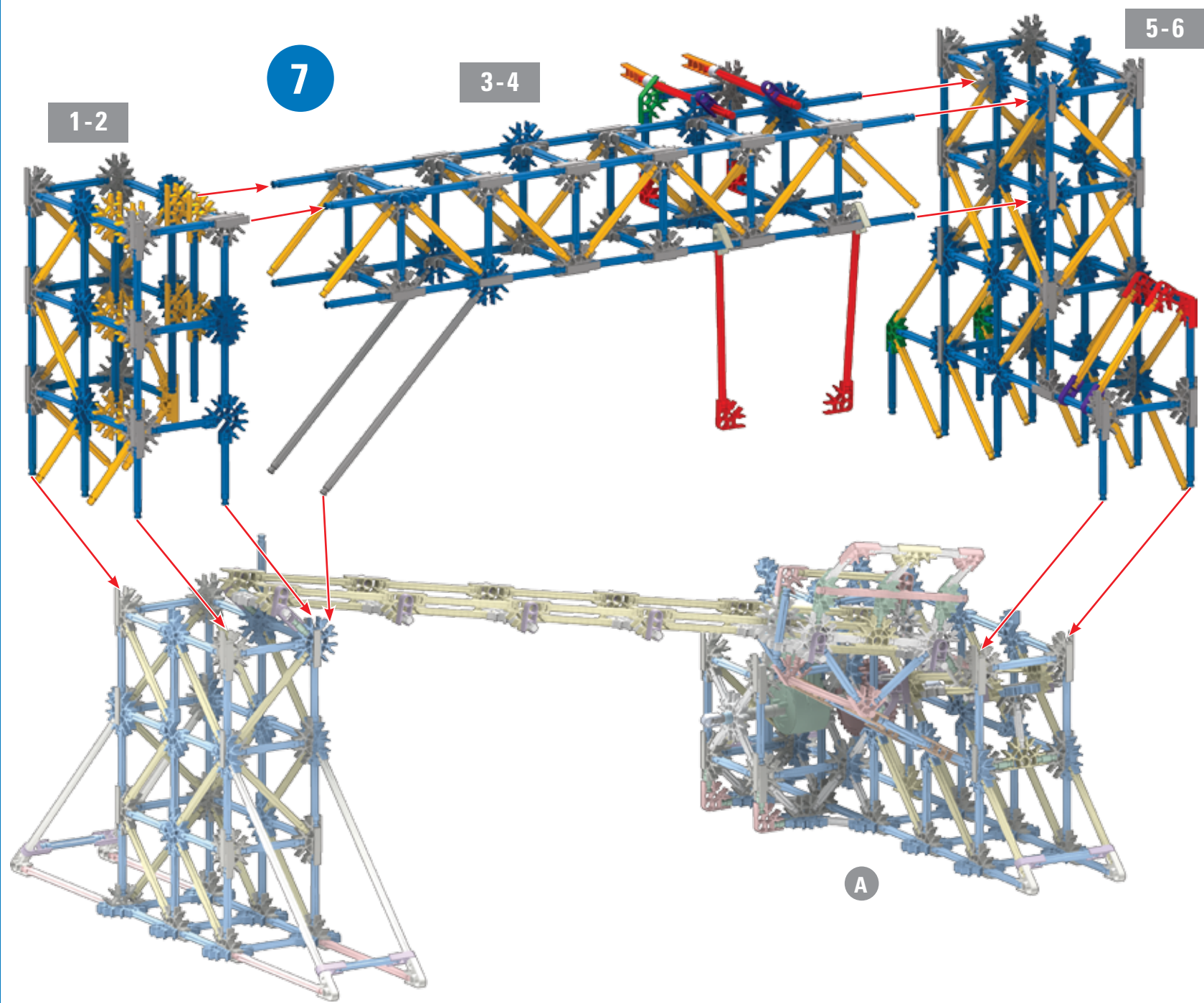


5

25 



5-6



6		6		24	
3		1		6	
2		32		4	
1		9			

1

1

1

2

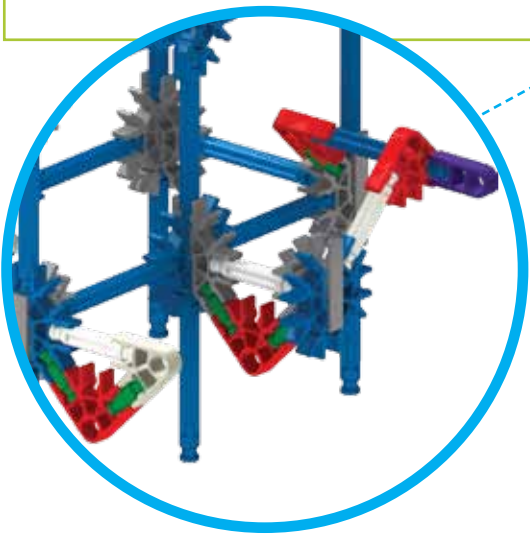
1-2

10

3

3

12		1		31	
2		6		1	
48		5		9	
1					

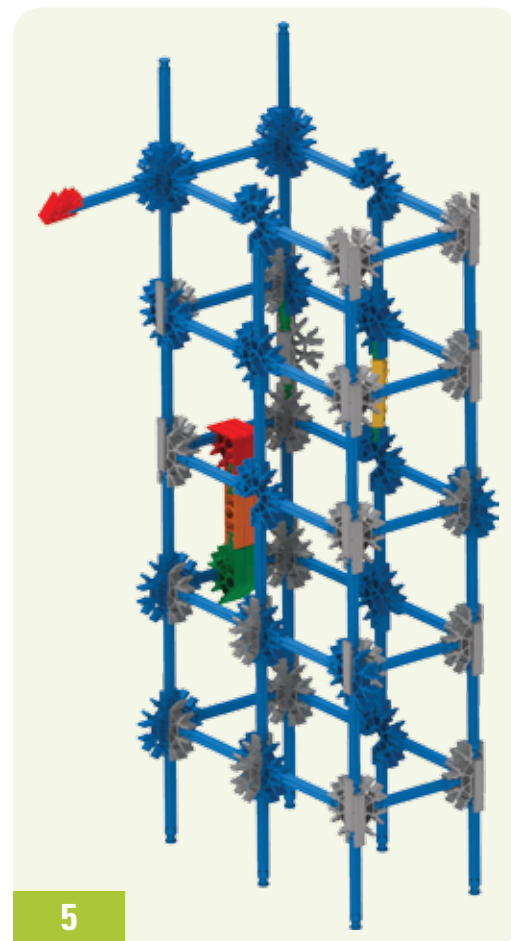
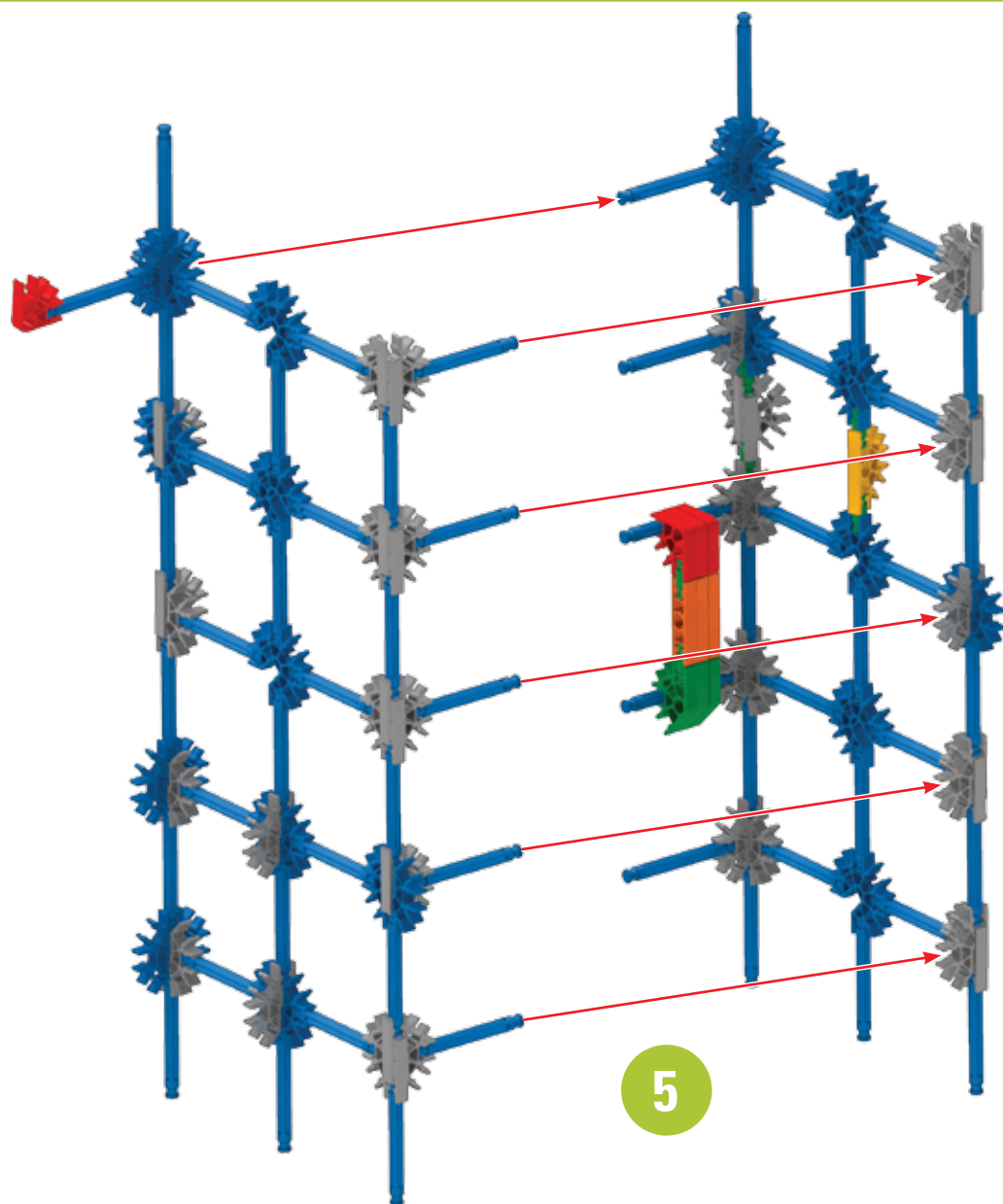


4

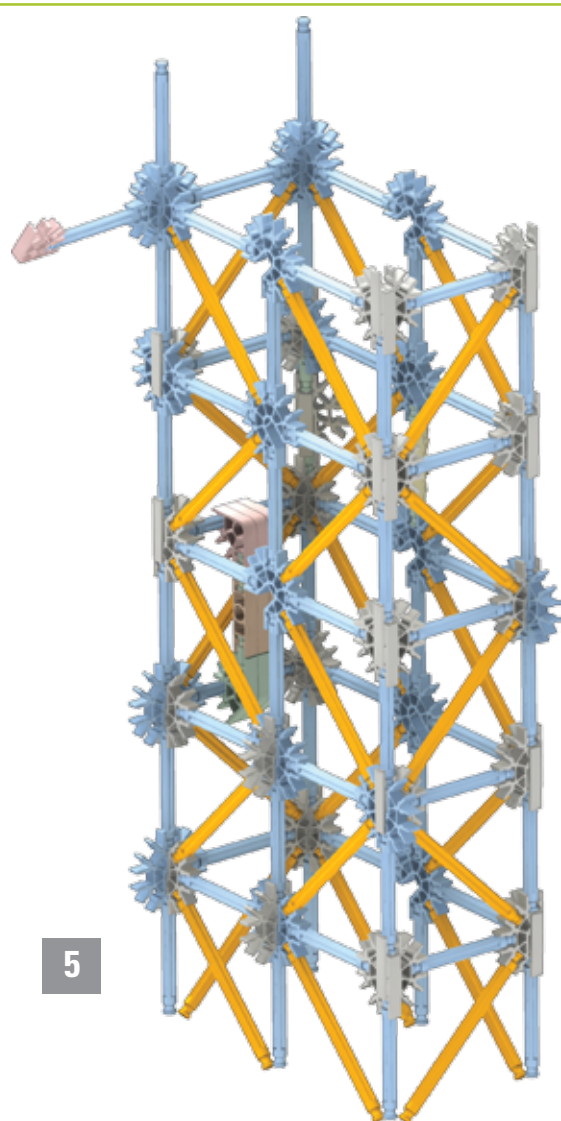
3-4

3

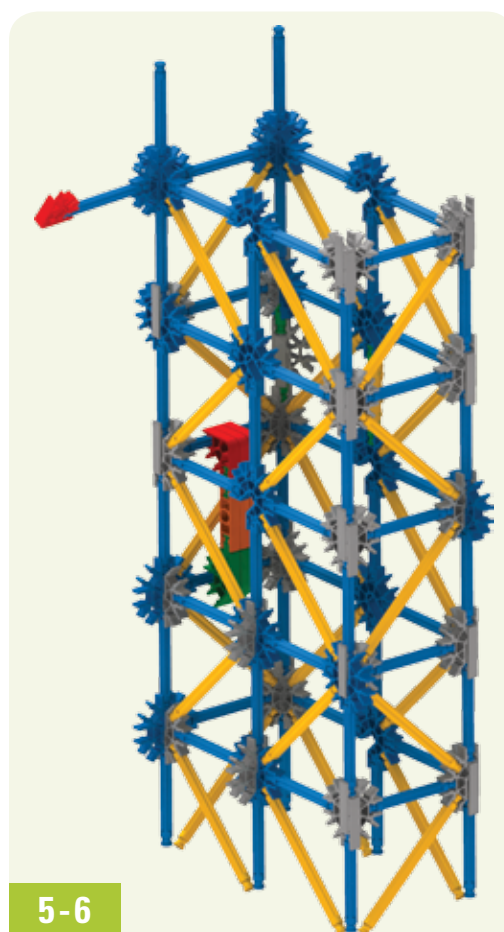
21



20		1		3	
3		4		34	
61		10			

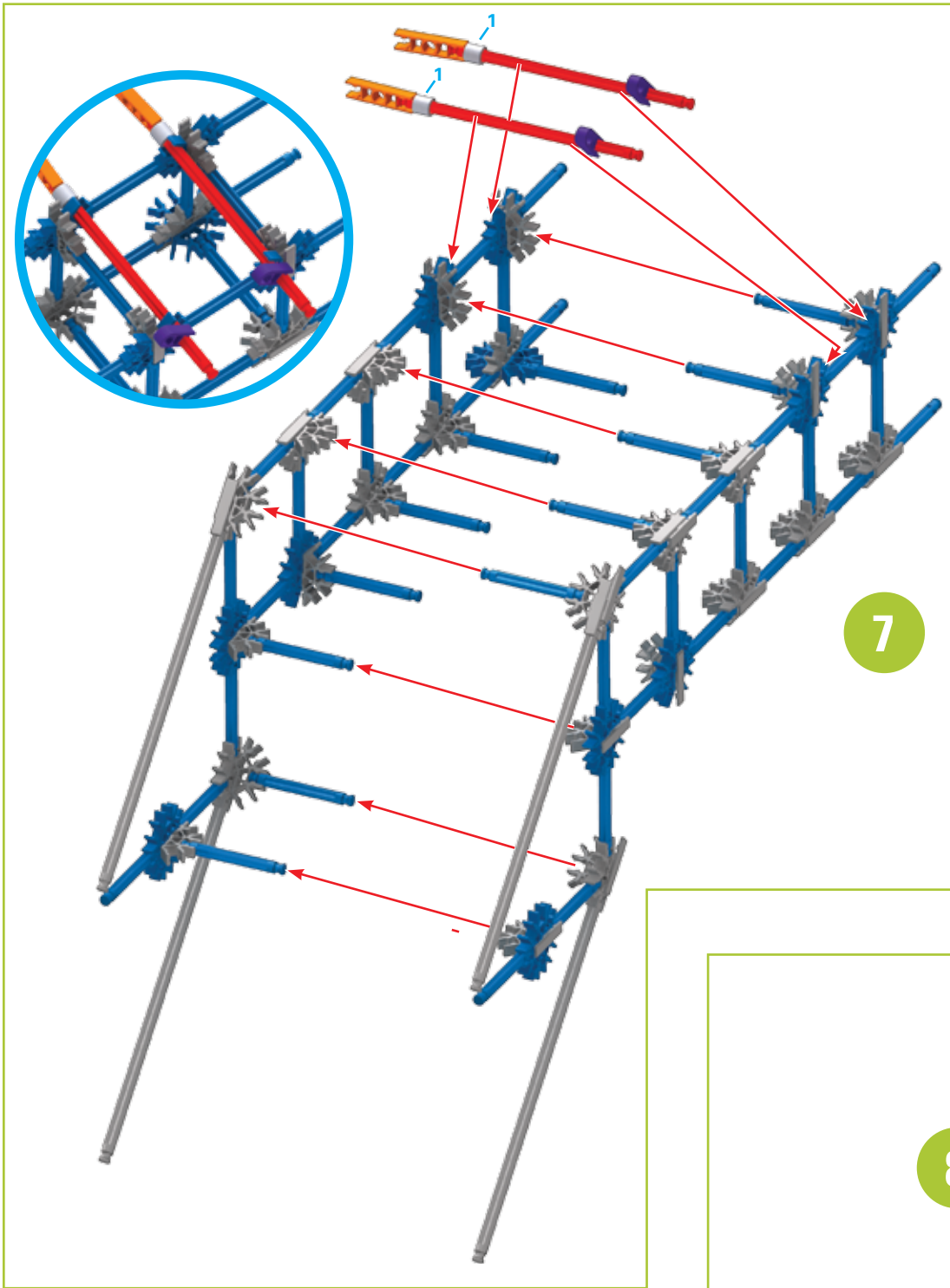


6

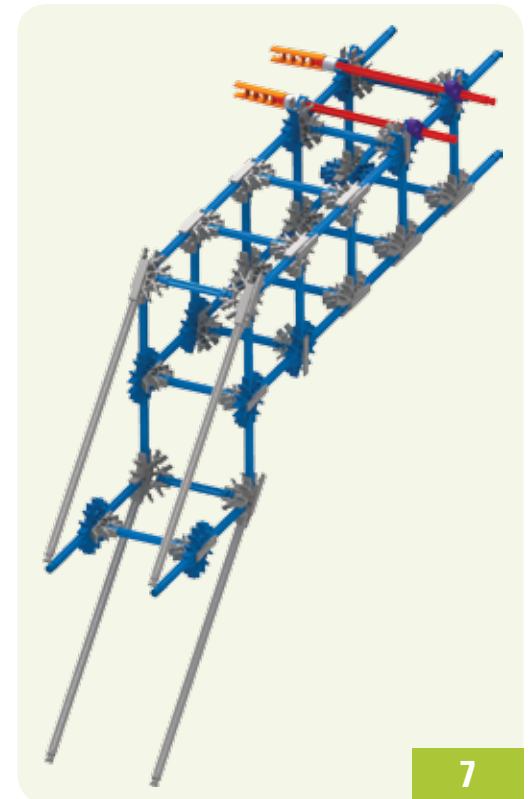


30	
----	--

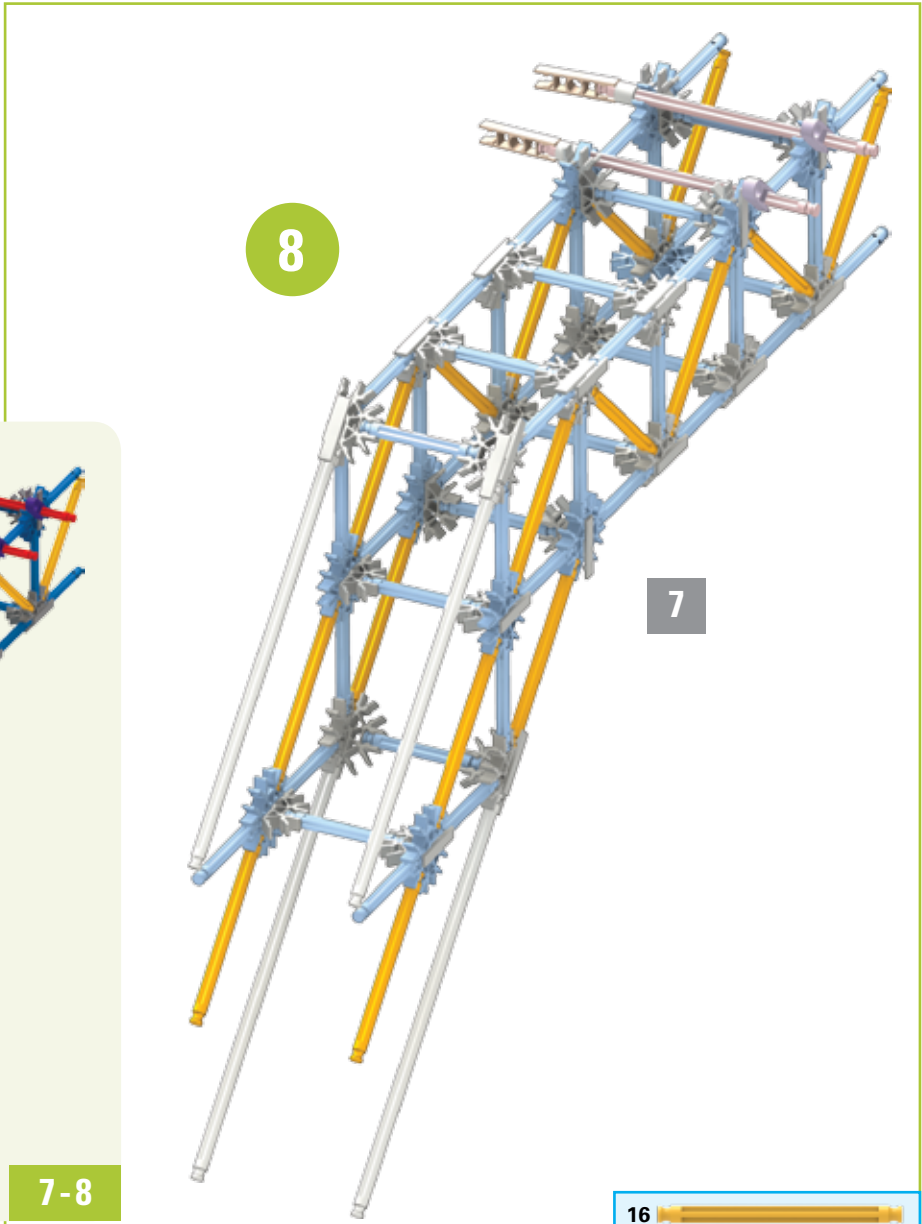
11		37		2	
48		2		2	
2					
4					



7

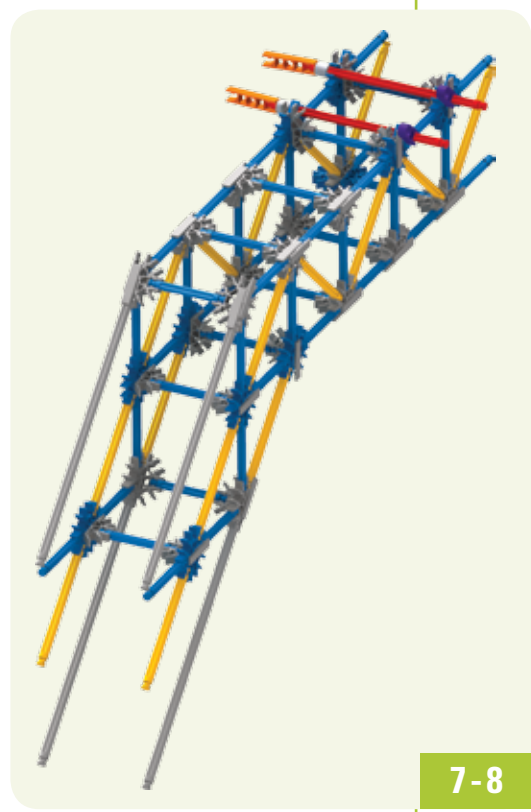


7



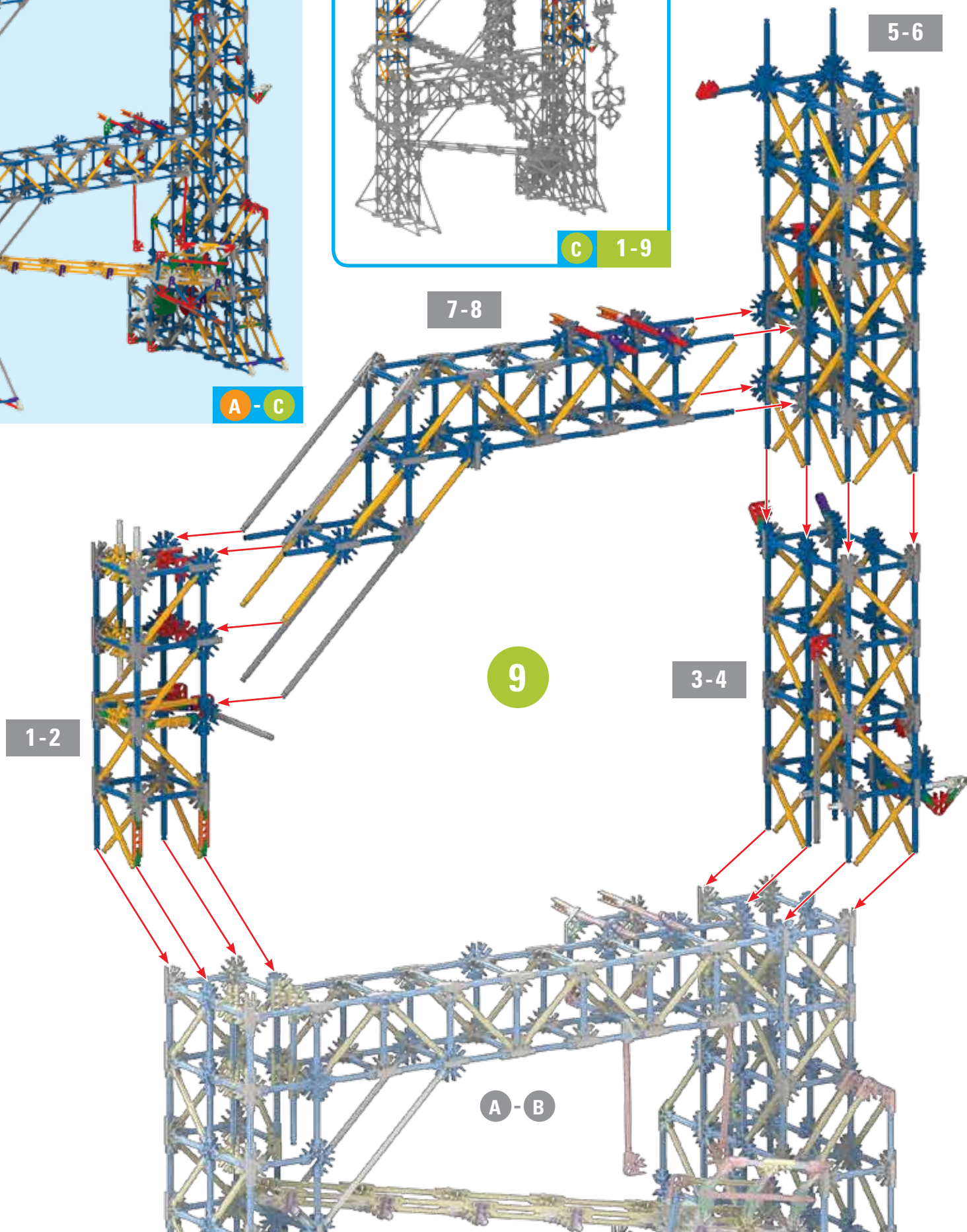
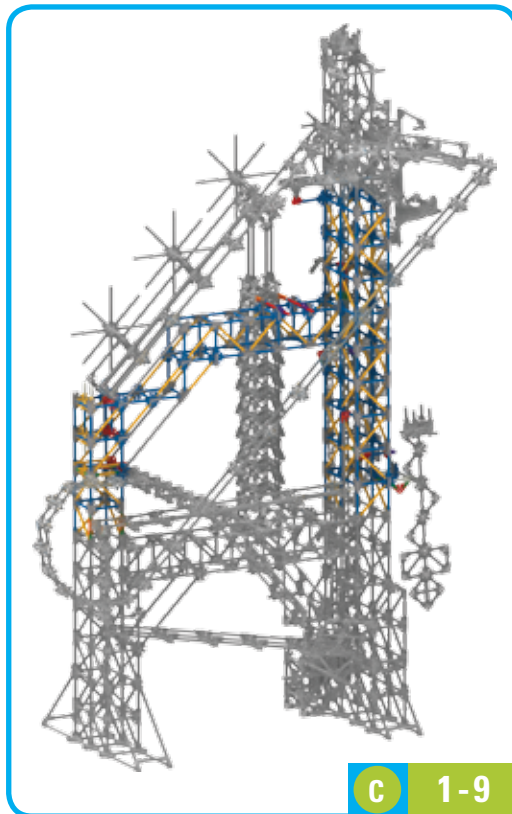
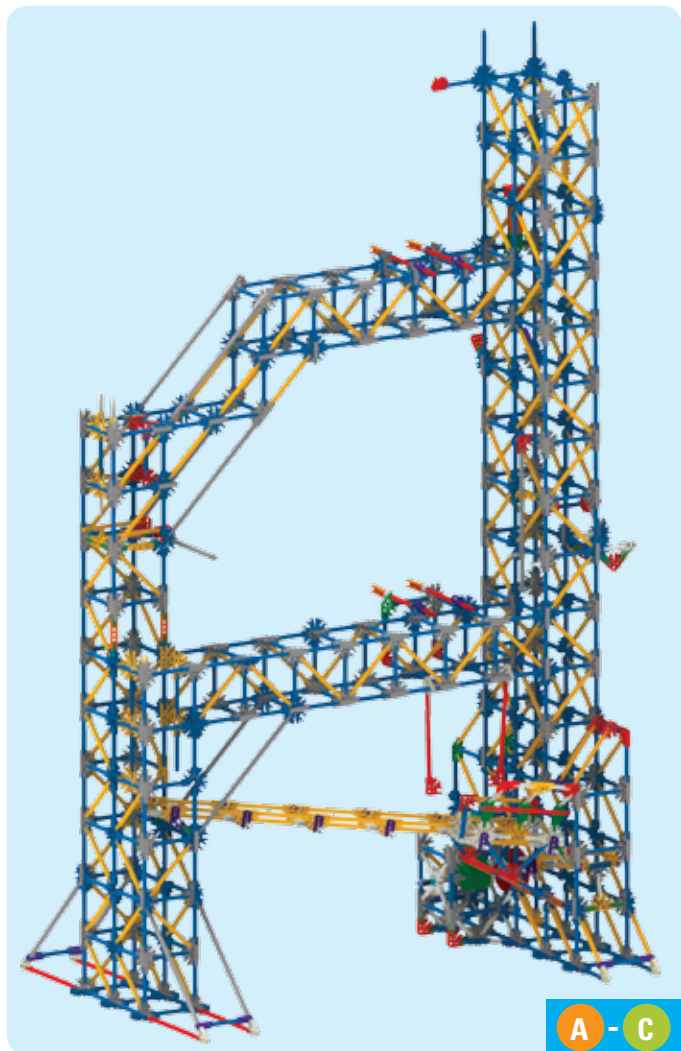
8

7



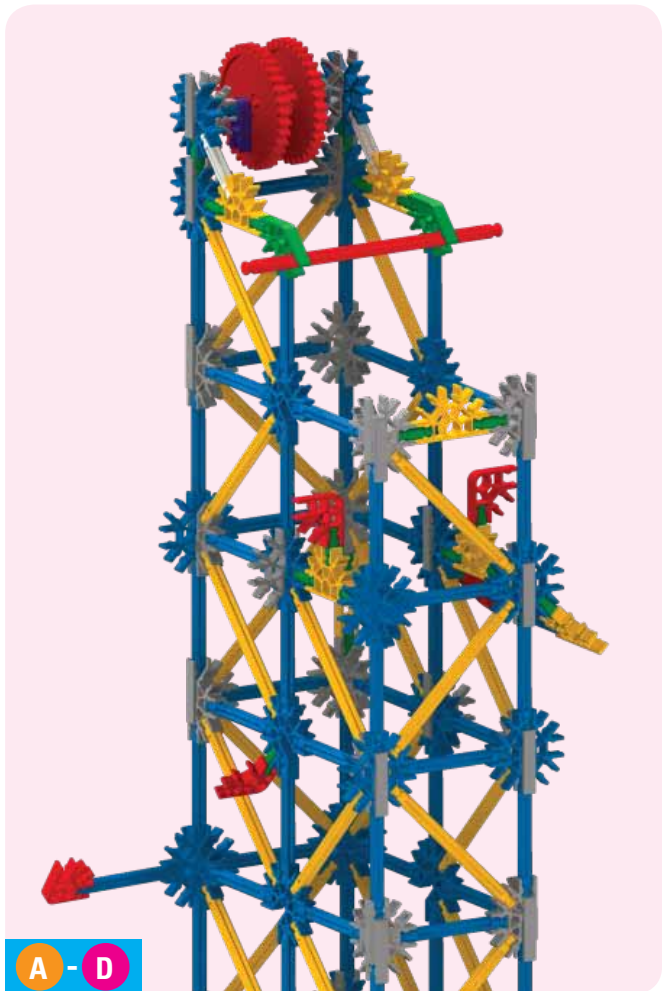
7-8

16	
----	--



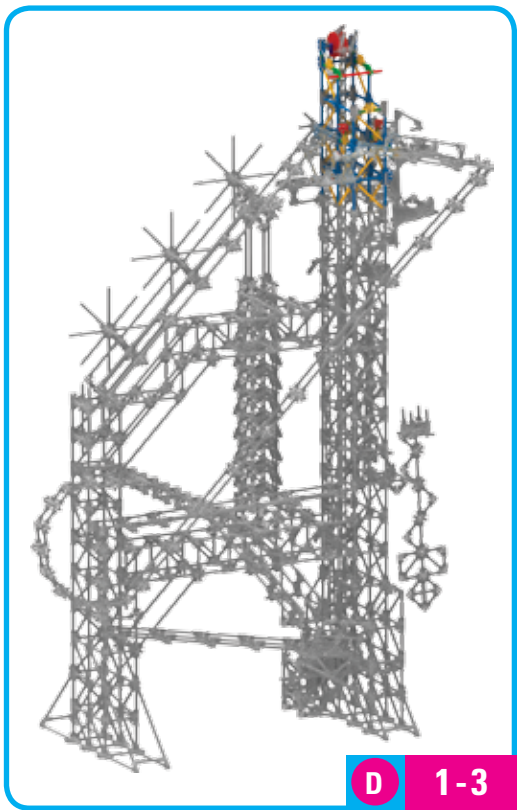
2		2		4	
25		16		7	
2		19		2	
37					
1					

19	
----	--

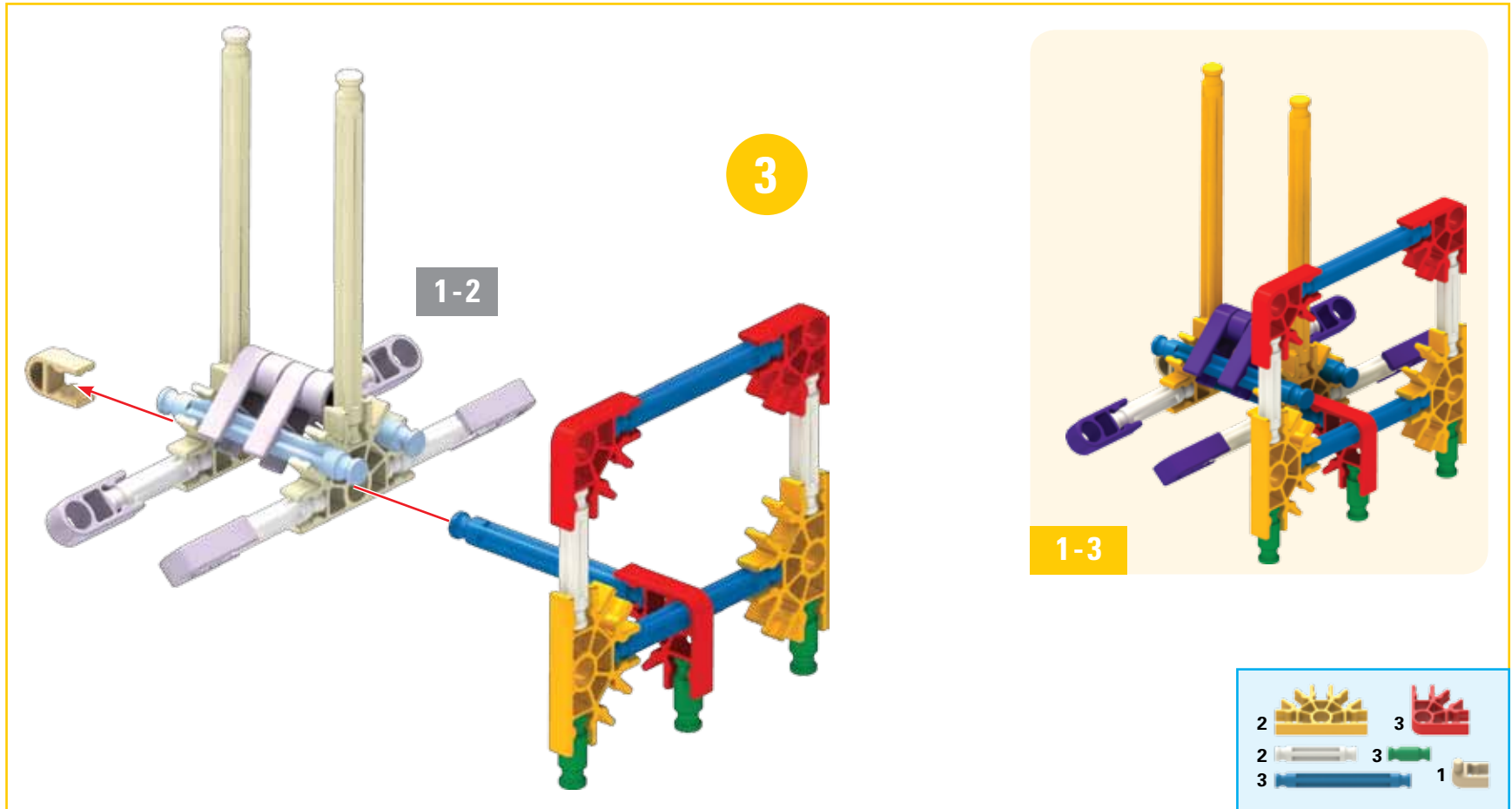
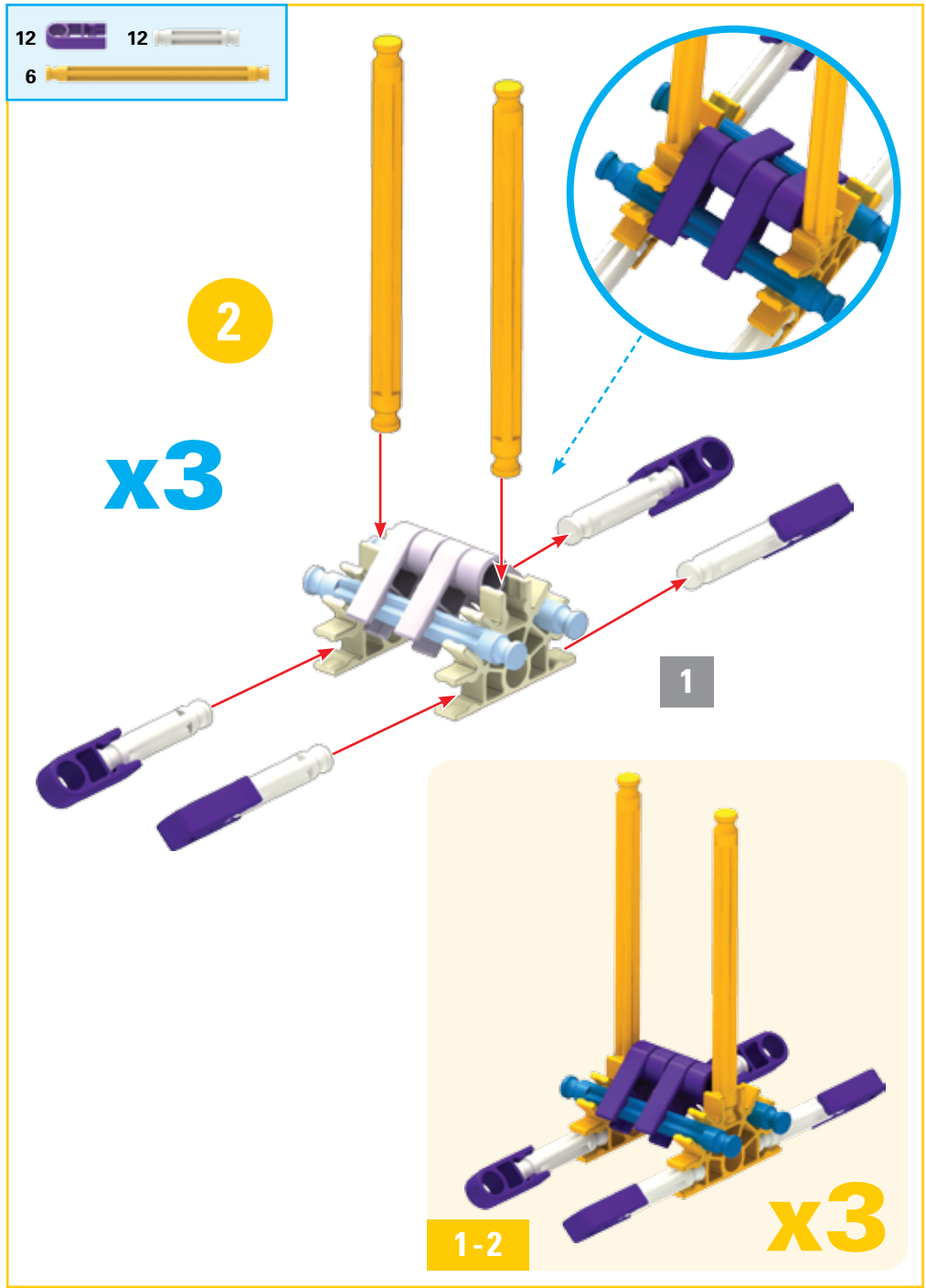
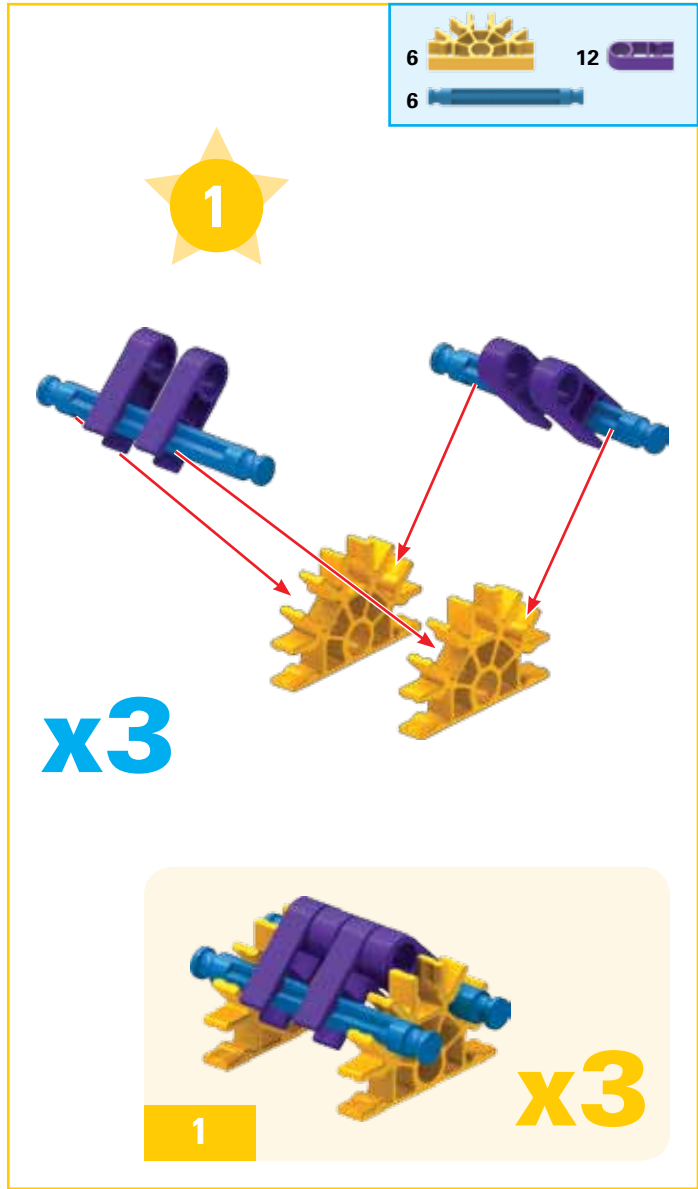


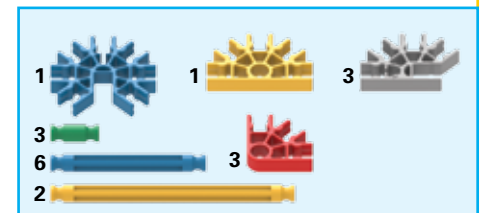
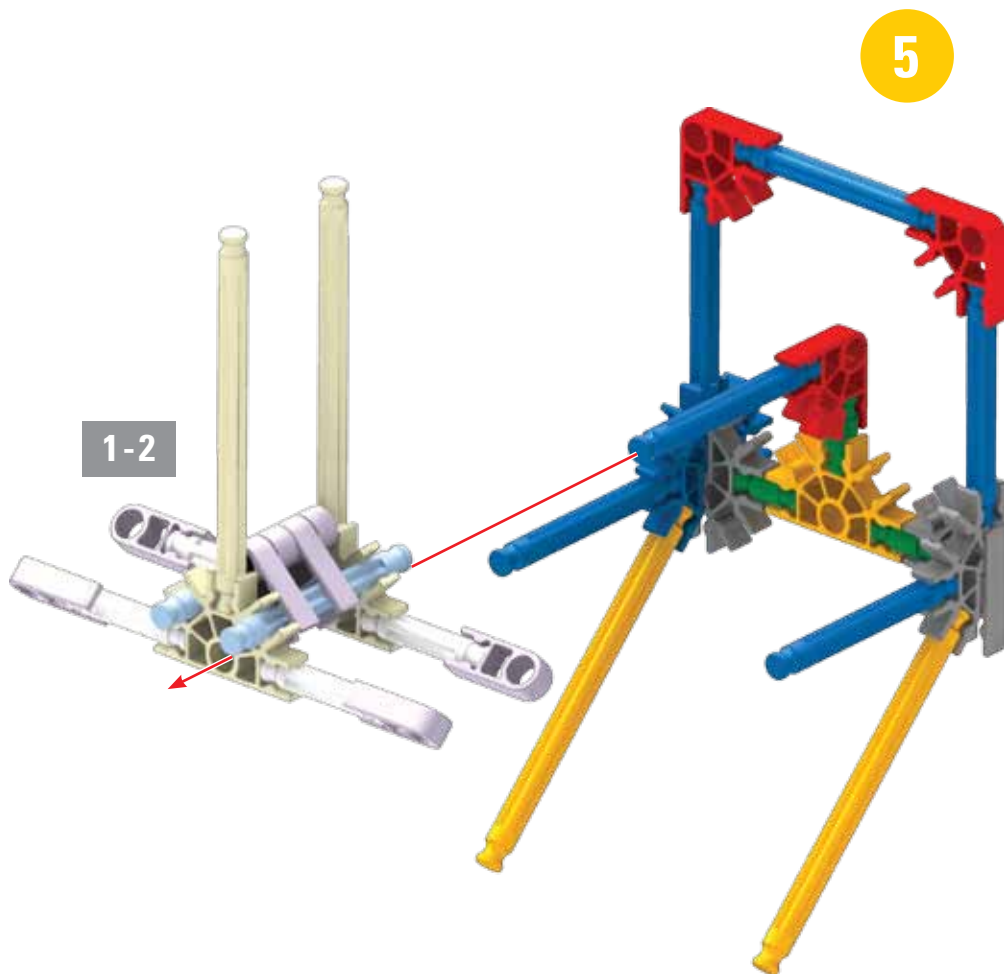
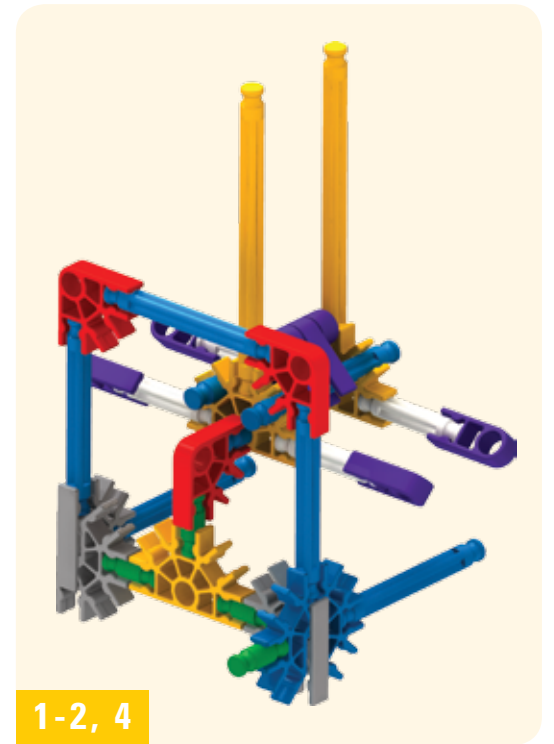
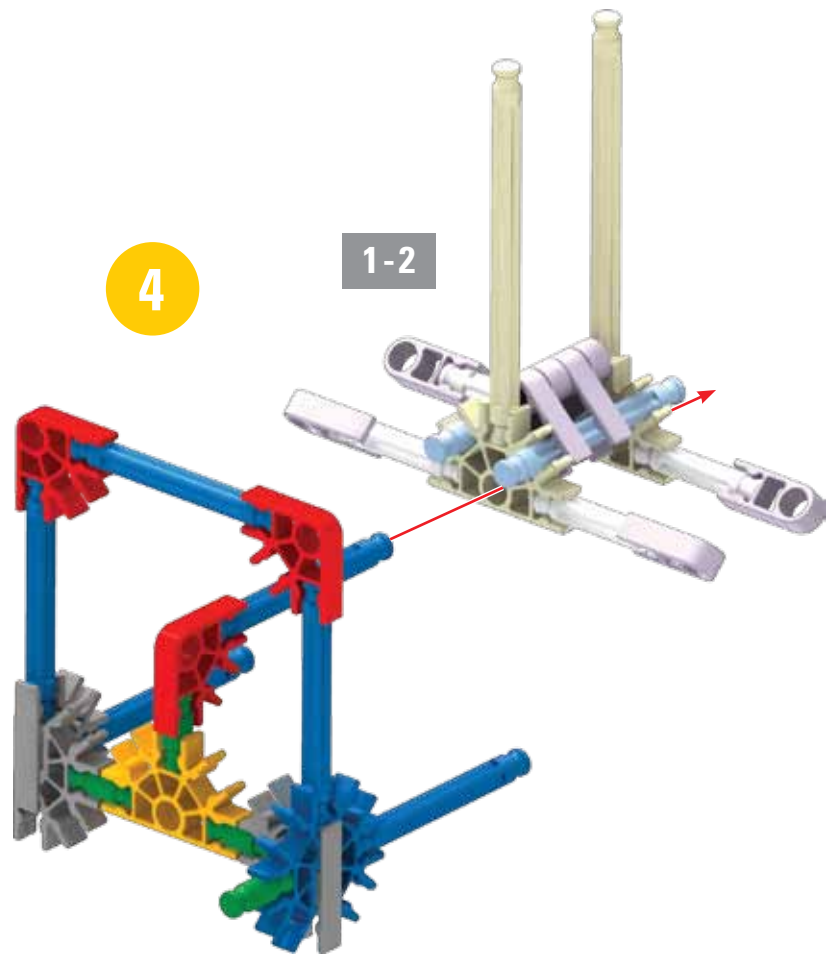
1-2

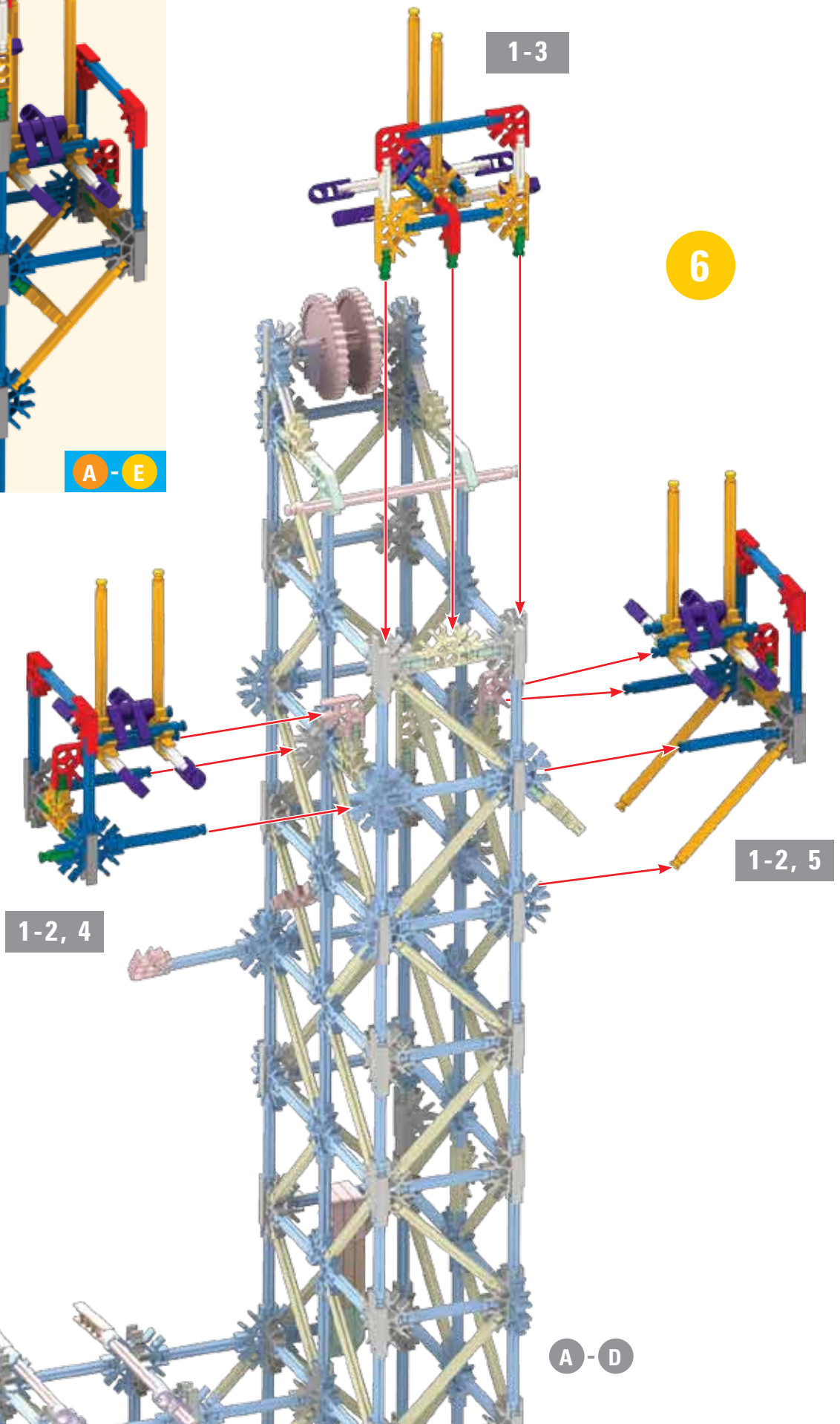
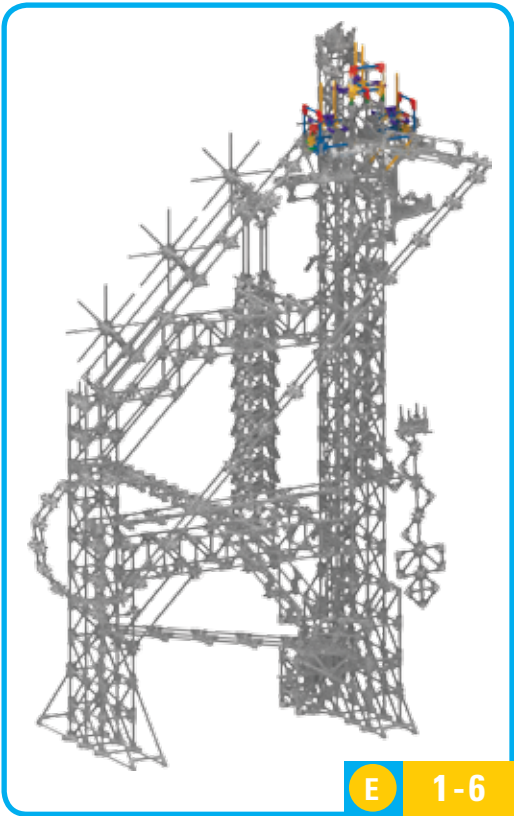
3

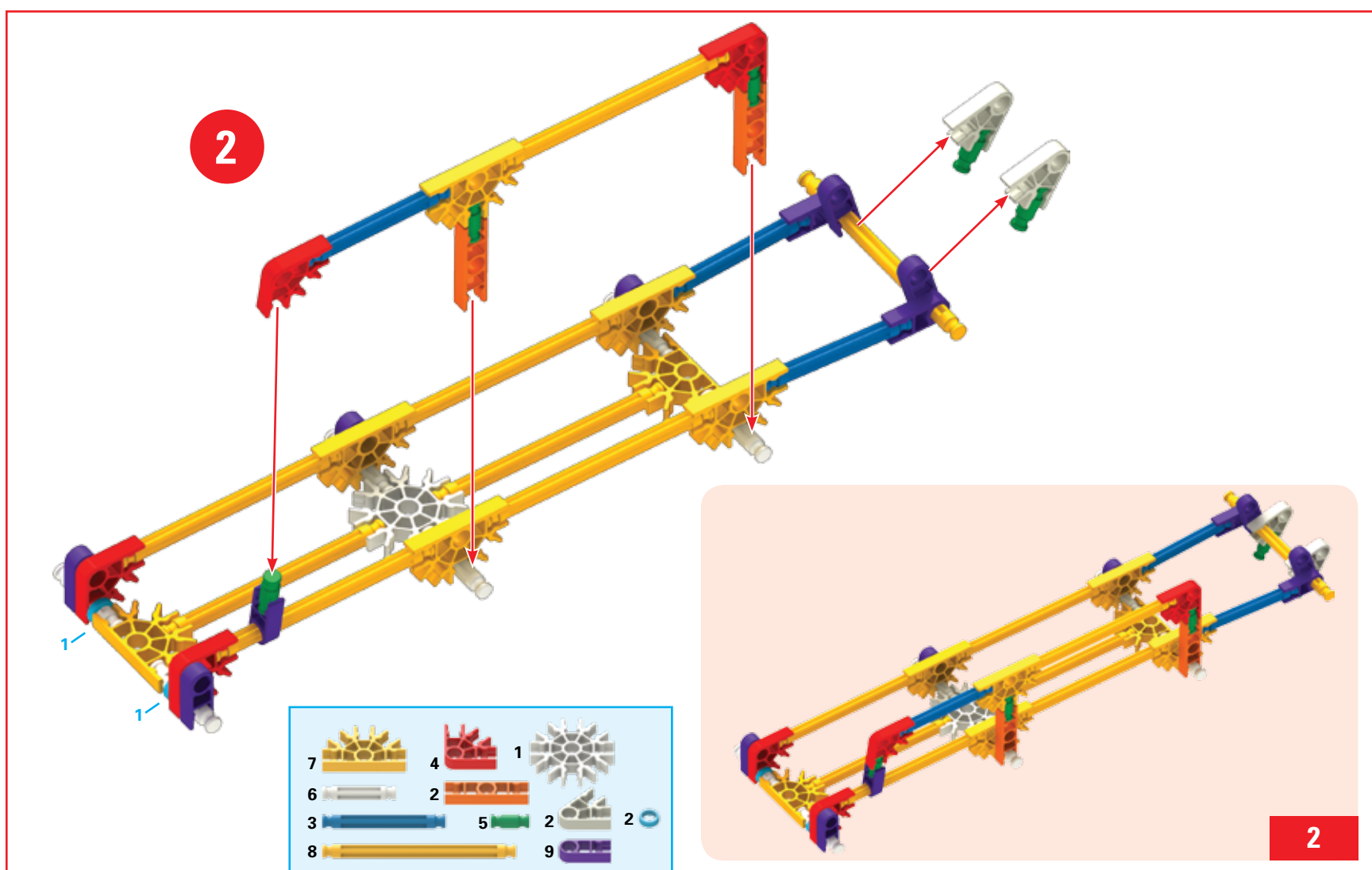
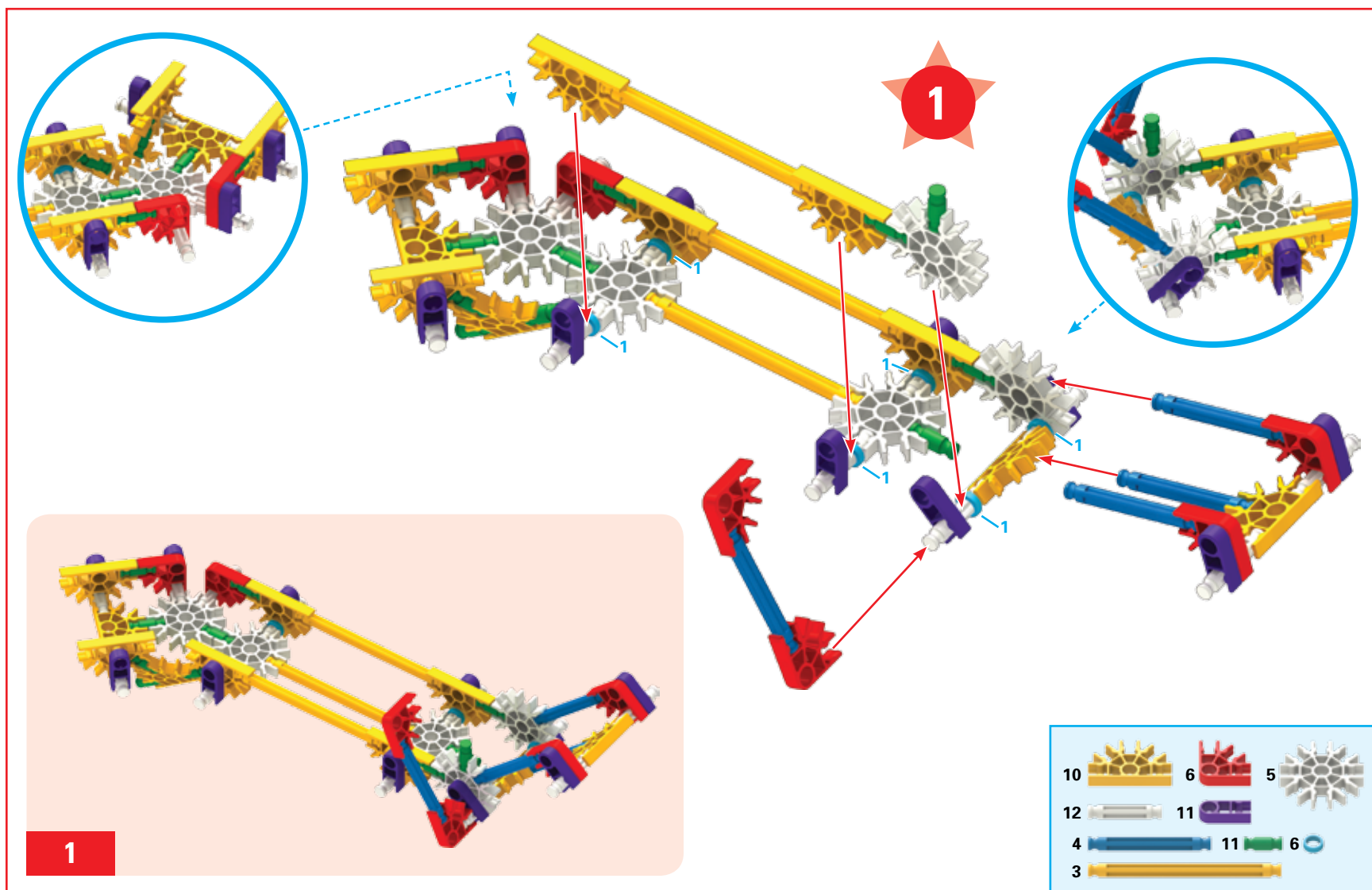


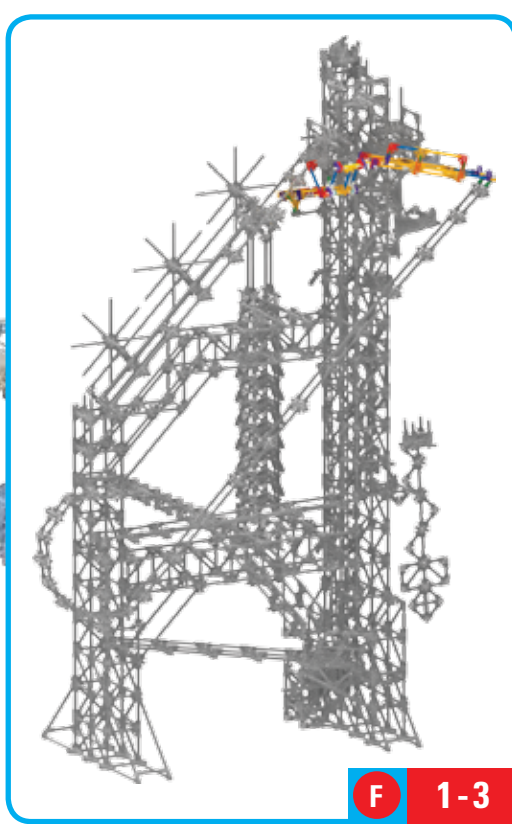
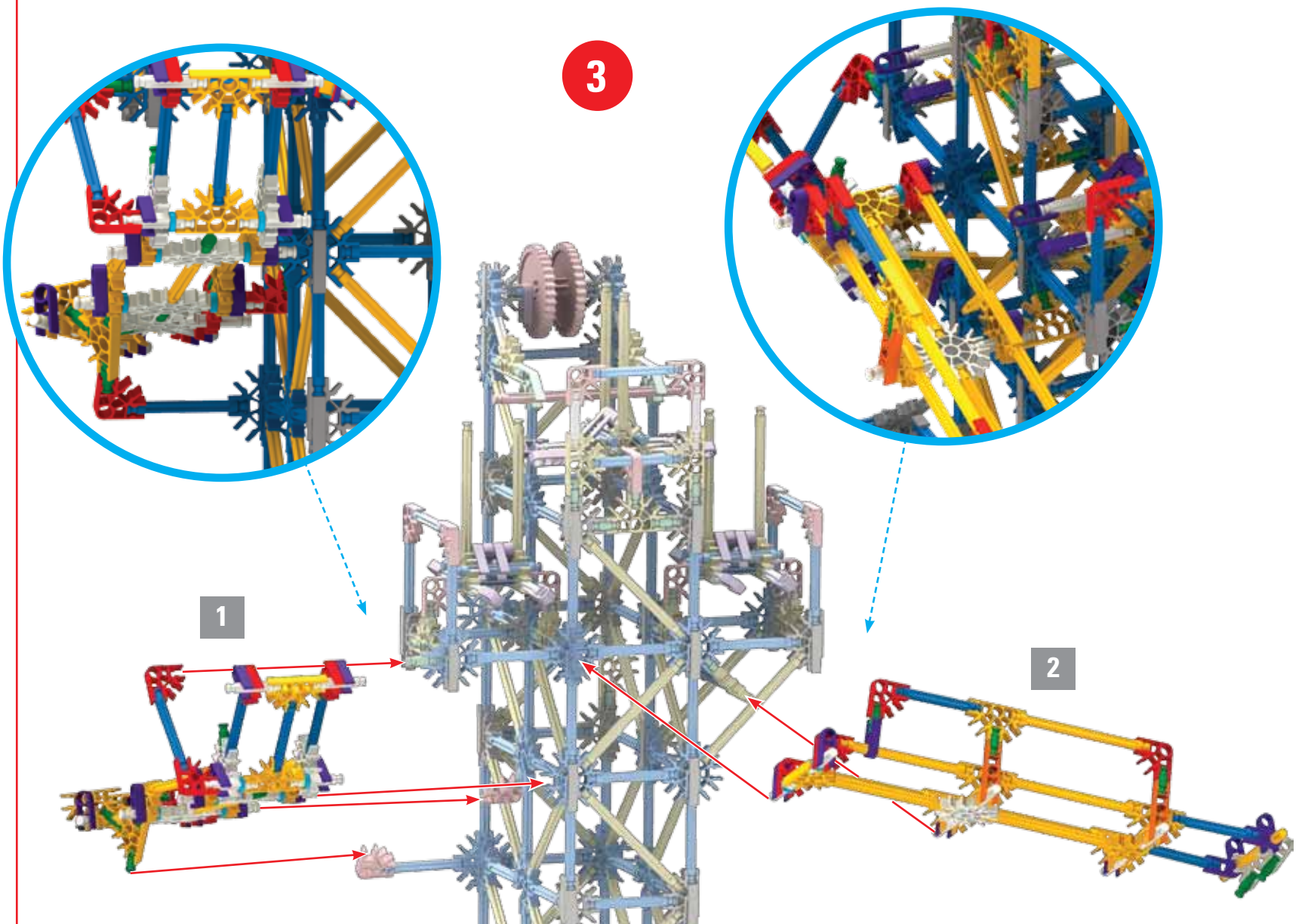
A - C



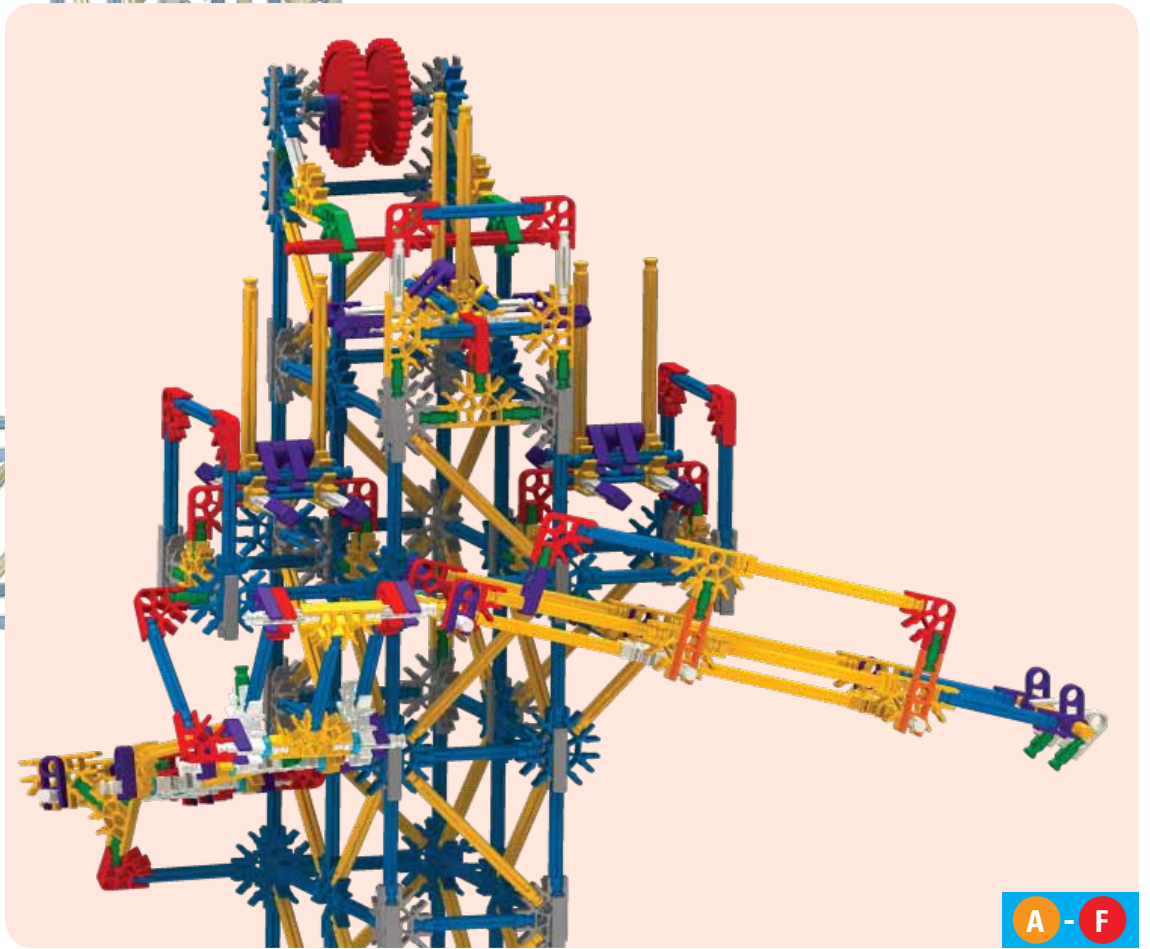








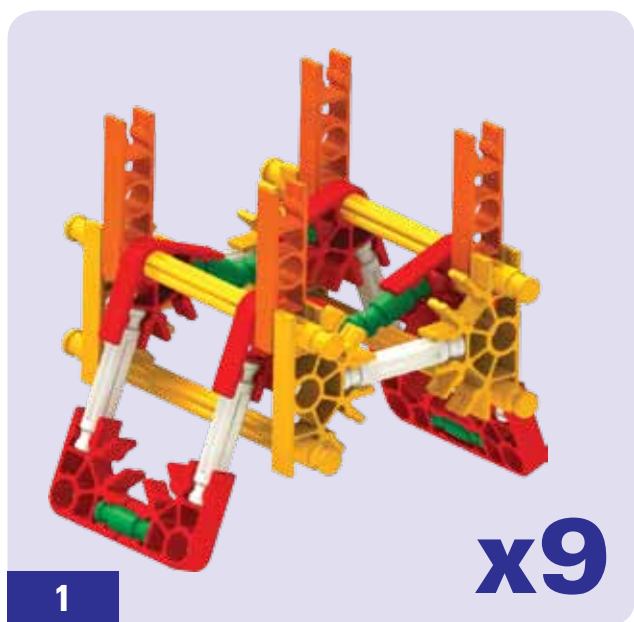
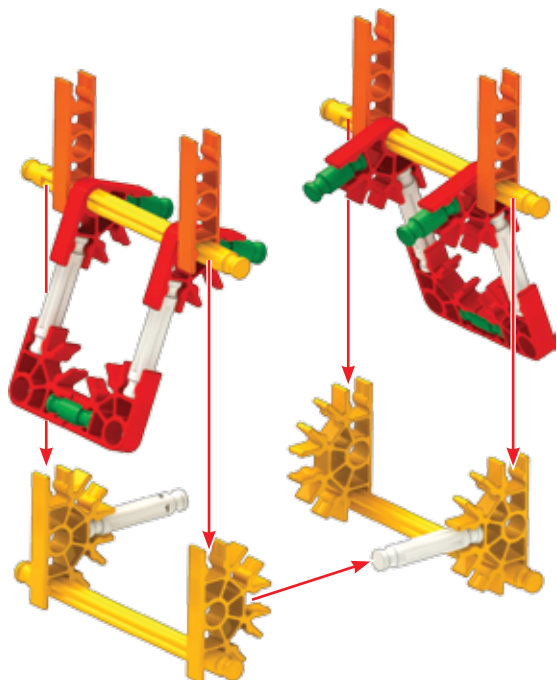
F 1-3



A - F

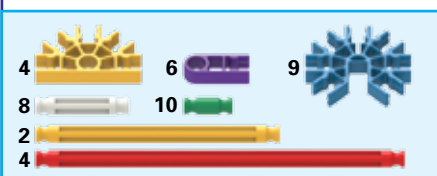
1

x9

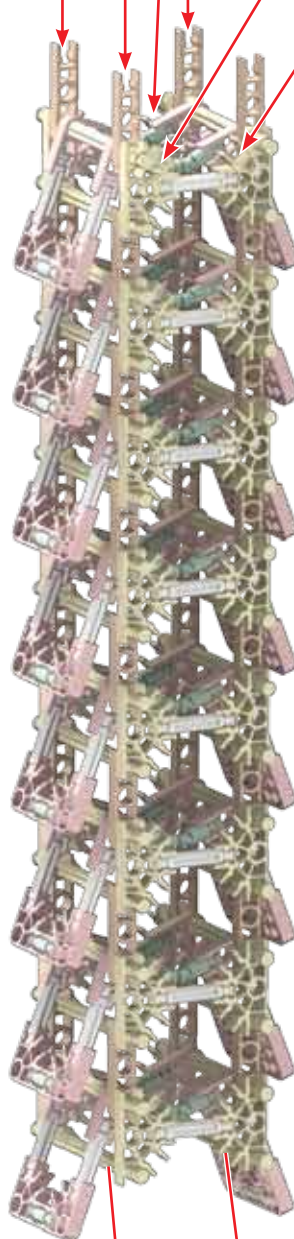
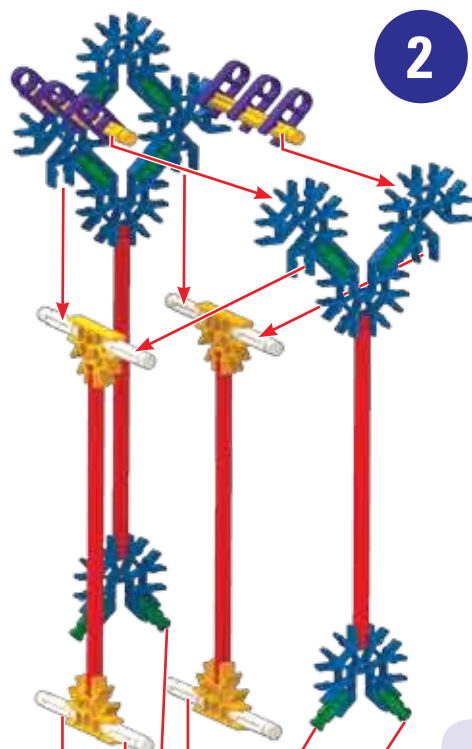


1

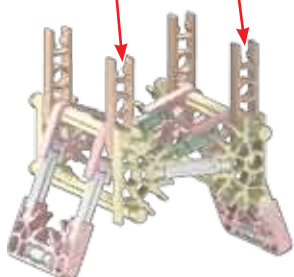
x9



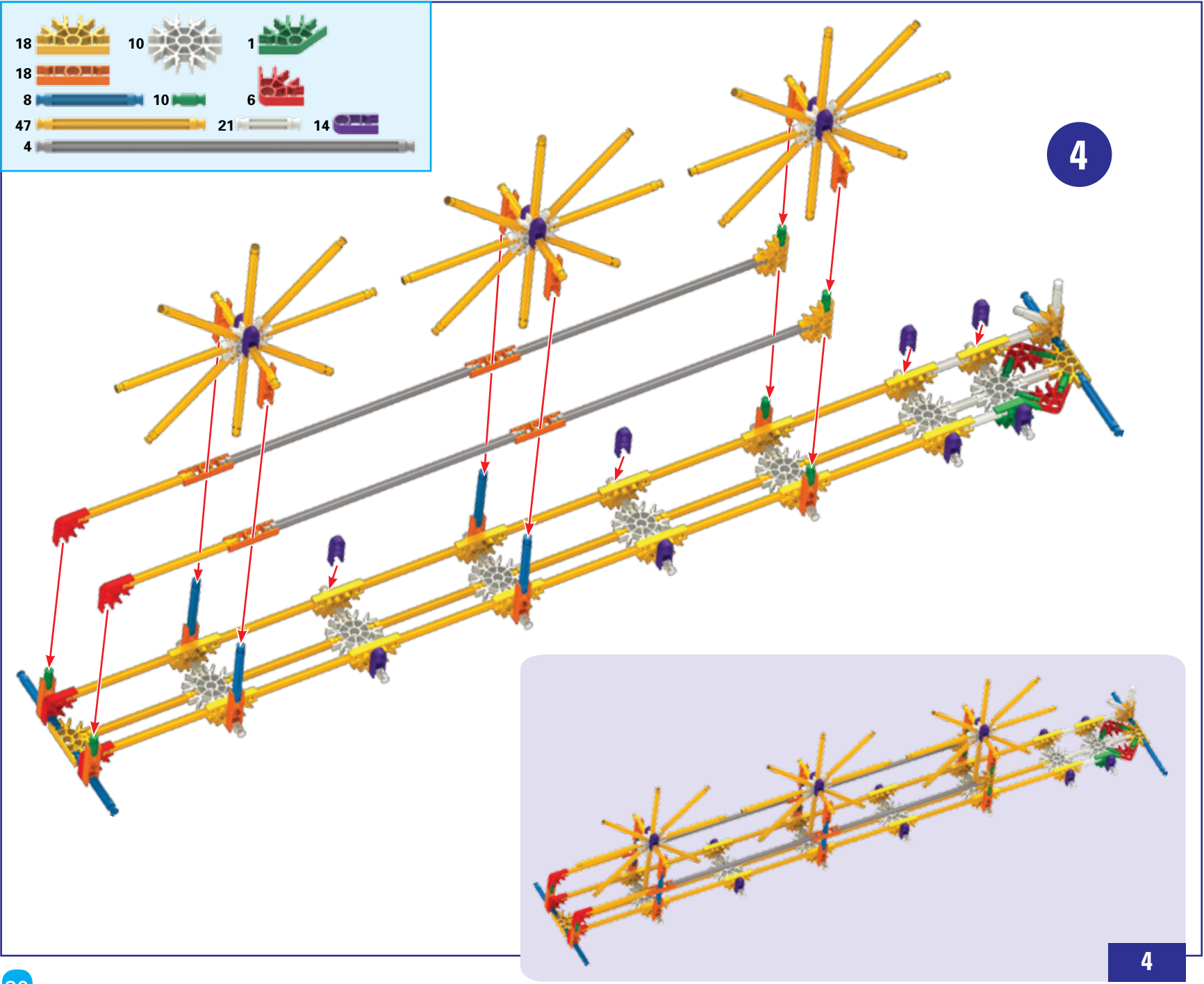
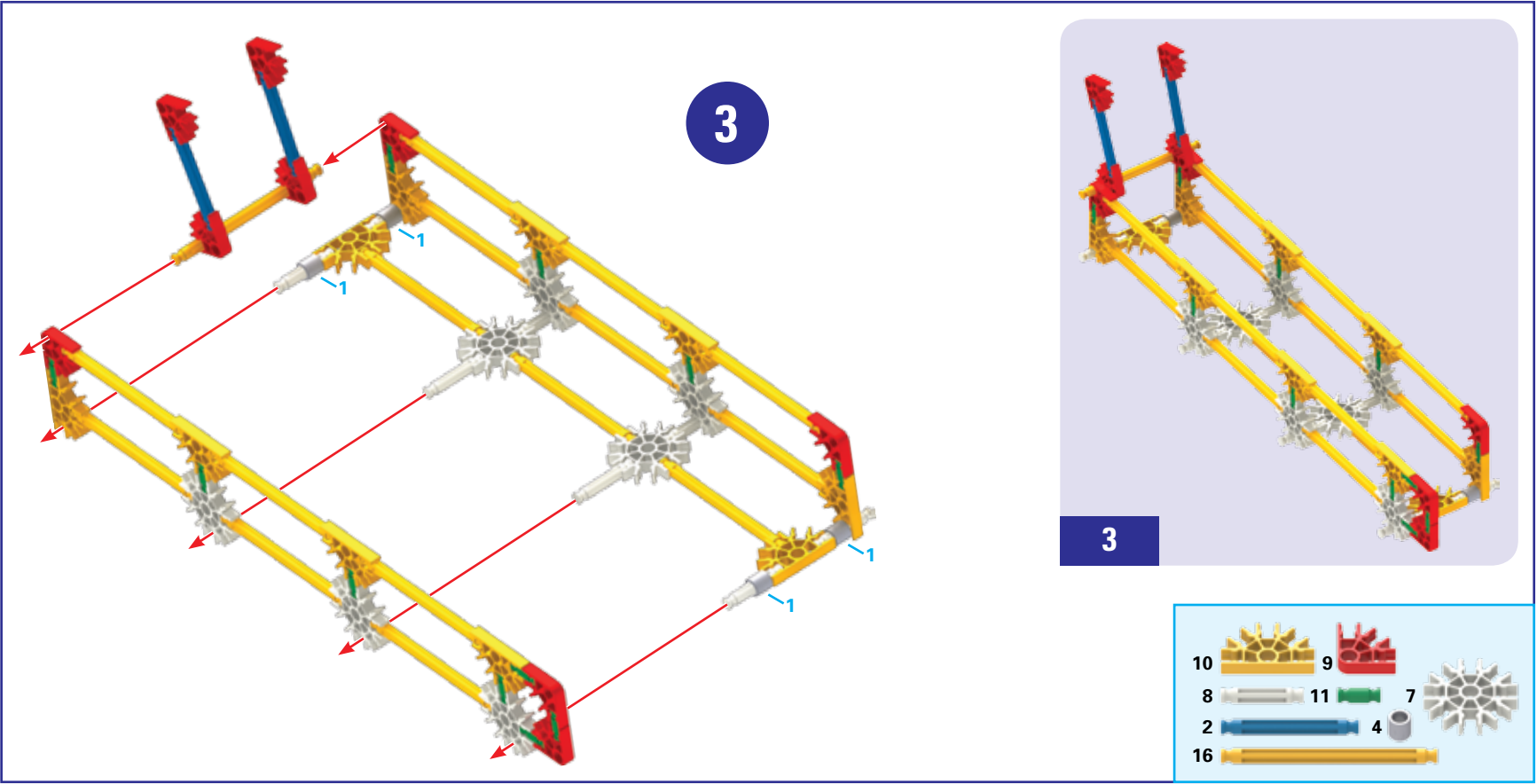
2

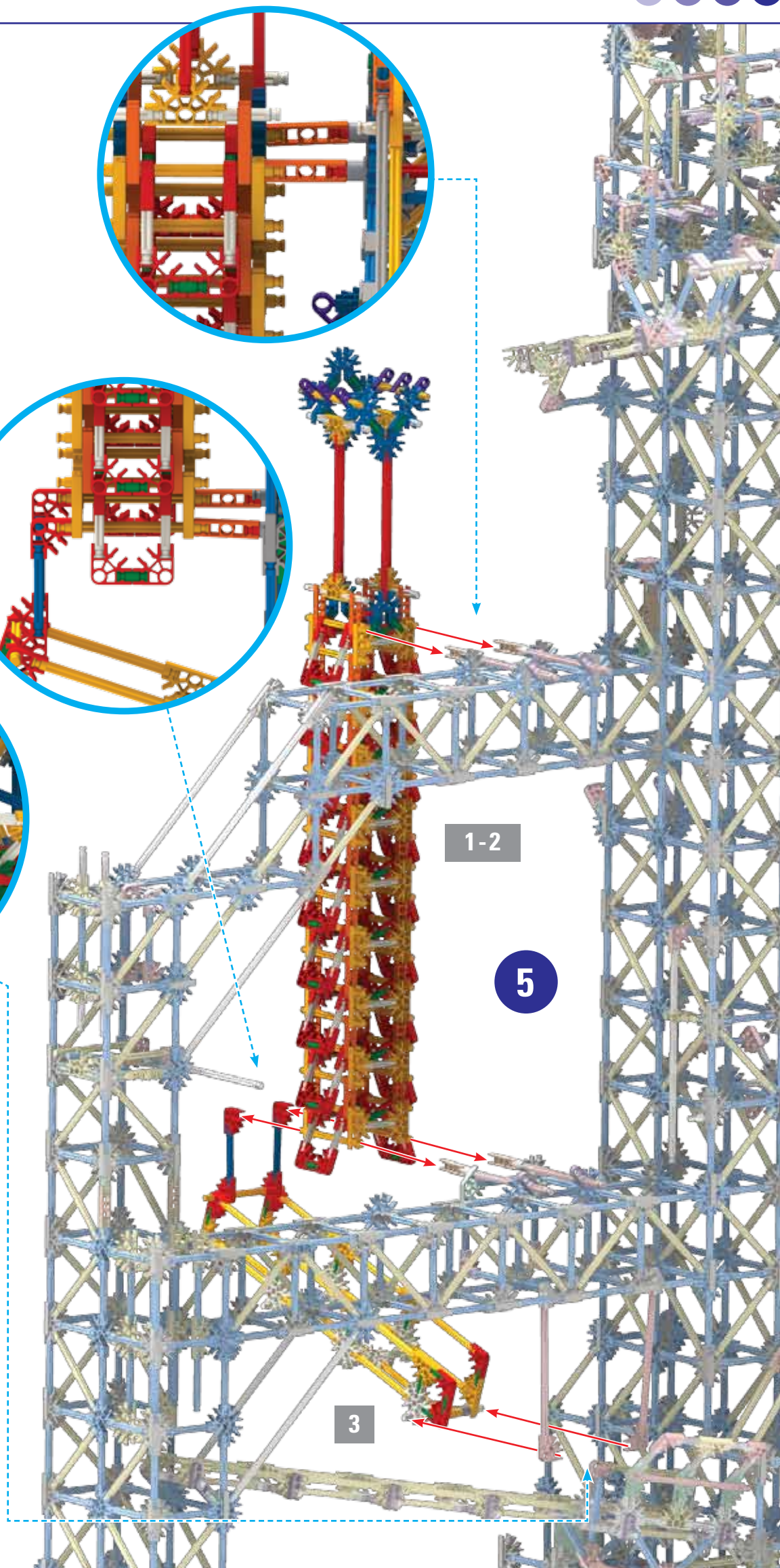
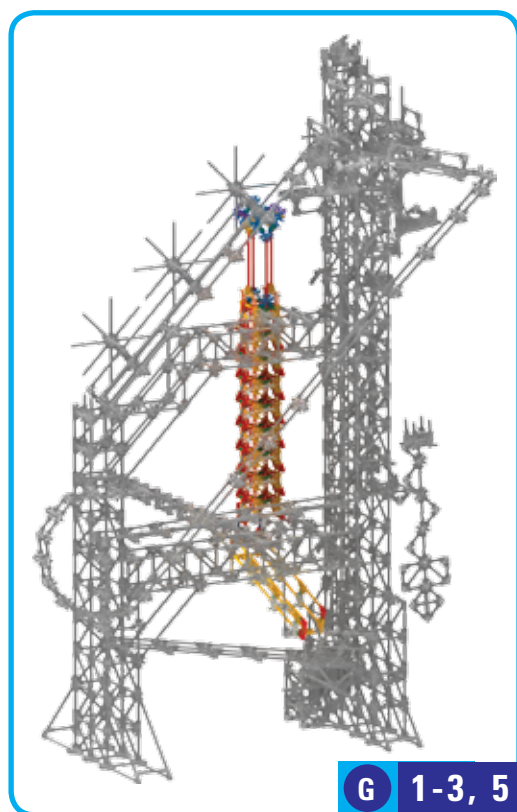
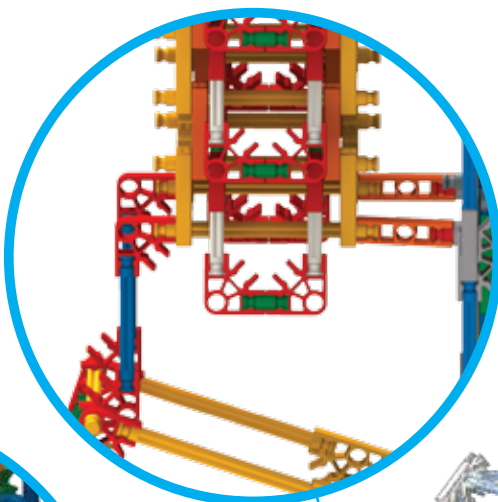
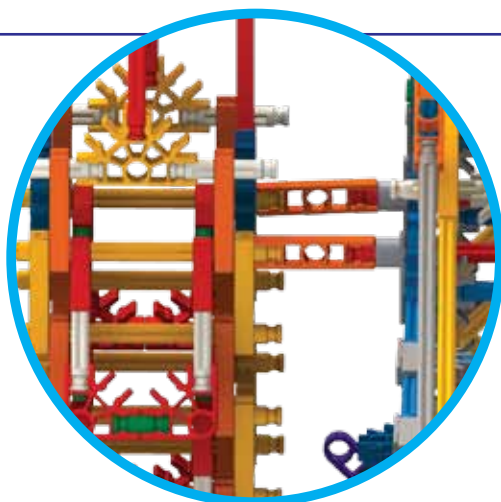
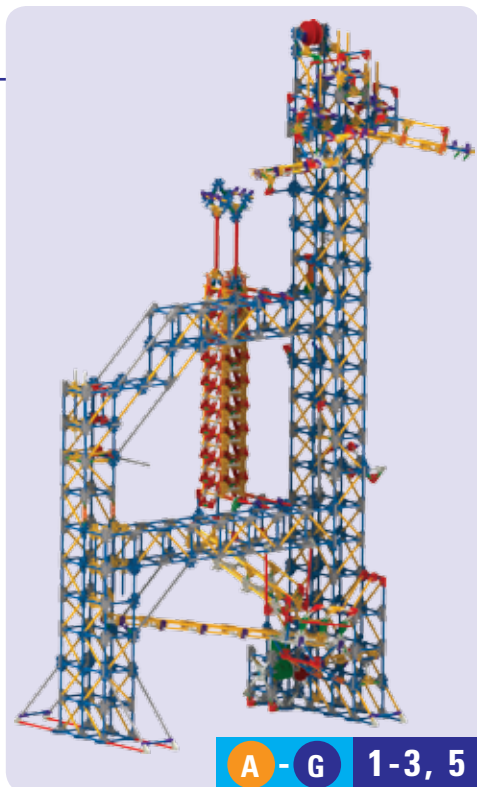


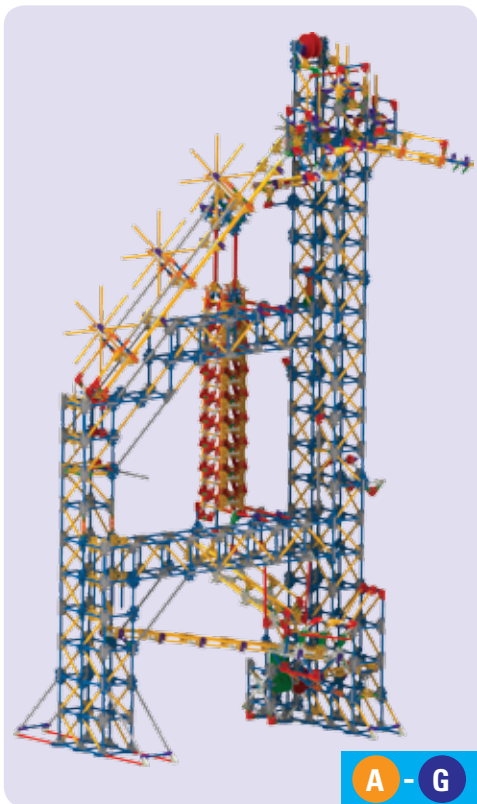
1



1-2



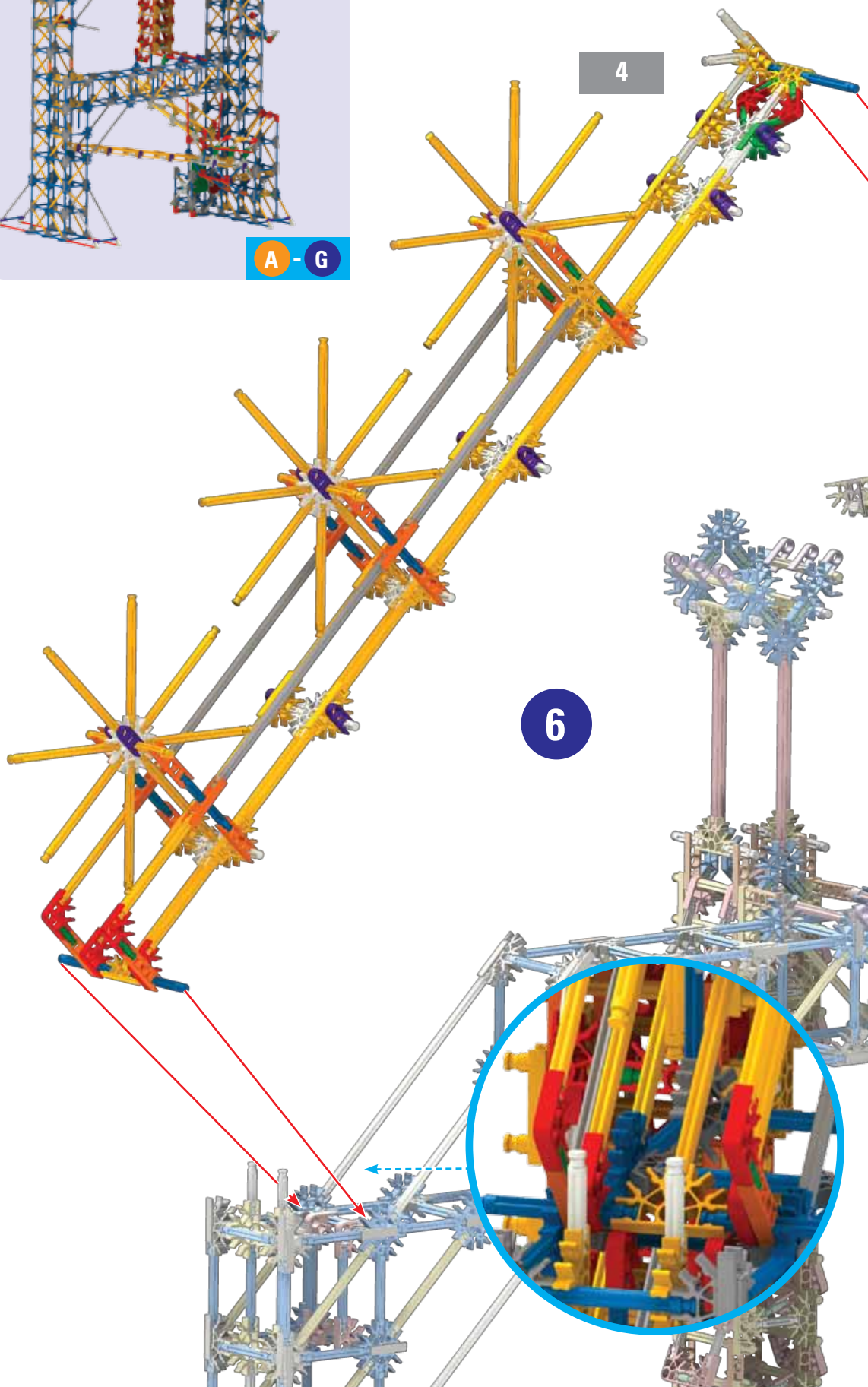




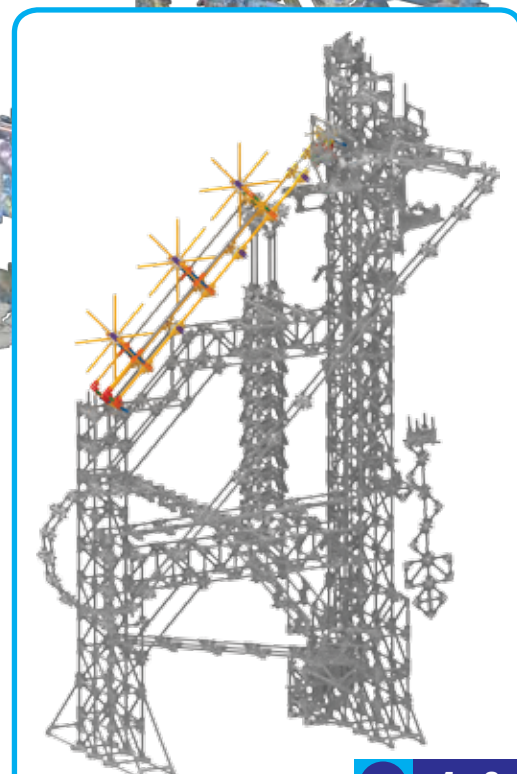
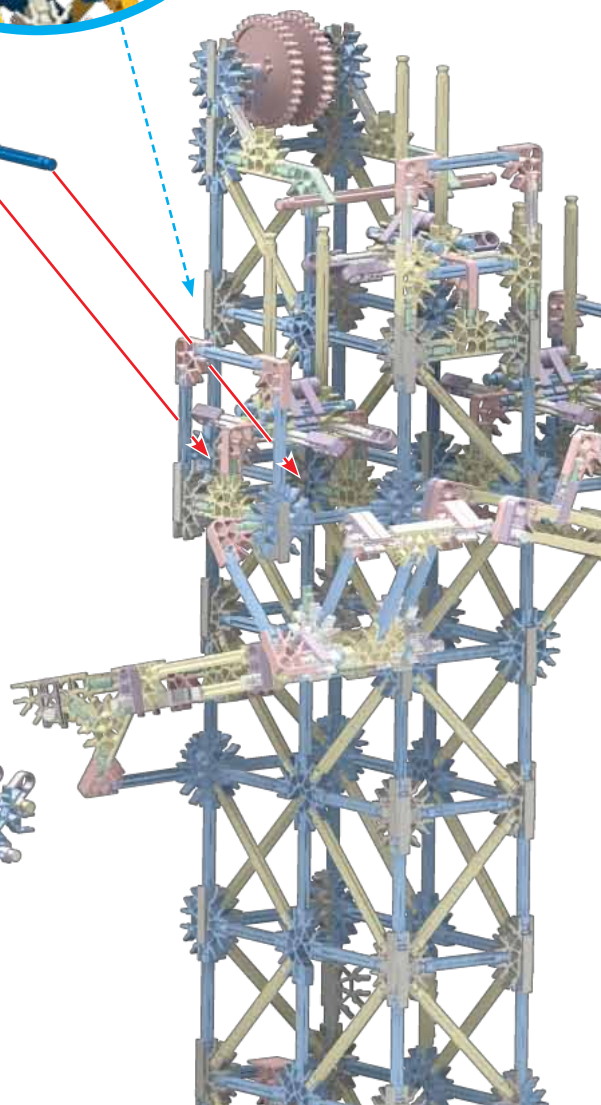
A - G



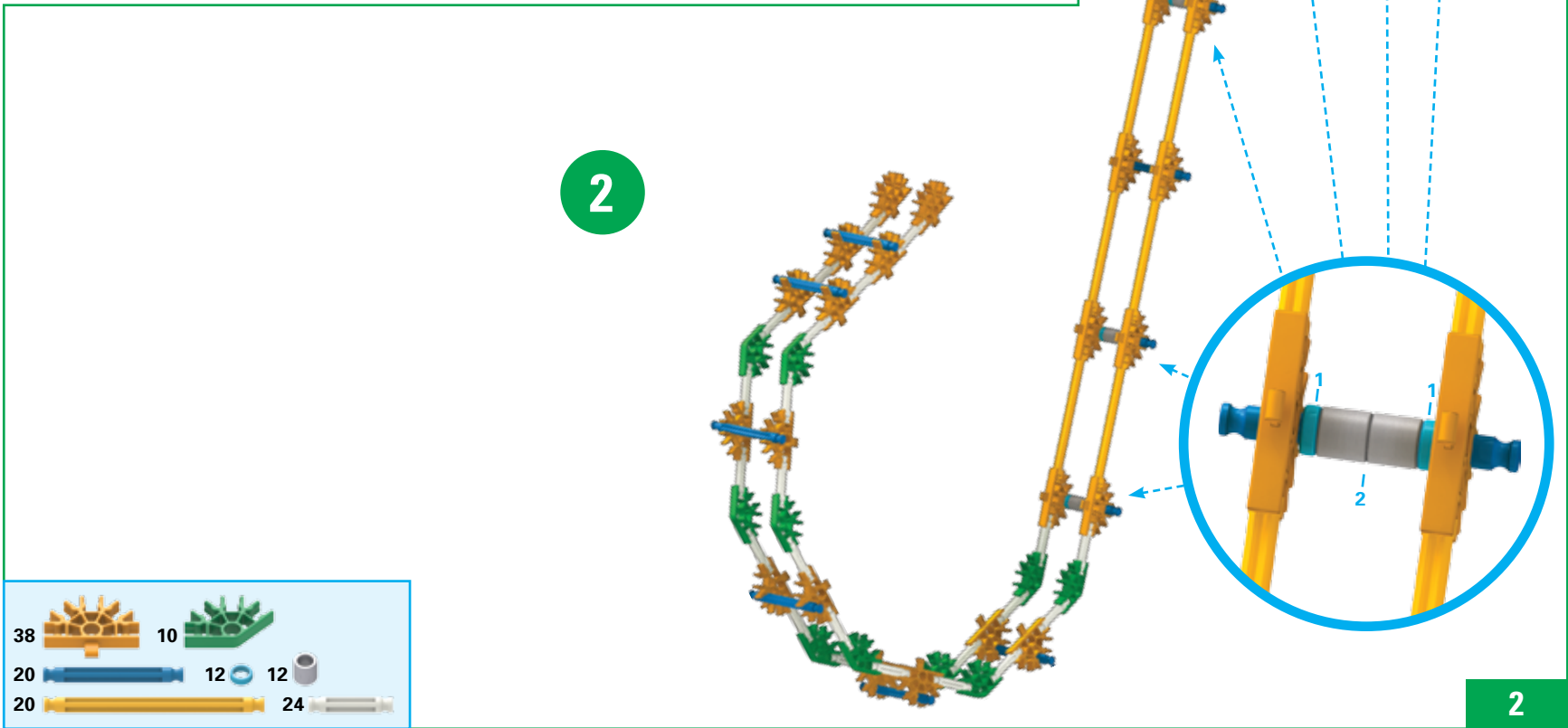
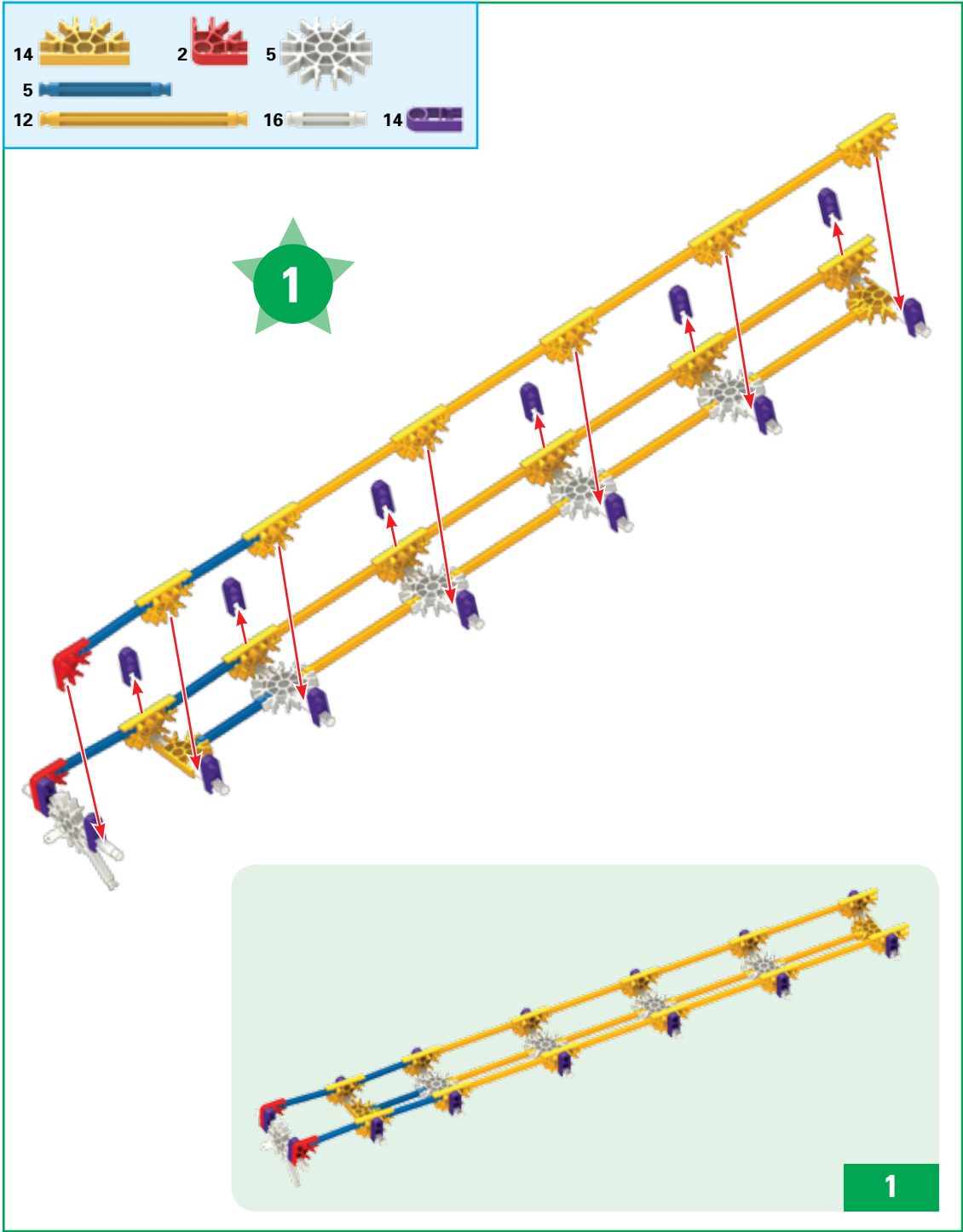
4

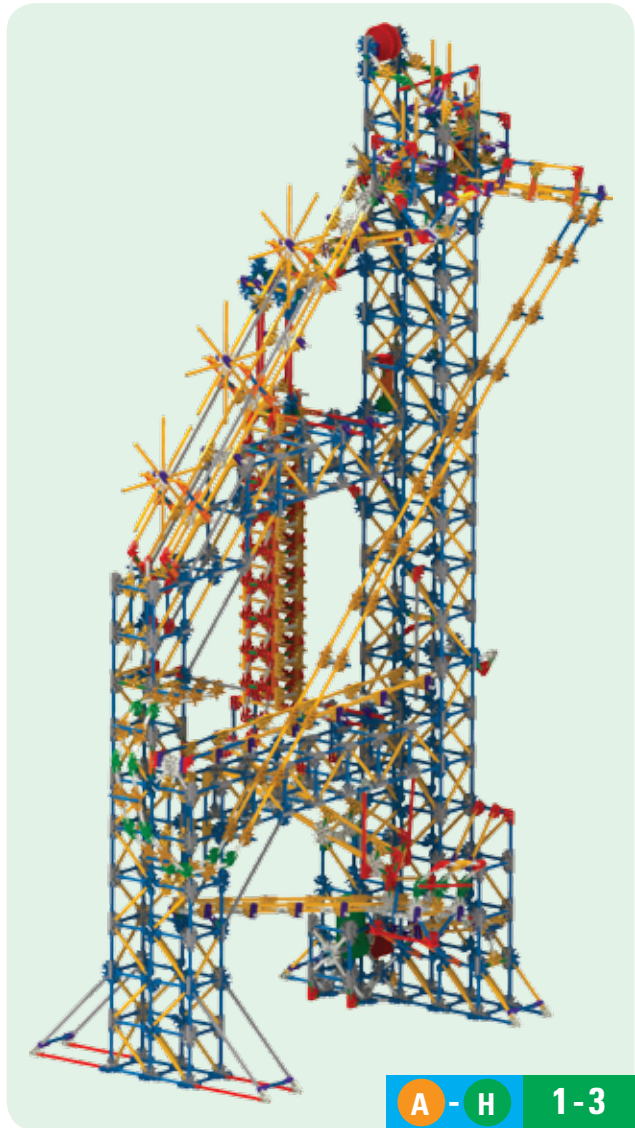
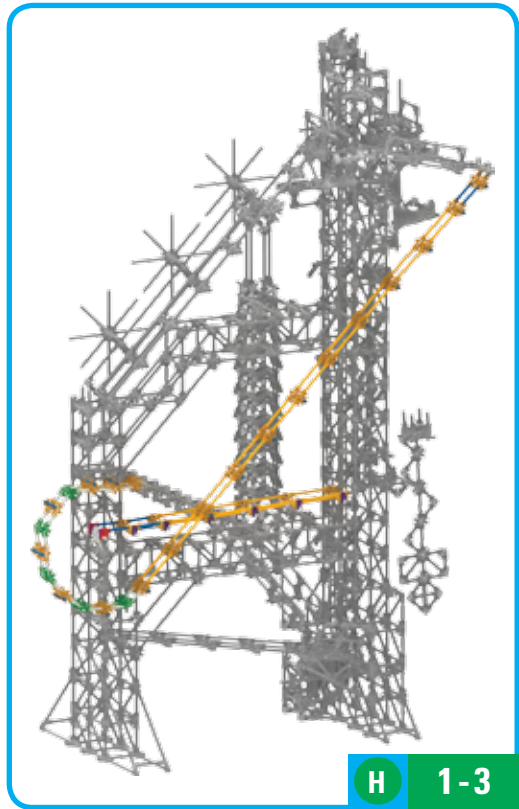
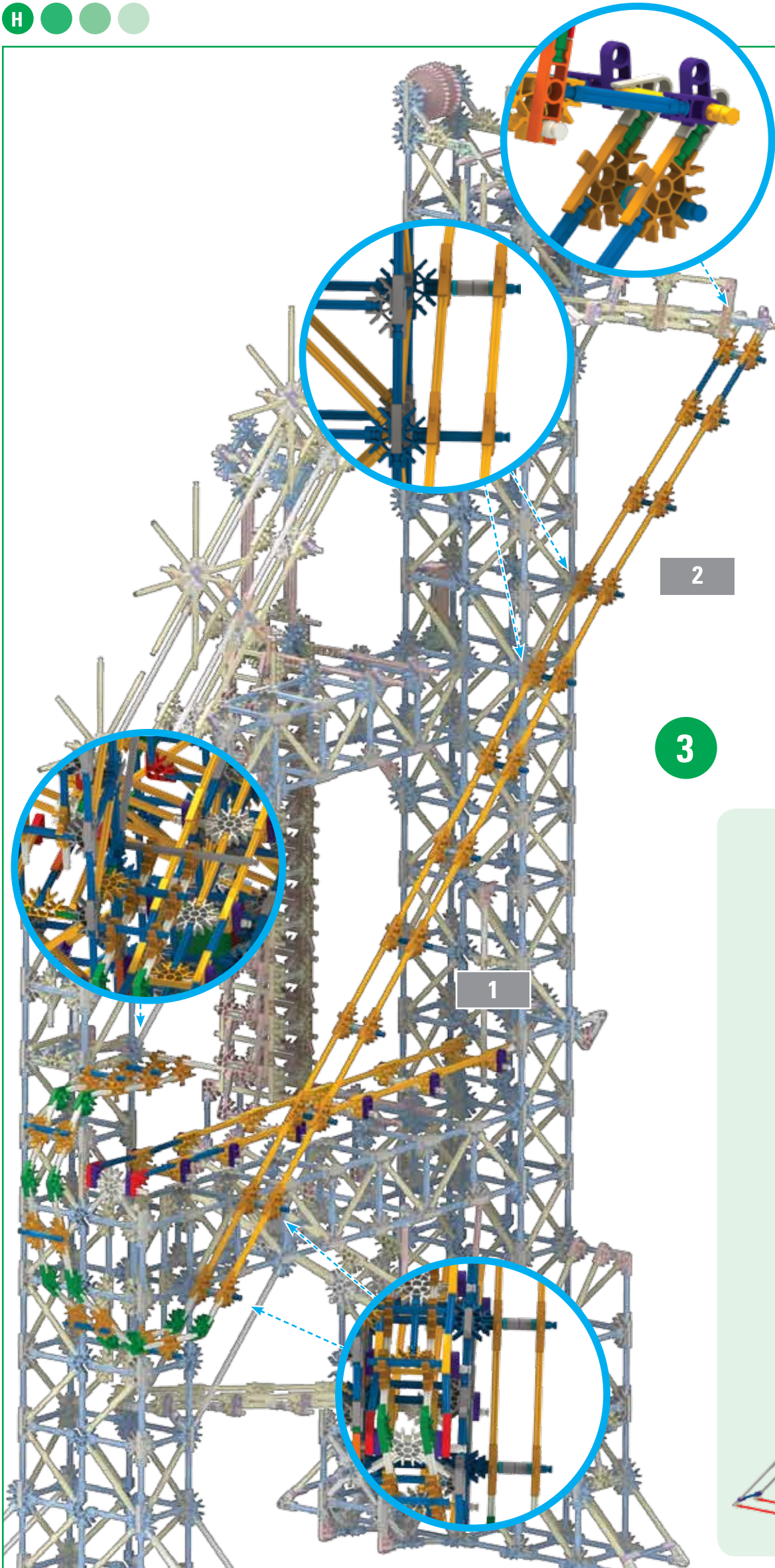


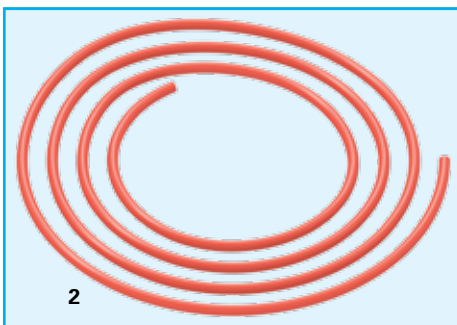
6



G 4, 6







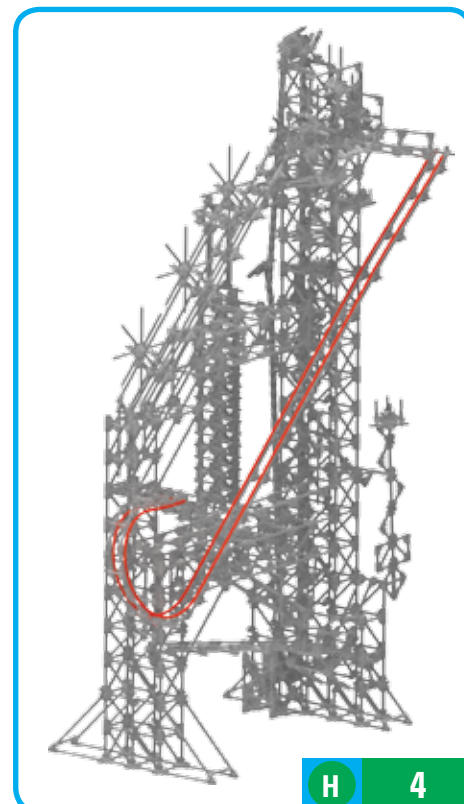
2

(EN) You will need sharp scissors to cut the track. Keep your hands and fingers away from the blades and especially the points of the blades in case your cutting hand slips. Adult help is recommended.

(FR) Il te faudra des ciseaux bien aiguisés pour couper la voie. Garde tes mains et tes doigts à l'écart des lames et surtout les pointes des lames en cas de glissement de la main avec laquelle tu coupes. L'aide d'un adulte est recommandée.

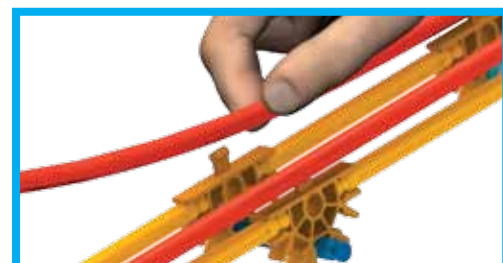


4



H

4



(ES) Necesitarás unas tijeras afiladas para cortar el Carril. Mantén las manos y los dedos alejados de las hojas de corte y especialmente de las puntas, en caso de que se resbale la mano con que cortas. Se recomienda la ayuda de un adulto.

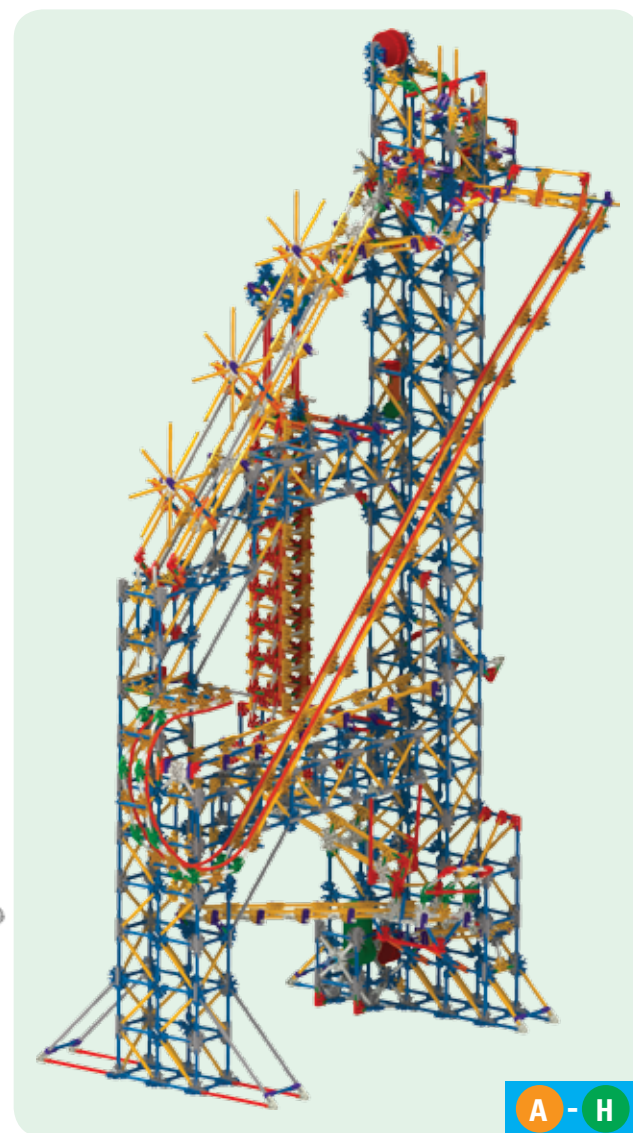
(DE) Zum Zuschneiden der Gleise brauchst du eine scharfe Schere. Achte darauf, dass deine Hände und Finger beim Schneiden nicht zwischen die Scherenklängen gelangen und ganz besonders darauf, dass sie nicht mit den Spitzen der Scherenmesser in Berührung kommen, falls deine Hand ausrutschen sollte. Am besten ist es, wenn Erwachsene dir dabei helfen.

(IT) Avrai bisogno di forbici affilate per tagliare le rotaie. Fai attenzione alle mani e alle dita mentre

tagli, soprattutto alla punta delle lame nel caso in cui la mano che taglia dovesse scivolare. Si raccomanda l'aiuto di un adulto.

(PT) Necessitarás de um par de tesouras afiadas para cortar o carril. Mantém as mãos e os dedos afastados das lâminas e especialmente das pontas da tesoura, no caso da mão que está a fazer o corte escorregar. Recomenda-se a ajuda de um adulto.

(NL) Voor het knippen van het spoor heb je een scherpe schaar nodig. Hou handen en vingers weg van de snijkanten en zeker van de punten ingeval de hand waarmee je knipt moest wegglijden. Bijstand van een volwassene wordt aanbevolen.



A

H



x20



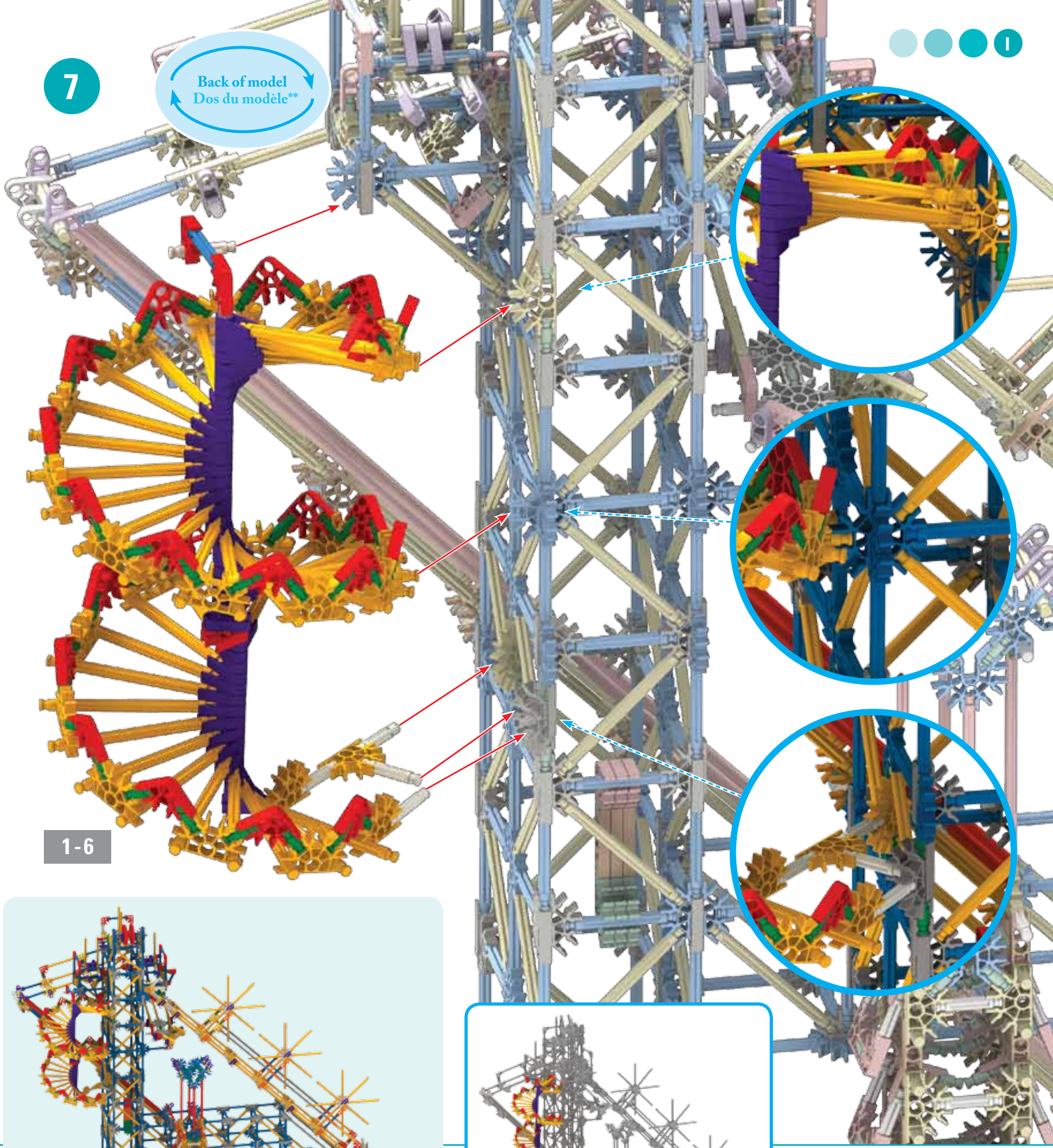
x20



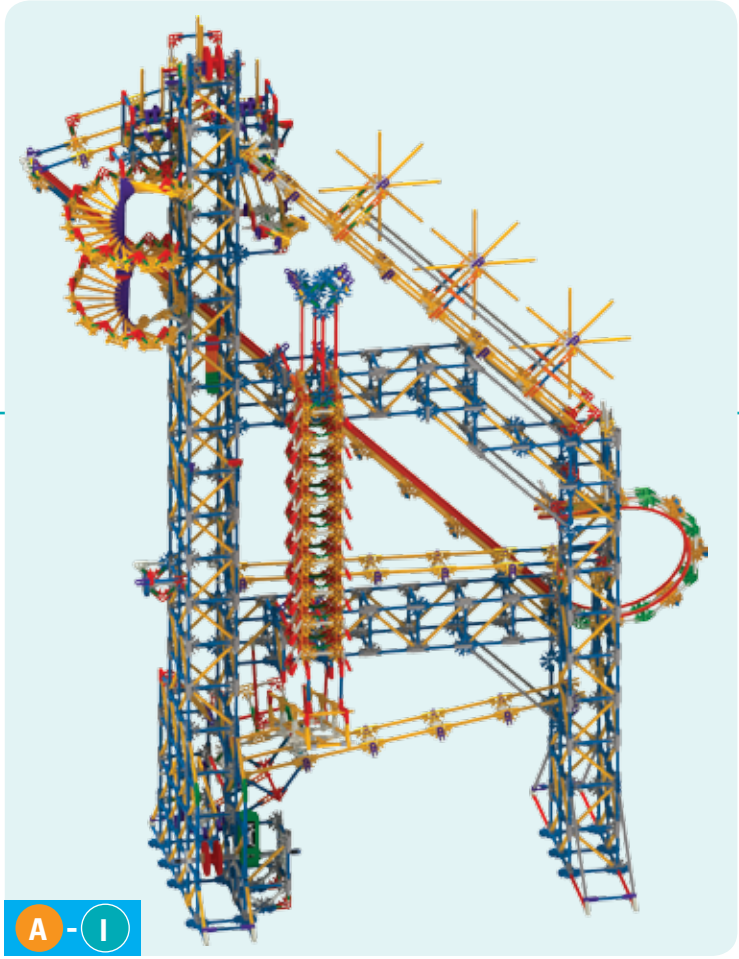
1-4

7

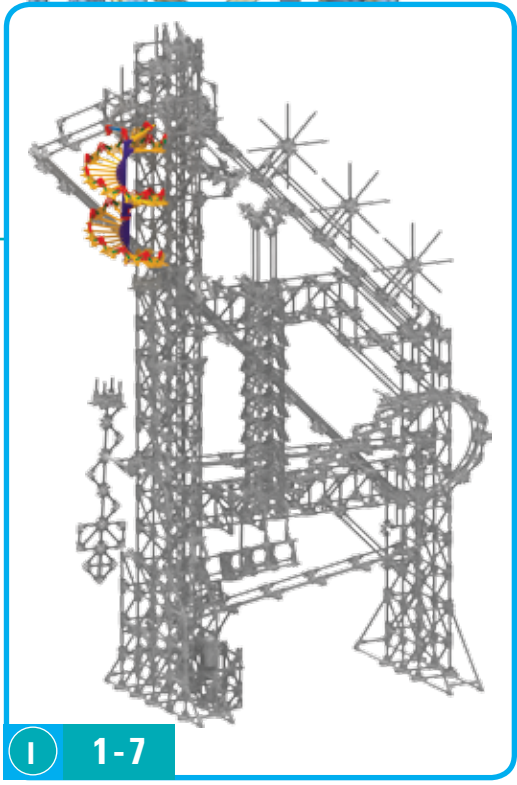
Back of model
Dos du modèle**



1-6



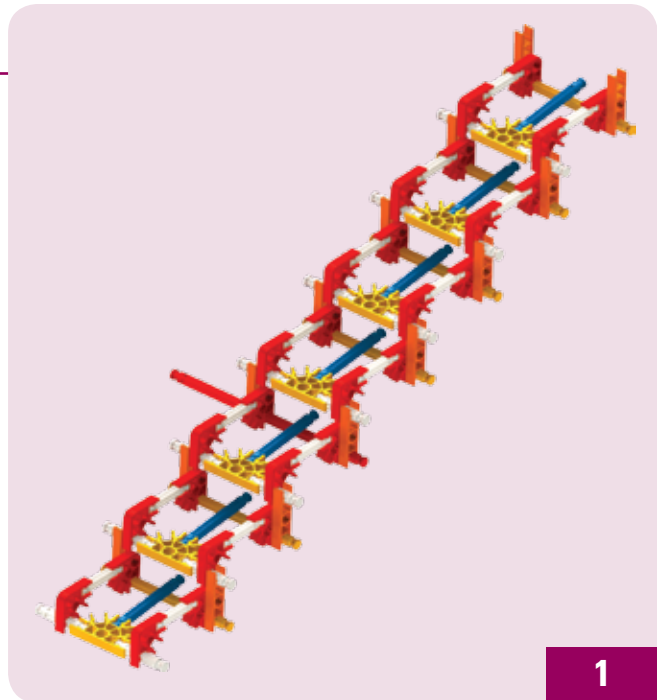
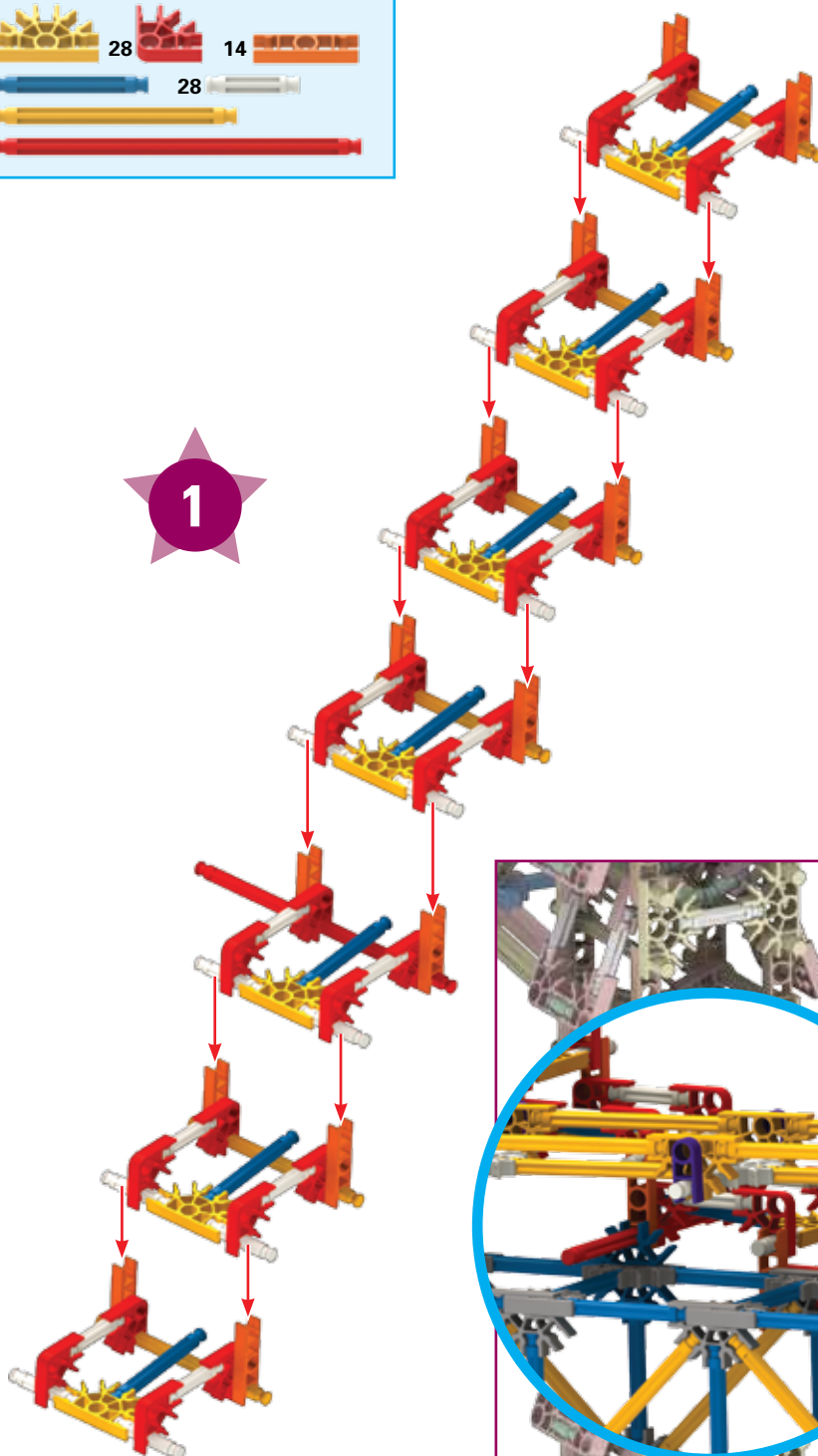
A - I



I 1-7

- 7
- 28
- 14
- 7
- 28
- 6
- 1

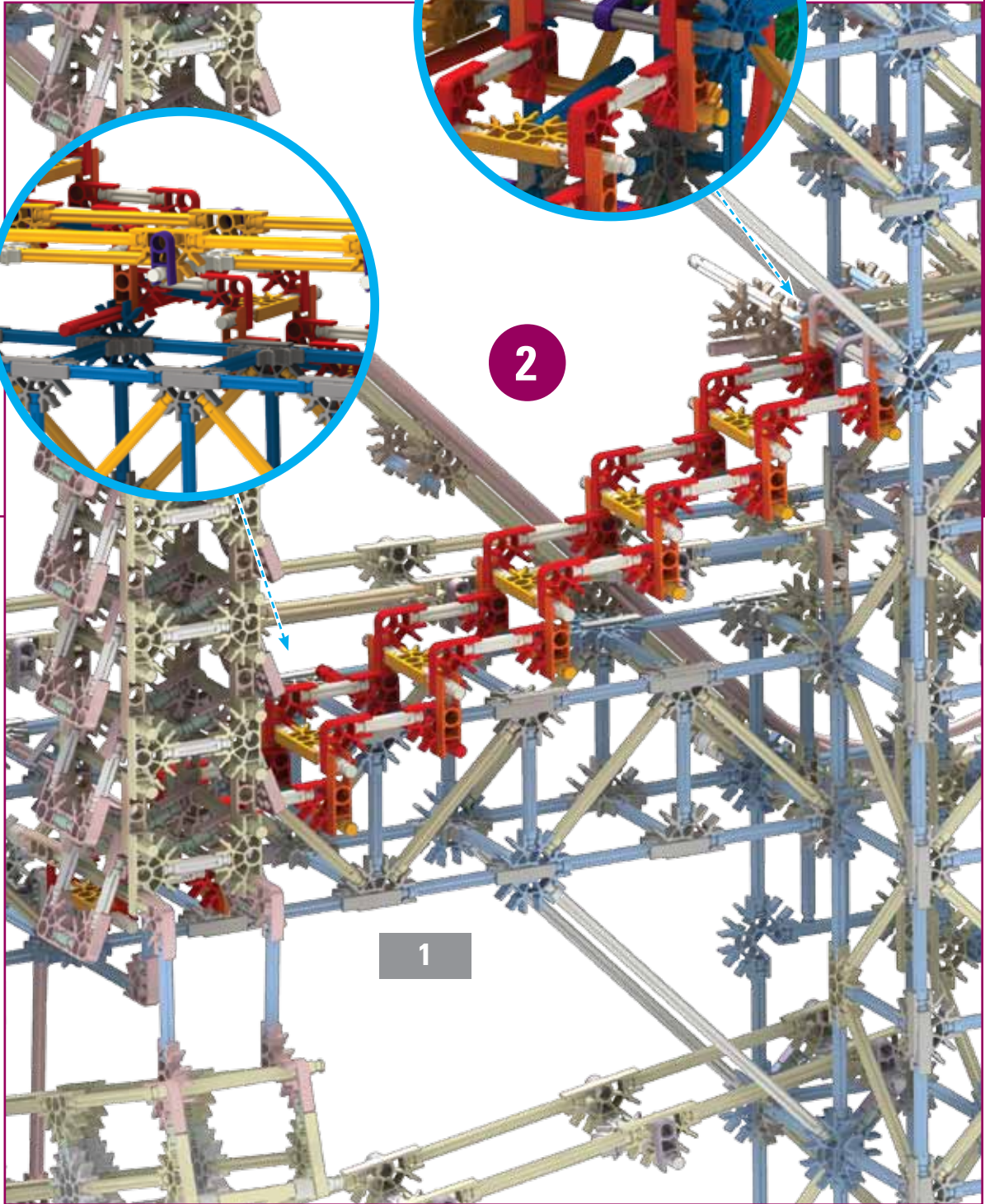
1



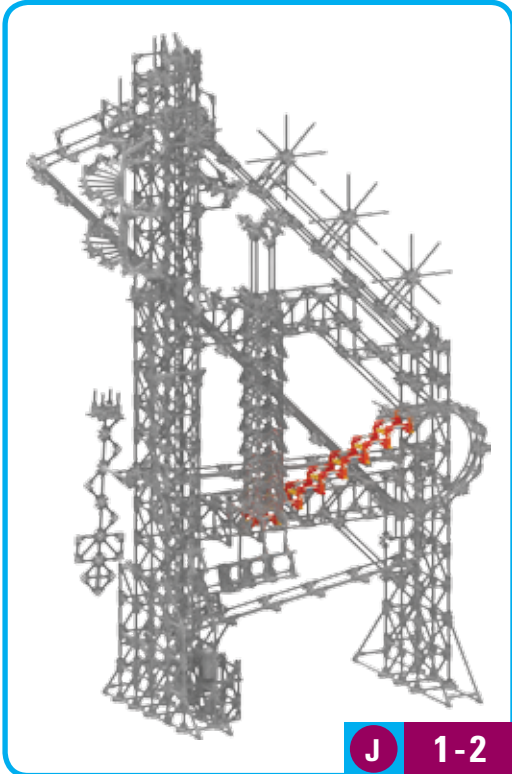
1



2

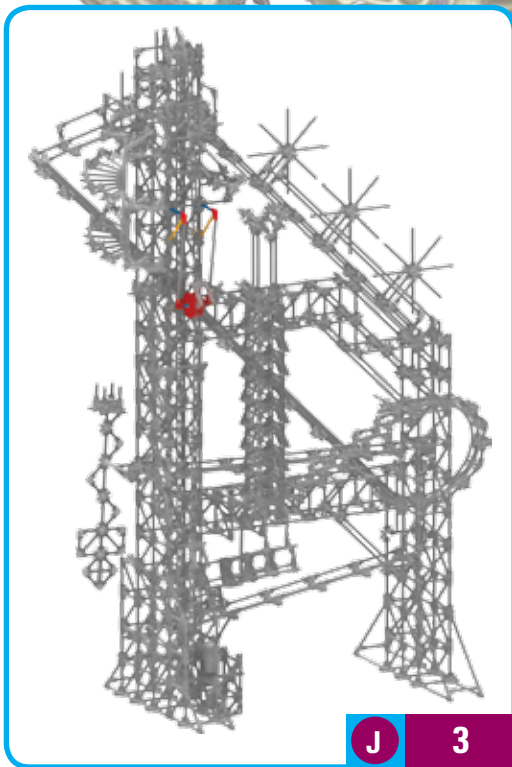
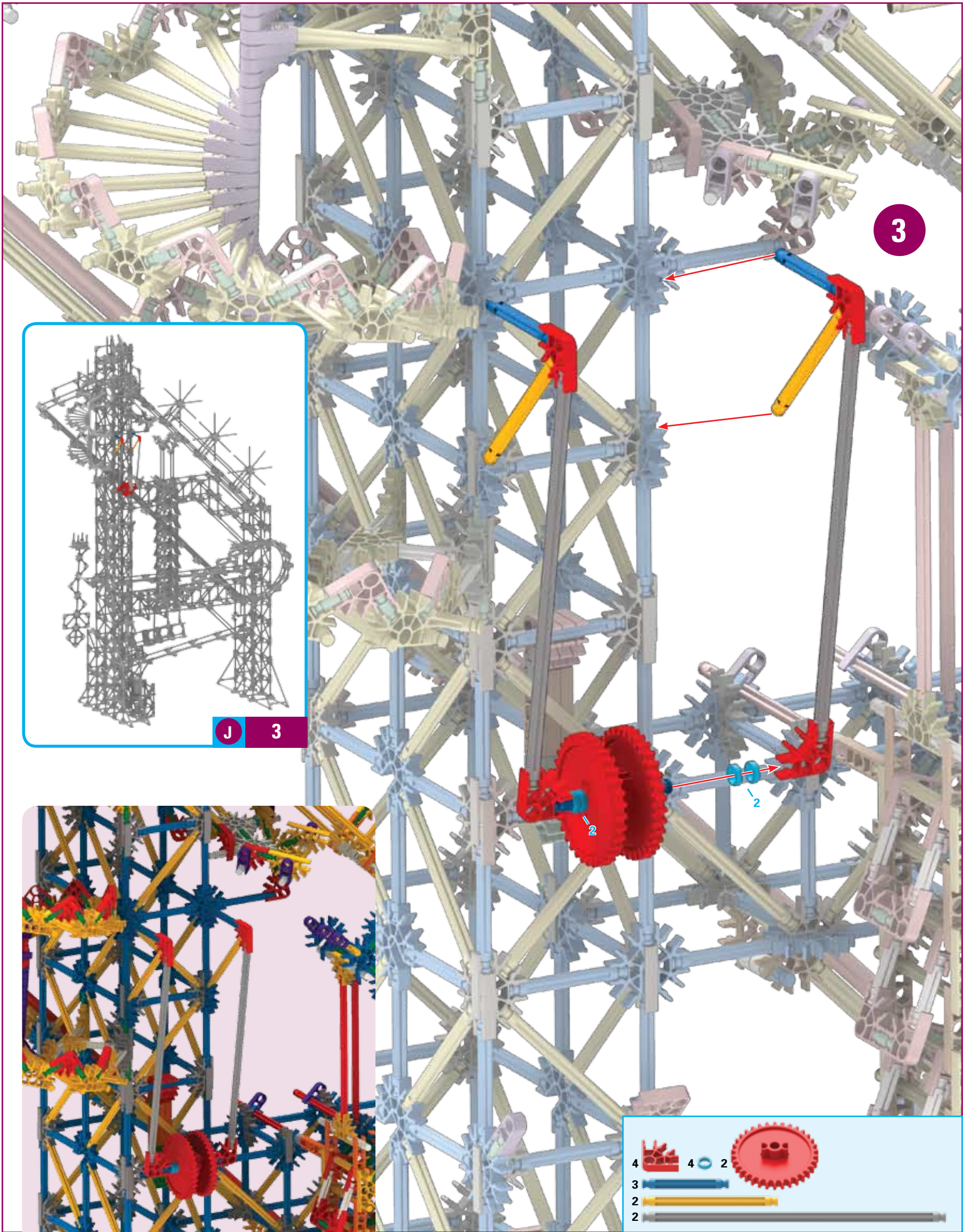


1



J

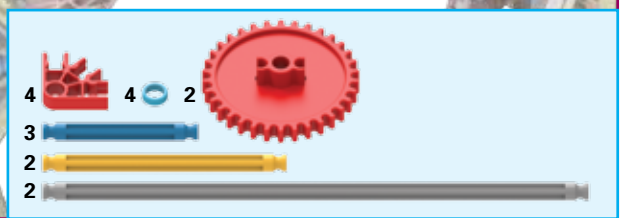
1-2



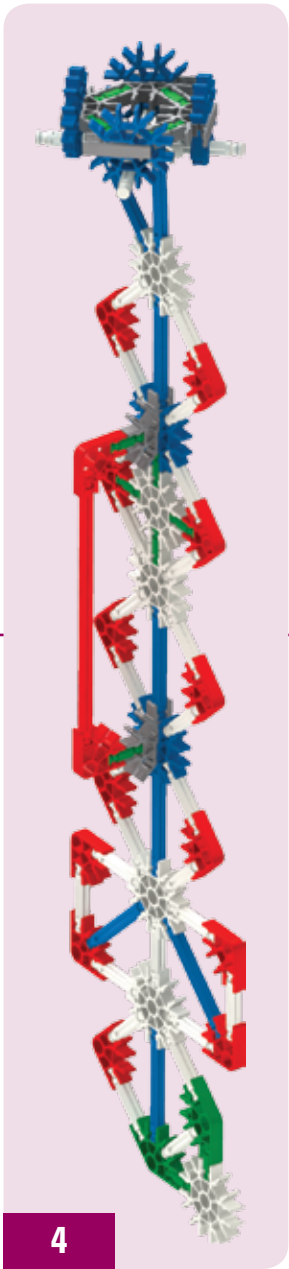
J 3



A - J 1-3

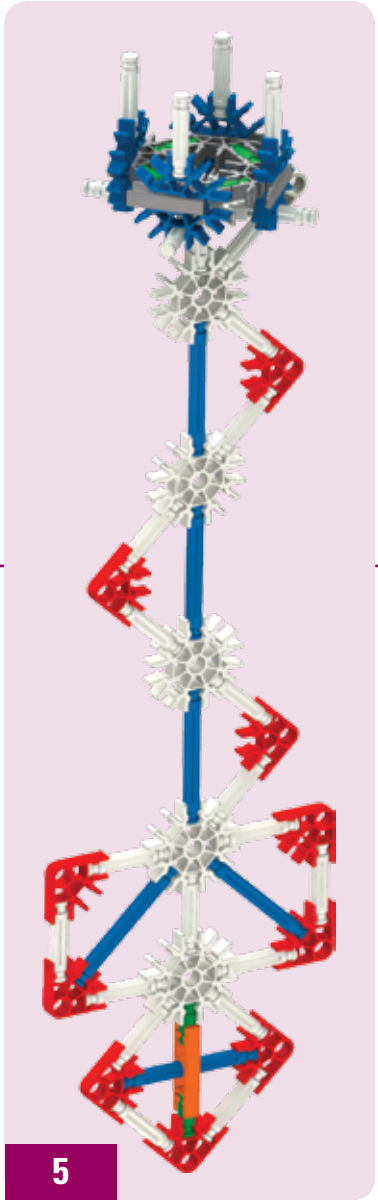


4

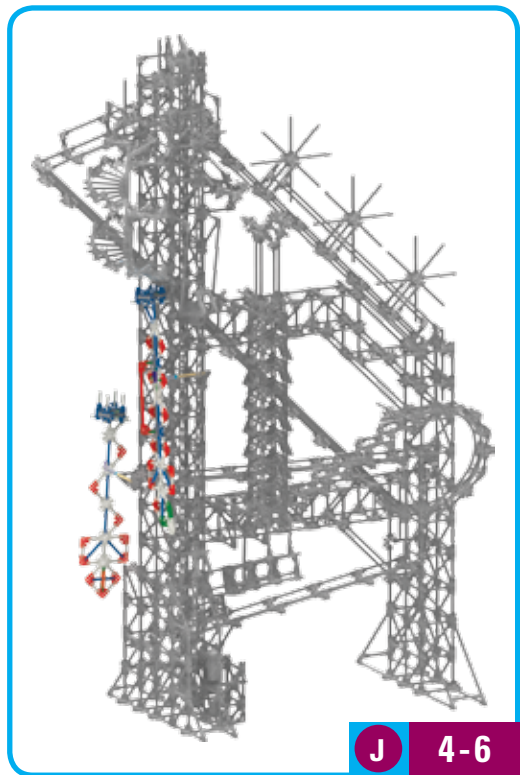
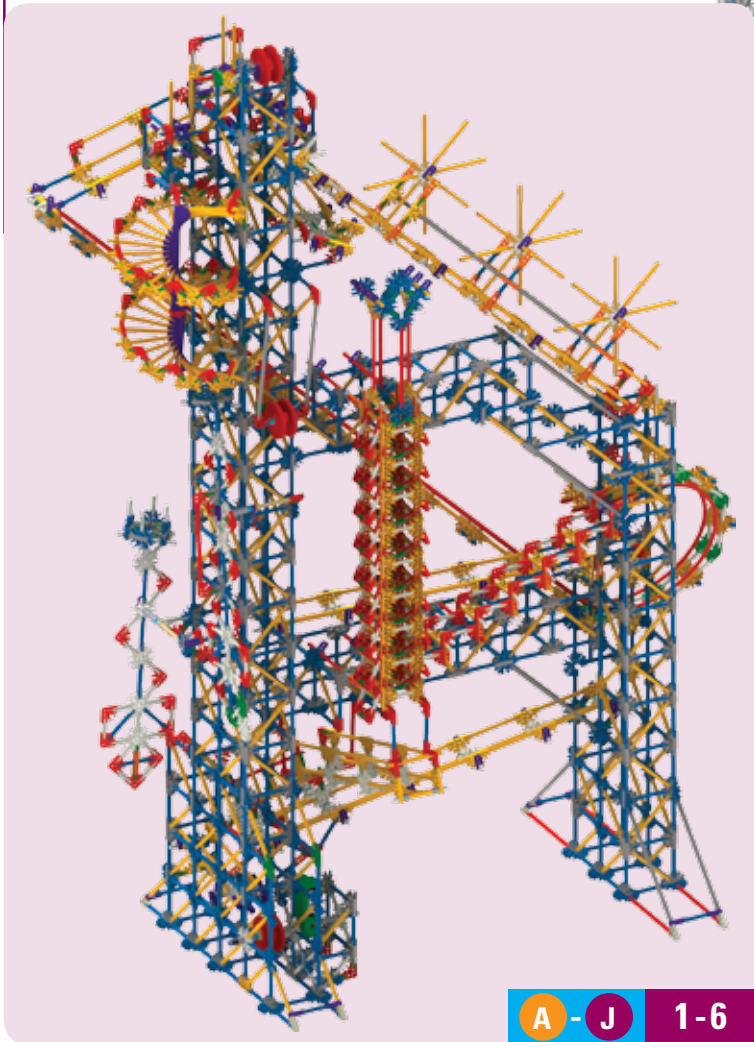
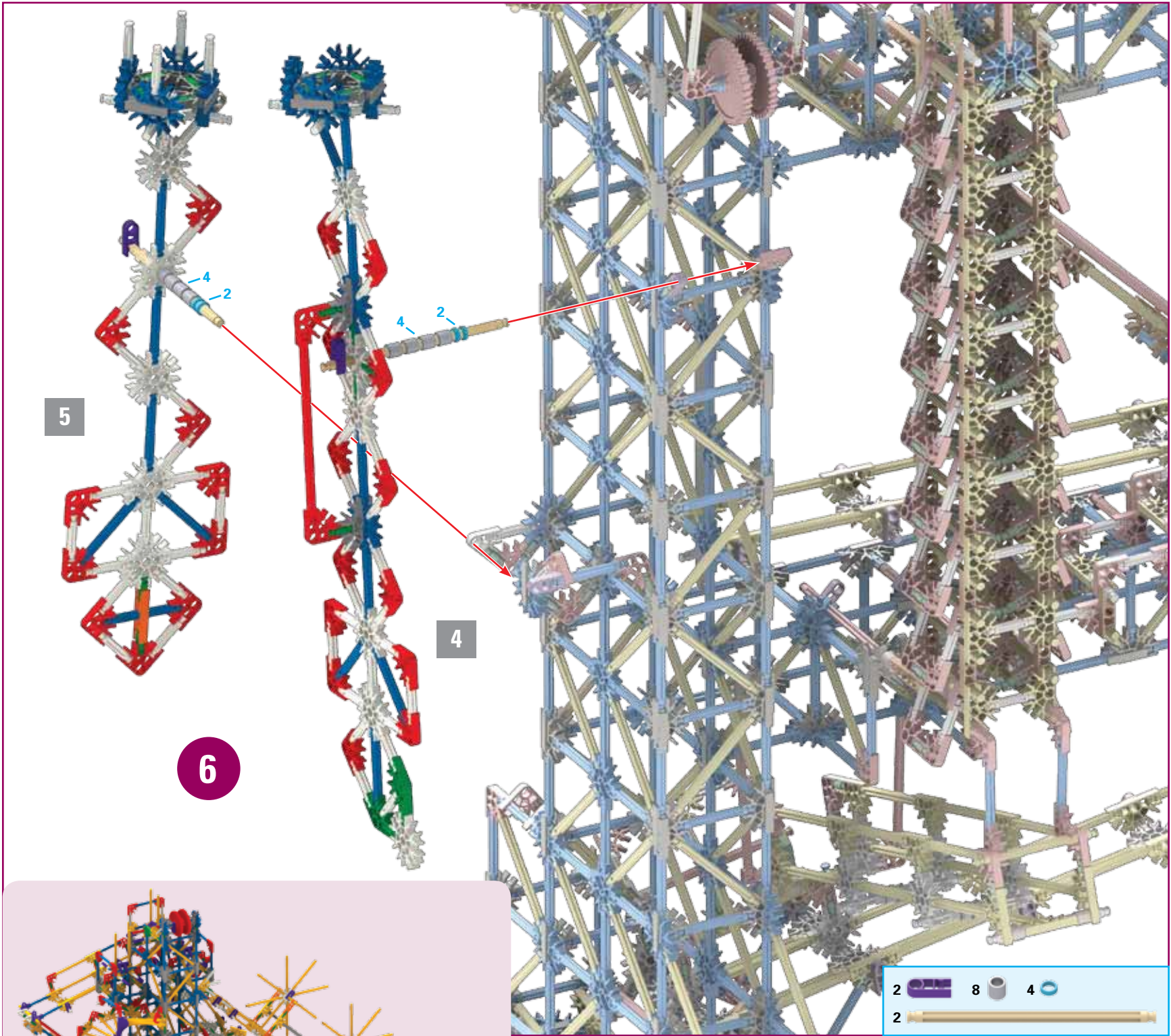


4

5



5





IMPORTANT: Attach all the chain links in the same direction.

IMPORTANT : Assure-toi de fixer tous les maillons de la chaîne dans le même sens.

IMPORTANTE: Asegúrate de fijar todos los elementos de la cadena en la misma dirección.

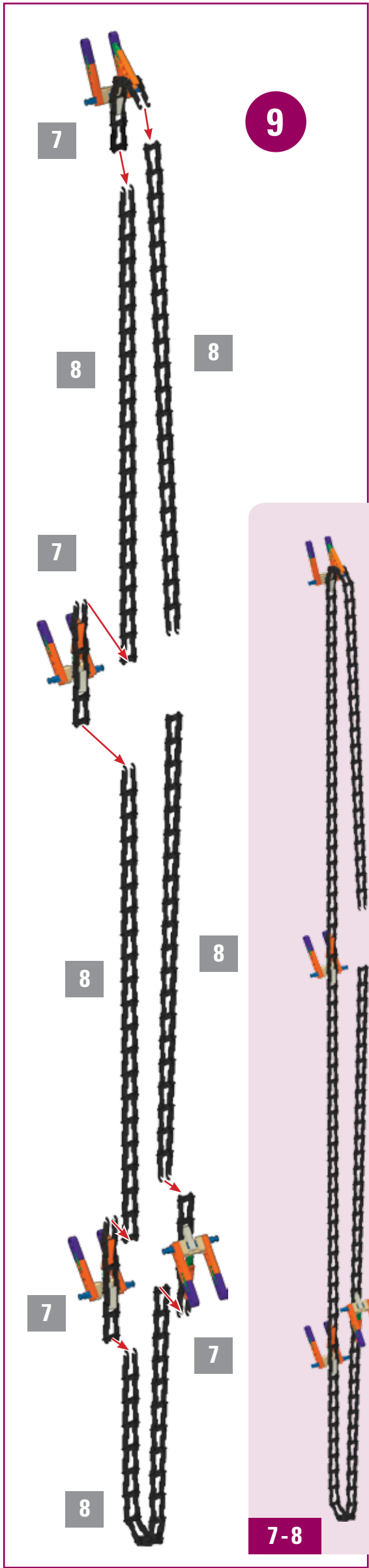
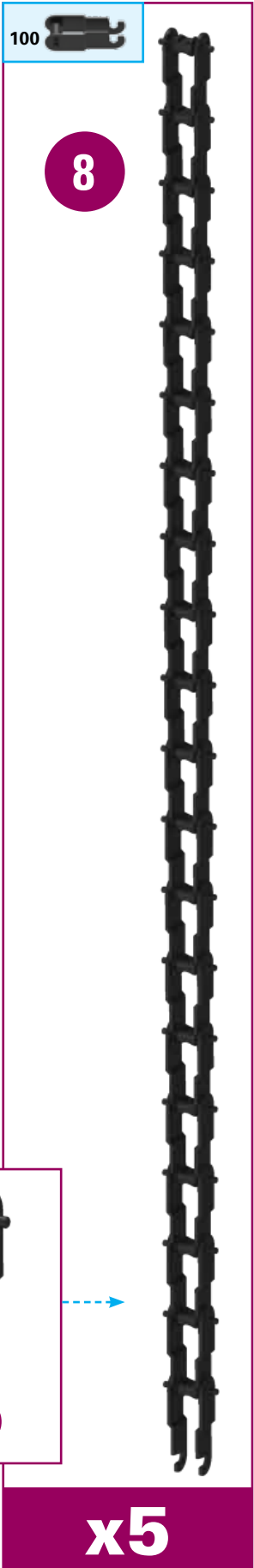
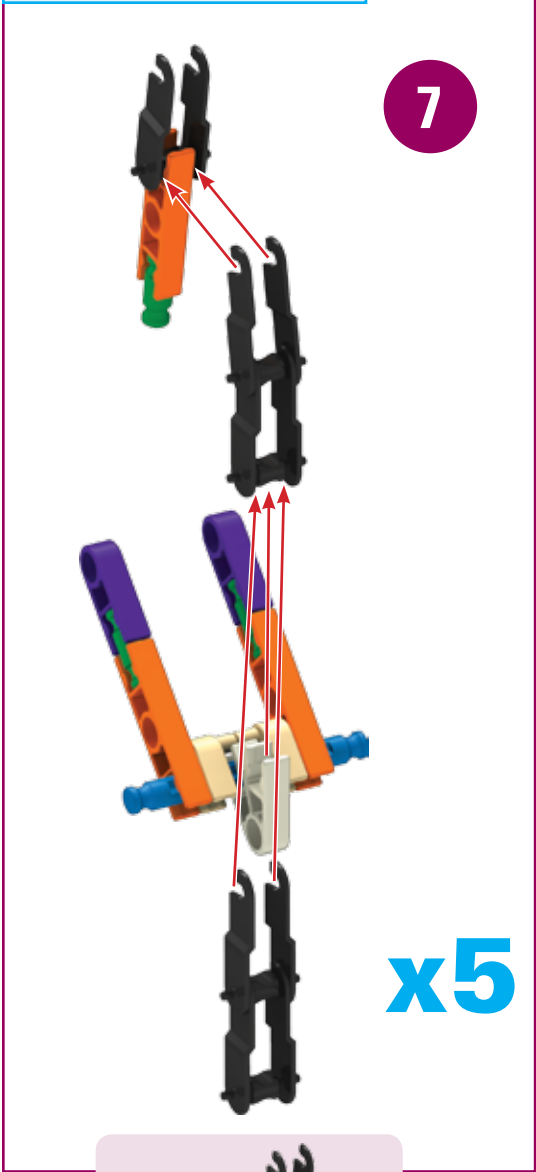
WICHTIG: Achte darauf, alle Kettenglieder in der gleichen Richtung zu verbinden.

IMPORTANTE: Accertati di attaccare tutti i collegamenti della catena nella stessa direzione.

IMPORTANTE: Assegura-te que conectar todos os elos da corrente seguindo a mesma direcção.

BELANGRIJK: Maak zeker dat alle ketenschakels vastgemaakt worden in dezelfde richting.

- | | | |
|----|----|----|
| 10 | 5 | 25 |
| 10 | 15 | |
| 5 | 15 | |

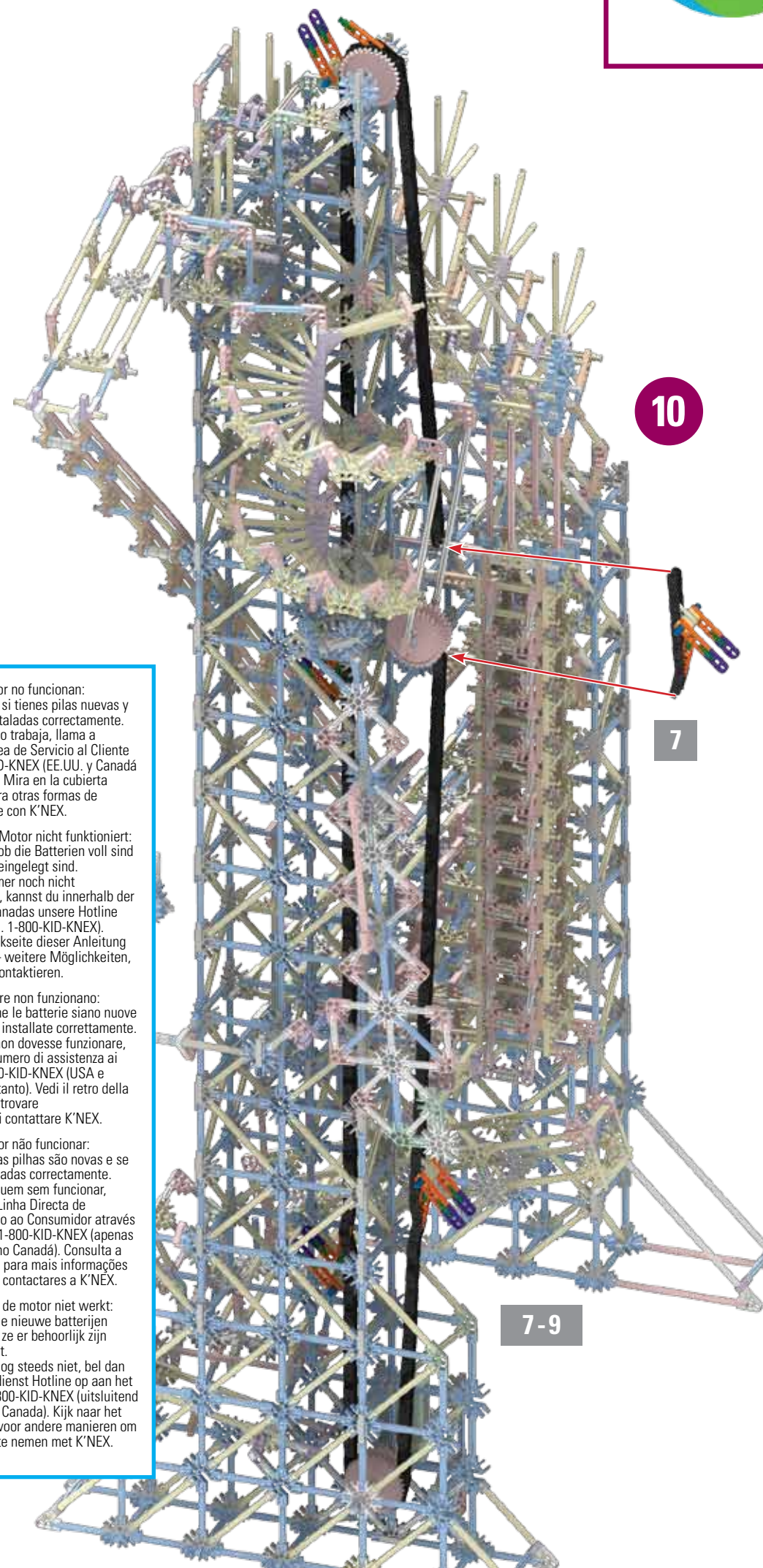
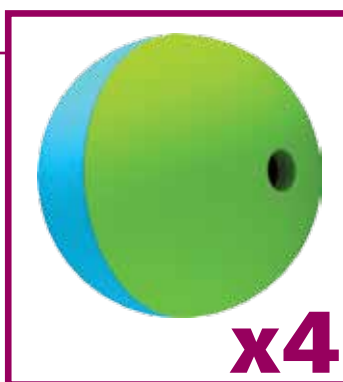


If the motor is not working properly:

- Check to see if you have fresh batteries and that they are installed correctly.
- If it is still not working, call our Consumer Hotline at 1-800-KID-KNEX (USA and Canada only). See the back cover for other ways to contact K'NEX.

Si le moteur ne marche pas :

- Vérifie que tu as des piles neuves et qu'elles sont installées correctement.
- Si ça ne marche toujours pas, appelle notre ligne d'assistance à la clientèle à 1-800-KID-KNEX (USA et Canada uniquement). Regarde au verso pour d'autres moyens de contacter K'NEX.



(ES) Si el motor no funciona:

- Comprueba si tienes pilas nuevas y si están instaladas correctamente.
- Si aún así no trabaja, llama a nuestra Línea de Servicio al Cliente al 1-800-KID-KNEX (EE.UU. y Canadá solamente). Mira en la cubierta de atrás para otras formas de comunicarte con K'NEX.

(DE) Falls der Motor nicht funktioniert:

- Überprüfe, ob die Batterien voll sind und richtig eingelegt sind.
- Falls es immer noch nicht funktioniert, kannst du innerhalb der USA und Kanadas unsere Hotline anrufen (Tel. 1-800-KID-KNEX). Auf der Rückseite dieser Anleitung findest du – weitere Möglichkeiten, K'NEX zu kontaktieren.

(IT) Se il motore non funzionano:

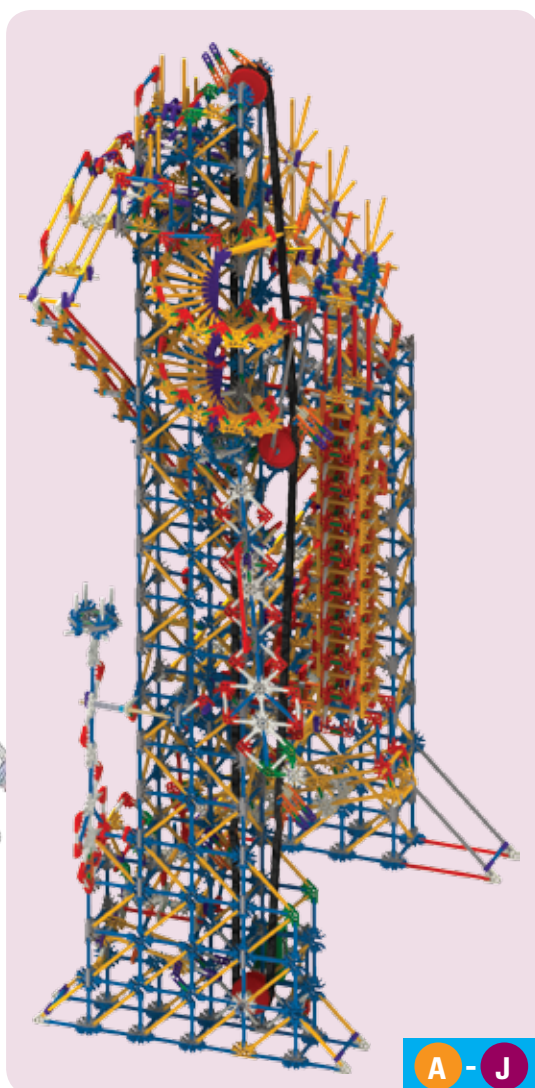
- Controlla che le batterie siano nuove e che siano installate correttamente.
- Se ancora non dovesse funzionare, chiama il numero di assistenza ai clienti 1-800-KID-KNEX (USA e Canada soltanto). Vedi il retro della scatola per trovare altri modi di contattare K'NEX.

(PT) Se o Motor não funcionar:

- Verifica se as pilhas são novas e se estão instaladas correctamente.
- Caso continuem sem funcionar, contacta a Linha Directa de Atendimento ao Consumidor através do número 1-800-KID-KNEX (apenas nos EUA e no Canadá). Consulta a contra capa para mais informações sobre como contactar a K'NEX.

(NL) Wanneer de motor niet werkt:

- Kijk na dat je nieuwe batterijen hebt en dat ze er behoorlijk zijn aangebracht.
- Werkt het nog steeds niet, bel dan de Klantendienst Hotline op aan het nummer 1-800-KID-KNEX (uitsluitend in de VS en Canada). Kijk naar het achterblad voor andere manieren om contact op te nemen met K'NEX.





FERRIS WHEEL LA GRANDE ROUE



facebook.com/knex

knex.com/knexpert

(EN) **ALTERNATE BUILD**

For instructions of this model go to www.knex.com/instructions and enter code **52443**.

(FR) **MODÈLE ALTERNATIVE**

Pour les instructions de ce modèle aller sur www.knex.com/instructions et entrez le code **52443**.

(ES) **MODELO ALTERNATIVO**

Para obtener instrucciones de este modelo vaya a www.knex.com/instructions y introducir el código **52443**.

(DE) **ALTERNATIVES MODELL**

Für Anweisungen dieses Modell gehen sie zu www.knex.com/instructions und geben sie code **52443** ein.

(IT) **MODELLO ALTERNATIVO**

Per istruzioni di questo modello vai a www.knex.com/instructions e' inserire il codice **52443**.

(PT) **MODELO ALTERNATIVO**

Para obter instruções este modelo vá em www.knex.com/instructions e digite o código **52443**.

(NL) **ALTERNATIEF MODEL**

Voor instructies van dit model naar www.knex.com/instructions en vul de code **52443**.

KNEX.COM

©2015 K'NEX Limited Partnership Group, P.O. Box 700, Hatfield, PA 19440-0700; 1-800-KID-KNEX (USA/Canada/États-Unis/EE.UU.); email@knex.com; knex.com. K'NEX UK Ltd., P.O. Box 3083, Reading RG1 9YQ, England.

K'NEX and Building Worlds Kids Love are registered trademarks of K'NEX Limited Partnership Group. Product & colors may vary. Most models can be built one at a time. For customers outside the USA/Canada please contact your local distributor at www.knex.com/distributors.

(FR) K'NEX et Building Worlds Kids Love sont des marques déposées de K'NEX Limited Partnership Group. Le produit et ses couleurs peuvent varier. Les différents modèles ne peuvent être construits qu'un par un. Pour les clients en dehors du Canada et des États-Unis, veuillez contacter votre distributeur local que vous pouvez trouver sur www.knex.com/distributors.

(ES) K'NEX y Building Worlds Kids Love son marcas registradas de K'NEX Limited Partnership Group. El producto y los colores pueden variar. La mayoría de los modelos se pueden construir uno a la vez. El cliente que no vive en EE.UU./Canadá se pone en contacto con el distribuidor local. Encuentre la información para el distribuidor local en www.knex.com/distributors.

** (ES) Parte posterior del modelo
(DE) Rückseite des Modells
(IT) Lato opposto del modello
(PT) Parte Traseira do modelo
(NL) Achterzijde van model

12+

152443-V1-06/15